LE COURRIER DE SAINT-HYACINTHE

au fil des jours

B

123e ANNÉE — NO 19

MERCREDI 10 SEPTEMBRE 1975

Vivre ensemble mission possible

Le SERVICE DE PRÉPARATION AU MARIAGE offre de nouveau, cet automne, dans la région, des RENCONTRES pour jeunes amoureux en marche vers le mariage. Ces rencontres sont organisées en collaboration avec le Service d'Éducation des Adultes de la Comm. scolaire Régionale Yamaska.

Ces rencontres s'adressent à vous qui vous aimez et qui voulez progresser dans la connaissance de soi, de l'autre, dans la communication, etc...

Les sujets traités vous intéresseront: vie à deux, sexualité, psychologie, fécondité, sacrement de mariage, budget, contrat de mariage, etc...

Votre mariage, ça se prépare: informez-vous à l'un ou l'autre des responsables ci-mentionnés, et réservez votre place le plus tôt possible.

SAINT-HYACINTHE:

PAROISSE CATHÉDRALE:
au sous-sol de l'église, dim. soir à 7h.30
à partir du 28 septembre 1975.

Resp.: Normand et Colette Laperle ..... TÉL: 773-5373
Aum.: Fernand Chicoine, p.b. ..... TÉl; ôôè-8581

PAROISSE LA PROVIDENCE:
au sous-sol de l'église, dim. soir à 7h.30
à partir du 28 septembre 1975.

Resp.: Luc & Linda Pétrin ..... TÉL: 774-2260
Aum.: M. Robert Pelletier, ptre ..... TÉL: 774-8498

PAROISSE SAINT-JOSEPH:
au sous-sol de l'église, dim. soir à 7h.30
(date à préciser)

Aum.: M. Lionel Dion, p.b. ..... TÉL: 774-8648

MAISON SAINT-VINCENT-FERRIER:
session comprenant deux fins de semaines:
les 11 - 12 octobre
et 18 - 19 octobre
(du samedi 2h. p.m. au dimanche 4h.30 p.m.)

Aum.: M. André Dame, o.p. ..... TÉL: 774-5544

N.B. Tous ces groupes peuvent recevoir un *nombre limité* de couples. Nous vous invitons à vous inscrire, par téléphone, dès que possible, à l'endroit de votre choix. Les RENCONTRES SPM totalisent 30 heures et coûtent $25.00 par couple.

Pour information supplémentaire, communiquez avec:

Adrien & Madeleine Hubert, ... TÉL: 773-7967
Serge et Pauline Phaneuf, ... TÉL: 774-8567

ACTON VALE:

au sous-sol de l'église,
à partir du 26 octobre 1975

Rencontres en 5 dimanches p.m.
Resp.: Georges-André et Nicole Bergeron ..... TÉL: 546-7344
Anim. pastoral: M. Jean Pelletier ..... TÉL: 546-2355

BELOEIL:

au sous-sol de l'église Maria Goretti, dim. soir à 7h.30
à partir du 28 septembre 1975

Resp.: Paul-Y. et Monique Proulx ..... TÉL: 467-7294
Anim. pastoral: M. Réjean Gaudette ..... TÉL: 467-5274

"A l' AFEAS, je m' engage..."

L'A.F.E.A.S. (Association Féminine d'Education et d'Action Sociale) reprend ses activités pour l'année 1975-76. Elle invite les dames à être «présente à la Société Nouvelle».

Dans un monde où tout pousse l'individu à se ficher des autres, à vivre pour lui-même, à protéger ses propres intérêts et à se désintéresser de son voisin, l'A.F.E.A.S. nous appelle à l'engagement.

On s'engage à quoi en devenant membre de l'A.F.E.A.S.? Bien sûr, à assister à une réunion chaque mois, laquelle réunion a été bien préparée par les dirigeantes élues en juin. Assister seulement?... Non, car la participation des membres est nécessaire à la vitalité d'un cercle. Il faut aussi communiquer notre ardeur aux dames de notre entourage pour qu'elles se joignent à nous. Des décisions se prennent au sein de nos cercles; il faut savoir se rallier à la majorité, sans quoi, l'atmosphère s'alourdit.

Le plus important de tout, selon moi, c'est de s'engager à être ouverte aux autres. Durant les dix prochains mois, nous allons étudier, prendre position sur divers sujets, et présentes aux problèmes de notre milieu. Cela peut-il se réaliser sans que chaque membre ait travaillé de concert avec sa voisine d'équipe de travail?...

Vous êtes toutes invitées, Mesdames, à vous joindre au cercle de votre entourage. Surveillez vos journaux locaux ou le semainier paroissial. La Fédération de Saint-Hyacinthe *compte plus de 4,400 membres.* Venez, vous aussi, bénéficier de tous les avantages que procure l'engagement dans l'A.F.E.A.S.

La Campagne de Recrutement débute officiellement le 8 septembre, pour se terminer le 31 octobre 1975.

Bienvenue à toutes.

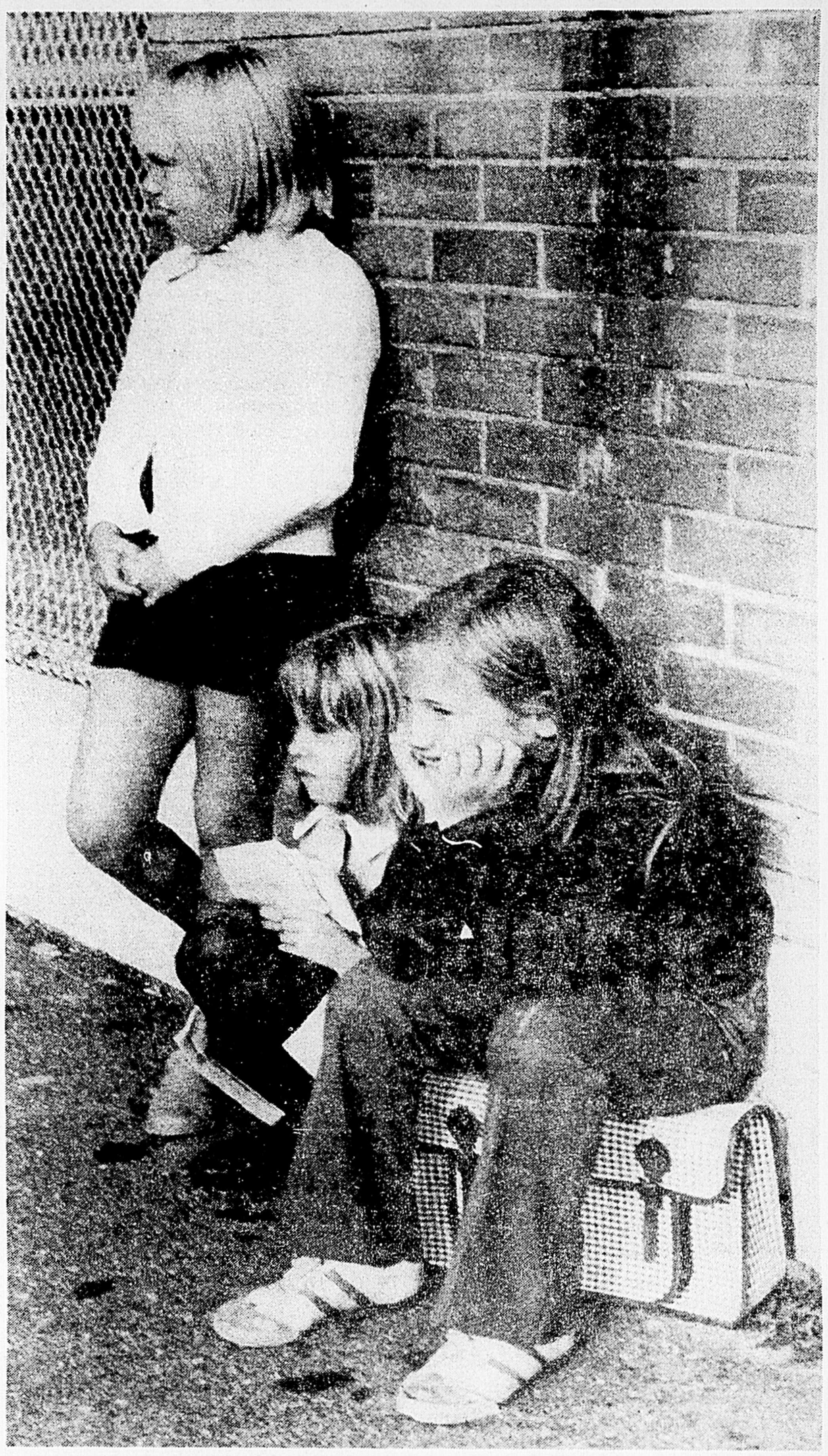
Vente au Christ-Roi

Une vente est organisée au sous-sol de l'église du Christ-Roi pour demain le jeudi 11 septembre de 9 heures à 17 heures.

Les organisateurs invitent la population de Saint-Hyacinthe à venir profiter des aubaines à dess prix extraordinairement bas.

Les profits de cette vente serviront aux défavorisés de la paroisse.

C'est donc un rendez-vous à la paroisse du Christ-Roi: entrée par la rue Marguerite Bourgeoys.



C' est déjà la rentrée des classes!

Eh oui! C'est encore la rentrée des classes! Voilà ce que semble signifier cette photo prise à la porte d'une école à Saint-Hyacinthe, le matin même de la rentrée. Les vacances, il est vrai, ont été bien courtes. Peut-être parce qu'il a fait trop beau: les journées paraissaient plus courtes, les soirées aussi. Il faut maintenant pour la gent étudiante reprendre le chemin de l'école. Pour la plupart des élèves et des étudiants, c'est les voyages en autobus le matin et le soir, et cela, cinq jours par semaines. Dans un mois, le rythme sera pris et rien n'y paraîtra; même plus les vacances. Pourtant, d'autres s'annoncent déjà à l'horizon...

La profession vétérinaire envahie par les femmes?

Y aurait-il trop de femmes qui se destinent à la médecine vétérinaire et le problème soulevé il y a quelques jours à peine par le Dr Augustin Roy au niveau des médecins se retrouve-t-il dans cet autre secteur?

Il semblerait qu'un économiste, M. Marcel Côté, est à l'origine du cri d'alerte poussé suite à l'invasion massive des femmes dans la profession vétérinaire et la Faculté de médecine vétérinaire, à Saint-Hyacinthe, serait un vivant exemple de ce problème alors qu'environ 50% des inscriptions seraient des femmes.

Au niveau de la médecine humaine, le Dr Roy avait quelque peu soulevé le voile en soulignant que le nombre d'étudiantes était supérieur à celui des étudiants dans les différentes facultés et qu'il fallait faire preuve de prudence en la matière pour continuer à répondre aux besoins de la population. En effet, il semblerait que la femme-médecin peut plus facilement que son confrère masculin, quitter l'exercice de sa profession de façon temporaire ou permanente, après quelques années de pratique. Et comme les filles obtiennent de meilleurs résultats scolaires, leur candidature à l'université aurait préséance sur celles des candidats masculins qui ne possèdent pas d'aussi brillants dossiers.

Du côté des vétérinaires, M. Côté a été chargé par l'Ordre des médecins vétérinaires d'étudier la question et le rapport de sa recherche devrait être communiqué incessamment aux vétérinaires. Ce sont des fuites semble-t-il qui ont permis à la nouvelle d'être difusée avant la publication du rapport.

Selon M. Côté, les femmes vétérinaires, comme leurs consoeurs médecins, abandonnent après quelques années de mariage. Elles ont tendance à épouser des vétérinaires, à graduellement devenir l'assistante de leur mari, à jouer le rôle de simple technicienne et à cesser éventuellement toute pratique.

Le problème est d'autant plus grave selon M. Côté qu'il n'existe au Québec que la Faculté de Saint-Hyacinthe qui peut fournir environ 70 vétérinaires par année, ce qui ne répond pas aux besoins de l'économie.

Sous ce probleme se retrouvent quantité d'autres questions importantes qui n'ont pas encore été solutionnées... et même l'année de la femme ne semble pas apporter la solution idéale.

Rencontre amicale du Comité Sénégal le 14 septembre

Les parents et amis des missionnaires du Sénégal sont cordialement invités à participer, le dimanche 14 septembre, à une rencontre amicale organisée par le Comité-Sénégal et qui se tiendra à compter de 13 h. 30, à l'Institut familial Saint-Joseph.

Les missionnaires en congé au pays, ainsi que ceux qui se préparent à partir bientôt pour la première fois, seront heureux de partager avec les Maskoutains dans l'amitié et la fraternité.

Voici d'ailleurs le programme de la journée:

13 h. 30: Accueil. Exposition d'articles du Sénégal.

14 h. Mot de bienvenue. Fernande Deslandes, s.j.s.h., prés. Présentation de nos missionnaires nouveaux ou en congé. Courts métrages sur le Sénégal par les abbés Jean Deslandes et Rosaire Fafard. Période de questions. Prix de présence.

16 h. Célébration eucharistique présidée par Monseigneur Sanschagrin. Goûter - échange.

BISCUITERIE JANO Ltée
1980, RUE DES CASCADES TEL. 773-2641

Irénée Jubinville, propriétaire

Ouvert le Jeudi soir et vendredi soir jusqu'à 10 heures.

SPÉCIAL RENTRÉE DES CLASSES

Biscuits chocolat coco au lait pur, chocolat Windsor avec gelée, gâteau Royal, chocolat chips, feuille d'érable, tartes aux fraises, sec gruau véritable, Pierrot coco, épice et mélasse

3 lbs 2.59

Biscuits Ice Wafer asst. à la caisse lb 39c

Bars de chocolat Caramilk de Cadbury boite de 2 1/2 lb 2.75

SUPER SPECIAL
Boite de chocolat élégant, asst. de Smile's N Chuckles, boite 4 1/2 lb à 3.75
Faites des provisions à ce bas prix

PATISSERIE
Petits mokas français frais 2 boites de 12 pour 1.59

P.S. POUR VOS GÂTEAUX, FÊTES MARIAGES, RÉCEPTIONS OU AUTRES VOYEZ CHEZ JANO, BAS PRIX QUALITÉ

Recettes Grands Prix

par Juliette Lassonde

J'ai conservé ces recettes parues il y a quelques années, à l'issue d'un concours qu'on avait lançé à l'échelle du Canada.

Celles-ci ont été primées parmi des milliers et ont valu aux auteurs des prix mirobolants. Elles sont très intéressantes et je suis certaine que plus d'une parmi vous voudront les expérimenter un de ces jours.

Les beignes sont sûrement des bijoux de pâte fine. Essayez-les!

SOUPE AU POISSON

- Meilleure recette pour une réception de Mlle Mireille Lapointe, d'Ottawa.

1 lb de maquereau frais
1 tasse de moules (petites et grises)
1 tasse de moules (grosses et orangées)
1 boîte (4 on.) de petites crevettes
½ lb de pétoncles frais
1 boîte (4 on.) d'huîtres fumées
½ t. de câpres
½ t. d'oignon haché
1 t. de champignons émincés
½ t. de céleri en dés
5 t. de lait ou 3 t. de lait et 2 t. de crème légère
1 verre de vin blanc sec
1 c. à thé d'estragon
2 c. à soupe de beurre
4 c. à soupe de fécule de maïs
2 c. à soupe de persil haché très fin
Sel et poivre au goût

Faites revenir lentement l'oignon, les champignons et le céleri dans le beurre environ 5 minutes. Dans une cocotte profonde, amenez le lait à ébullition; ajoutez les légumes dorés, le maquereau coupé en deux morceaux, les pétoncles, l'estragon et le persil.

Faites mijoter jusqu'à ce que le poisson et les pétoncles soient cuits à point. Retirez du feu et soulevez le maquereau avec précaution pour pouvoir le débarrasser de sa peau et de ses arêtes sans difficulté.

Coupez-le en cubes de ¾ de pouce puis remettez-le dans le court-bouillon. Ajoutez aussi les crevettes, les moules, les huîtres, et les câpres puis un verre de vin blanc sec.

Faites épaissir le mélange avec la fécule dissoute dans un peu de lait. Il est possible que vous n'ayez pas besoin de toute la quantité de fécule pour obtenir la consistance légère de la sauce. Salez et poivrez au goût.

• • •

POISSON FARCI MADOULÉE

- Recette de Mme L. Gravel, de Kénogami

1 grosse truite, 1 petit saumon ou tout autre poisson bien en chair
¼ tasse d'oignon émincé
¼ tasse de céleri haché finement
3 c. à soupe de beurre
1 tasse de mie de pain légèrement rassis
¾ tasse de carotte crue râpée
¼ à ½ tasse de lait chaud
Sel et poivre
¼ tasse de beurre fondu
¼ tasse d'huile
½ c. à thé de sel d'ail
½ tasse d'amandes mondées et tranchées finement
Sauce Madoulée

Videz, rincez à l'eau fraîche et essuyez le poisson à l'intérieur et à l'extérieur. Coupez la tête et la queue, si vous le désirez; écaillez au besoin. Préparez la farce en faisant frire au beurre l'oignon et le céleri sans laisser prendre couleur. Retirez du feu, ajoutez le pain, la carotte râpée, salez et poivrez, et mouillez la farce avec un peu de lait. Juste ce qu'il faut pour une pâte molle.

Garnissez-en le poisson et cousez de gros fils. Placez-le d'abord sur une feuille de papier d'aluminium épais dont vous façonnerez un moule qui épouse sa forme, puis dans une lèchefrite. Arrosez de la moitié de la quantité de beurre fondu et d'huile, assaisonnez d'ail et parsemez de la moitié des amandes.

Cuisez au four, à 350°F., de 45 à 70 minutes, suivant l'épaisseur du poisson. Après 30 minutes de cuisson, vous l'arroserez de ce qui reste de beurre et d'huile. Décorez d'amandes, de tranches de citron et de persil, et accompagnez de sauce Madoulée servie en saucière.

Sauce Madoulée

Ouvrez une petite boîte de champignons, égouttez et ajoutez au jus suffisamment de lait pour obtenir 2 tasses de liquide. Faites revenir légèrement les champignons et 1 c. à soupe d'oignon haché finement dans ¼ tasse de beurre fondu.

Retirez du feu et ajoutez ¼ tasse de farine. Mélangez rapidement puis délayez en versant peu à peu ¼ tasse de vin blanc (ou de jus de citron) et les 2 tasses de liquide. Faites cuire à point et assaisonnez de sel, poivre et sauce Tabasco, au goût. Conservez chaud au bain-marie.

Au moment de servir, liez de 2 jaunes d'oeufs légèrement battus dans ½ tasse de crème. Cuisez 2 ou 3 minutes en tournant. Vous pouvez alors y ajouter, à volonté, des olives et des piments verts et rouges finement tranchés.

GOUGÈRE DE VOLAILLE

- de Mme D.W. Friend, du Nouveau-Brunswick.

Pâte à chou

¼ tasse de margarine ou de beurre
½ tasse d'eau
½ tasse de farine tout usage, non tamisée
2 oeufs
⅛ c. à thé de moutarde préparée
Pincées de sel et de poivre
2/3 de cheddar mi-fort râpé
1/4 à 1/3 tasse de miettes de pain sec

Garniture de salpicon

1 petit oignon haché
1 c. à soupe de beurre
1 c. à soupe de farine tout usage
ou de consomme
¼ tasse de champignons frais, hachés
½ tasse de poulet, cuit, coupé en dés
Fines herbes: la pointe d'un couteau d'assaisonnement préparé pour la volaille
Sel et poivre

Mettez dans une casserole la margarine et l'eau, portez à ébullition et tournez avec une cuillère de bois. Lorsque la margarine est fondue, retirez du feu et ajoutez toute la farine d'un seul coup, en pluie. Commencez à battre vigoureusement le mélange, en y ajoutant successivement les oeufs, la moutarde, le sel et poivre, jusqu'à ce que la pâte devienne lisse et luisante.

Déposez à la cuillère environ la moitié de cette pâte au fond d'une assiette à tarte graissée, de 9 ou 10 po., et autour à ½ po. de hauteur. Garnissez de salpicon tiède.

Couvrez du reste de pâte et saupoudrez des miettes de pain mélangées au fromage râpé. Faites cuire au four, 25 minutes, à 425°F., puis baissez le feu à 375°F. et cuisez 10 minutes de plus. Servez immédiatement car cette pâte délicate s'affaise comme un soufflé.

Le salpicon. Faites frire lentement l'oignon dans le beurre sans lui laisser prendre couleur. Lorsqu'il devient transparent, ajoutez la farine, le bouillon et les champignons. Laissez épaissir la sauce en la tournant avec une cuillère de bois, puis ajoutez les morceaux de poulet. Assaisonnez au goût et laissez tiédir.

Note. La gougère est une pâtisserie au fromage dont Mme Friend s'est inspirée pour préparer l'abaisse de son pâté. Quant au salpicon, c'est un ragoût d'origine espagnole qui se compose de différentes viandes coupées en petits morceaux, relevé de truffes ou de champignons. Celle-ci a choisi de le préparer au poulet, mais il peut être accompagné au choix, de dinde, de jambon ou de gibier.

Grand prix: mets pour une réception.

• • •

LES VRAIS BEIGNES ALLEMANDS

1 enveloppe de levure
8 jaunes d'oeufs,
½ tasse de sucre,
1 2/3 tasse de crème légère,
5 tasses de farine tamisée,
1 c. à thé de sel.

Faire tremper la levure dans ¼ tasse d'eau tiède, tel qu'indiqué sur l'enveloppe. Battre les jaunes d'oeufs jusqu'à ce qu'ils soient très pâles et crémeux. Ajouter graduellement, en continuant de battre, entre chaque addition.

Chauffer la crème jusqu'au point d'ébullition et refroidir jusqu'à ce qu'elle soit tiède. Ajouter aux jaunes d'oeufs et bien mêler. Incorporer la levure et de là procéder rapidement.

Ajouter la farine tamisée avec le sel et pétrir comme une pâte à pain (dans le bol seulement) pour mêler également la levure.

Quand la pâte est lisse, la verser dans un bol beurré, assez grand pour la faire lever. Beurrer très légèrement de beurre fondu.

Couvrir et laisser lever au double de son volume à l'abri des courants d'air et à température convenable (80 à 90°).

Lorsque la pâte est suffisamment levée, l'abaisser, la diviser en deux et façonner chaque partie en boule.

Sur une planche farinée légèrement, rouler chacune des boules à ¼ de pouce d'épaisseur. L'une d'elles fait les fonds de beignet, l'autre, les "couvercles". Il faut pour tailler, deux emporte-pièce, l'un plus petit que l'autre.

Dans une des parties du beigne, déposer une cuillérée de gelée ou de confiture très épaisse. Recouvrir avec une rondelle entière de façon à empêcher la confiture de déborder pendant la cuisson.

Placer les beignes sur une tôle ou une planche légèrement farinée, les couvrir d'un linge propre et laisser lever au double du volume.

Frire à la grande friture, pas trop chaude (365°F.) jusqu'à ce qu'ils soient bien dorés. Comme ces beignes n'ont pas de trou, la température de la friture est importante. En retirant de la friture, égoutter sur un treillis ou un papier de sucre granulé.

La recette donne environ trois douzaines de bons beignes blonds et ronds comme des têtes de marmots allemands.

Mme Joseph Bouchard,
Oskelanco River,
Abitibi, P.Q.

Une partie de cartes

La partie de cartes du Foyer Sainte-Rose aura lieu le mercredi 17 septembre, à 20 heures, au parloir du monastère des Dominicains, au 2200, de la rue Girouard, à Saint-Hyacinthe.

Prière d'apporter ses cartes.

Bienvenue à tous!

Réunion au mouvement de sobriété

Le Mouvement des Chevaliers de Laval vous invite à prendre part à la rencontre qui aura lieu à la Caserne de Saint-Hyacinthe.

Un déjeuner de fèves au lard sera servi ce dimanche 14 septembre à 9h.30 A.M. au 1195, Saint-Antoine, à Saint-Hyacinthe.

Le conférencier invité de cette rencontre sera M. Armand Gladu le président du Mouvement à Marieville qui parlera de l'alcoolisme; il expliquera quels en sont les effets et comment il a pu s'en sortir.

Pour toute autre information adressez-vous à M. Arthur Martin, président de la caserne de Saint-Hyacinthe; tél.: 799-4841 ou à M. Roger Poulin vice-président; tél.: 774-2122.

Bienvenue à tous!

La Fête des Cimetières

C'est par centaines que les Maskoutains se sont donnés rendez-vous au cimetière Notre-Dame-du-Rosaire, dimanche dernier, pour commémorer la disparition qui d'un parent, qui d'un ami.

Centraide choisit ses présidents

Centraide Richelieu-Yamaska - autrefois la Fédération des services communautaires Richelieu-Yamaska - mobilise présentement les responsables de la campagne de souscription dans le secteur porte à porte.

Déjà un nombre imposant de bénévoles ont accepté la présidence de cette campagne dans leur paroisse respective:

Acton Vale	Soeur Marcelle Bertrand
Saint-Aimé	Mme André Vigeant
Saint-Alexandre	M. Oscar Marion
Saint-Antoine	M. Claude Larose
Saint-Barnabé	Mme Raymond Leblanc et M. Gérard Provençal
BELOEIL:	
Ste-Maria Goretti	M. H.G. Healy
Saint-Bernard	M. Réal Bourgeois
Bromont	Mlle Armande Lamothe
Saint-Césaire	Mme Laurent Brodeur
Saint-Charles	Mme Toussaint Bousquet
Saint-Damase	M. Normand Malo
Saint-Dominique	Mme Paul Croteau
Douville	M. Albert Desrosiers
Farnham	M. Pierre Lacoste
GRANBY:	
Ste-Famille	M. Sarto Leduc
Saint-Luc	M. Clément Lemire
Ste-Trinité	Dr P.E. Robert
Saint-Grégoire	M. Albert Breault
Henryville	M. Jean-Louis Auclair
Saint-Hilaire	Centre de Bénévolat
Saint-Hugues	Mme Ernest Véronneau Mme Marcel Daviau
SAINT-HYACINTHE:	
Cathédrale	Mme Albany Philie
N.D. du Rosaire	M. P.E. Chagnon
Saint-Sacrement	M. Maurice Lafrenaye
Sacré-Coeur	M. Yvan Larivée M. Gérard Martin M. Lorenzo Morier M. Louis Lafontaine
IBERVILLE:	
St-Athanase	M. Albert Lareau
St-Noël Chabanel	M. Luc St-Pierre
Sacré-Coeur	Mme Lucien Boucher
L'Ange Gardien	M. Thomas Côté
La Présentation	M. Henri Côté
La Providence	M. Nazaire St-Pierre
Saint-Liboire	M. Yvan Gosselin
Saint-Louis	M. Ernest Fortier
Saint-Marc	M. Claude Dufort
Marieville	M. Mme Lucien Gaudreau
Saint-Mathias	M. Pierre Valton
Saint-Nazaire	M. Hervé Pelland
Otterburn Park	M. Orlando Cordella
Saint-Ours	Mme Jacqueline Labossière
Saint-Pie	Mme Jean Messier Mme François Guilbert
Ste-Rosalie	M. Jean Corbeil
Roxton Falls	Mme Florianne Gérardeau
Roxton Pond	M. Henri Ducharme
Sabrevois	M. Léo St-Pierre
Saint-Simon	M. Ange-Emile St-Laurent
Saint-Théodore	Mme Cécile Tremblay
Saint-Thomas d'Aquin	Mme Laurent Gauthier
Upton	Mme Ls-Aimé Robert M. Claude Dionne M. Réal Leclerc
Saint-Valérien	Mlle Marcelle Lambert

La tâche principale de ces responsables paroissiaux sera de recruter des solliciteurs en nombre suffisant pour atteindre toutes les familles du diocèse.

Le succès de cette campagne de Centraide dépend totalement de ces milliers de bénévoles dévoués.

Les activités des Chevaliers

Le Conseil 960 des Chevaliers de Colomb de St-Hyacinthe désire informer les chevaliers et leurs amis des activités qu'ils auront au cours des mois de septembre et octobre.

Dimanche 14 septembre, réunion des officiers et leurs épouses à la maison St-Vincent Ferrier.

Lundi 15 septembre, souper annuel où M. Gérard Dion sera fêté pour ses nombreuses années de dévouement à la cause colombienne. Les billets sont en vente au Conseil.

Dimanche 21 septembre à 9 heures, messe à la chapelle des Mariages au sous-sol de la Cathédrale, suivie de la bénédiction du nouveau drapeau du conseil; à 10 heures, déjeuner à la salle 960; 10 h. 45 présentation du film sur le pèlerinage des handicapés à Lourdes en 1971.

Dimanche 28 septembre, congrès annuel de la région 3 B à Sutton. Tous les frères chevaliers sont invités à y assister. Communiquer avec vos officiers.

Samedi 18 octobre, partie d'huitres annuelle; les billets sont en vente dès cette semaine.

LE COURRIER
Offre à ses lecteurs
deux pages
financières

UN DÉMÉNAGEMENT

n'est pas la moitié si DEPRESSIONNANT...

Quand il est suivi par une visite de Welcome Wagon!

Mme Fernande Cloutier
773-5619

Welcome Wagon LTD.

VOYAGE EXCURSION

27 sept. au 5 oct.
voyage à Nashville, Tenn.
Festival de musique Western et country

10-11-12-13 octobre:
Kitchener, Ont.
Festival Oktoberfest de la bierre

16 octobre
Théâtre des variétés

Saint-Hyacinthe
tél. 773-0789
Beloeil
tél. 467-4803
Gabrielle Corbeil

L'AFEAS reprend ses activités

Toutes les dames et demoiselles sont invitées à se rendre en grand nombre à la première rencontre de la saison de l'AFEAS de Sainte-Rosalie qui aura lieu le 17 septembre au local habituel.

Une messe sera célébrée à 19 h. 30 à l'intention de tous les membres, juste avant l'assemblée prévue pour 20 h. 30.

Celles qui paieront leur cotisation de $7. à la première assemblée auront droit à un billet gratuit pour une démonstration d'art culinaire chinois.

Les membres du cercle doivent se faire un devoir d'être présents à la réunion et xszsi possible d'y amener une amie afin de promouvoir la campagne de recrutement.

Toutes celles qui veulent se joindre au groupe, sont les bienvenues!

BUFFET
Georgette Dubois Enr.,
1925 RUE DESAUTELS,
SAINT-JOSEPH
LIVRAISON GRATUITE DANS
LE GRAND SAINT-HYACINTHE
Tél. 774-6538
Receptions de tous genres: baptême, anniversaire, mariage, funérailles, etc.

OUVERTURE DE LA GARDERIE CHEZ MAMMY
SITUÉE À LA PROXIMITÉE DES GALERIES ST-HYACINTHE
tous les enfants de 1½ ans à 5½ ans sont bienvenus, repas donnés, programme éducationnel et développement adopté au petit.
DEMANDER MME WILSON
Professeur et technicienne en garderie
tél: 796-3104 800, rue Martineau

À Saint-Antoine

M. et Mme Antoine Gaudette célèbrent 60 ans de mariage

Saint-Antoine, 8, DNC

Monsieur et Madame Antoine Gaudette (Bernadette Gauthier) célébraient, dimanche le 24 août, leur soixantième anniversaire de mariage.

Agés de 85 et 82 ans, malades et infirmes, la fête fut très intime. D'une famille de quinze enfants, onze sont encore vivants.

Bernard (Marielle Tessier), Mme Antonin Chagnon (Françoise), Mme Jean-Marie Gendron (Gabrielle) et Mme Jean-Guy Pouliot (Denise) de Saint-Antoine. Soeur Marie-Marthe, P.M. de la maison de Montréal et Soeur Agathe, P.M. de Saint-Hyacinthe. Madame Pauline Bernier, de Farnham, Mme Denis Hébert (Jeanne) de Cowansville. Dr. Claude (Denise Chagnon) de Verchères, Jean-Paul (Lise Perron) de Longueuil et M. Michel (Thérèse Mauger) de Montréal et St-Antoine.

Monsieur Gaudette, cultivateur, fut membre de la chorale paroissiale près de 50 ans et maître de chapelle de 1930-57.

La commission scolaire de Saint-Antoine a retenu ses services comme président de 1934-57.

Tous leurs enfants reconnaissants de leur travail et de leur dévouement envers eux leur souhaitent encore quelques années de bonheur.

Activités des Fermières de La Providence

Le Cercle des Fermières de La Providence reprendra ses activités le 15 septembre à 7.45 heures P.M. au sous-sol de l'église du Précieux-Sang.

L'invité pour cette première rencontre sera M. A.-B. Lesot, de la Clinique de massothérapie et d'acupunture Enr. de Saint-Hyacinthe.

Un cours sur le tissage I est en formation avec la collaboration de la Régionale Yamaska pour le mois de novembre. L'inscription doit se faire immédiatement, pour celles qui désirent le suivre. Pour renseignement tél. 773-3817.

À toutes les personnes qui se joindront au Cercle, une assurance de $1,000. est offerte comme l'année passée à un prix minime.

Bienvenue à cette première réunion qui marque le début d'une deuxième année, qui espérons-le saura vous plaire.

Vente au Comptoir

Il y aura vente au Comptoir du partage, de la paroisse Saint-Sacrement, le vendredi 26 septembre, de 9 à 17 heures.

La population de Saint-Hyacinthe et des environs est invitée de profiter de ces aubaines.

Comme d'habitude, une courtepointe magnifique sera tirée à la fermeture, à 17h.

Qu'on se le dise, rendez-vous le vendredi 26 septembre, coin Bourdages et Duvernay.

Naissance à S.-Marc

Saint-Marc, 8, (DNC)

M. et Mme Bernard Choquette (Suzanne Bazinet), de Saint-Marc, sont les heureux parents d'une fille baptisée le 31 août, sous les prénoms de Marie-Carmen-Manon. Parrain et marraine, M. et Mme Jules Lefebvre, oncle et tante de l'enfant.

Puériculture immunisation

Des cliniques de puériculture & d'immunisation pour enfants, auront lieu cette semaine aux endroits suivants:

LUNDI 15 SEPT.:
Saint-Césaire: 14h. à 15h.30

MARDI 16 SEPT.:
Saint-Charles: 9h.30 à 11h.
Roxton-Falls: 9h.30 à 11h.
Beloeil:
Maria-Goretti: 14h. à 15h.30
Saint-Liboire: 14h. à 15h.30

MERCREDI 17 SEPT.:
Saint-Jean-Baptiste: 9h.30 à 11h.
Christ-Roi: 14h. à 15h.30

JEUDI 18 SEPT.:
Saint-Damase: 9h.30 à 11h.
Sacré-Coeur: 14h. à 15h.30
Beloeil:
S.-Mathieu: 14h. à 15h.30
Acton-Vale: 14h. à 15h.30

VENDREDI 19 SEPT.:
Upton: 9h.30 à 11h.
Saint-Jude: 9h.30 à 11h.

Les cliniques de anti-tuberculeuse & d'immunisation pour voyageurs et autres et manipulateurs d'aliments, sont tenues à l'Unité Sanitaire *devenu* SERVICE DE PRÉVENTION, 1150, rue Ste-Anne, Saint-Hyacinthe, Tél: 773-9715, les lundis après-midi de 14h. à 15h.30, les mercredis avant midi de 9 à 11, et après-midi de 14h. à 15h.30, et les vendredis avant midi de 9 à 11.

Le dr R. Albert à La Providence

Les comités d'école Jacques-Cartier et St-Charles Garnier de La Providence auront le mercredi 17 septembre, à 20 heures, un conférencier fort connu de plusieurs maskoutains en la personne du Docteur Rolland Albert, pédiatre.

Le Docteur Albert s'est fait connaître à travers la province par sa manière bien à lui de présenter les comportements de l'adulte vis-à-vi de l'enfant. Une soirée à l'écouter est bien courte. Les heures paraissent des minutes tellement il sait capter l'attention de son auditoire.

Si vous désirez une soirée des plus enrichissante, rendez-vous à l'Ecole Saint-Charles Garnier, sise au 825, de la rue Crevier, à La Providence.

Comme il se doit, une invitation spéciale est lancée à tous les parents de La Providence. Les deux comités d'Ecole compte sunt sur votre présence.

À la cathédrale

La reprise de l'AFEAS

La première réunion de l'AFEAS Cathédrale aura lieu le mardi 16 septembre, à 19h.30, au sous-sol de la cathédrale, sous la présidence de Mme Lise Laprés.

Le thème de l'année: "Présente à la société nouvelle".

La soirée s'annonce très intéressante. Une invitation est lancée à tous les membres et à leurs amies de venir rencontrer le nouveau conseil.

Celles qui ont des travaux sont priées de les apporter.

Bienvenue à tous!

COUTURE

Le cours de Couture II sera dispensé au local de l'AFEAS, au sous-sol de la cathédrale, organisé en collaboration avec le Service des Adultes, de la Régionale Yamaska.

Pour renseignement et inscription, s'adresser au numéro: 773-2725, Mme Lemonde.

Ne tardez pas à vous inscrire; le cours débutera le 22 septembre.

À La Providence

La première réunion de l'A.F.E.A.S.

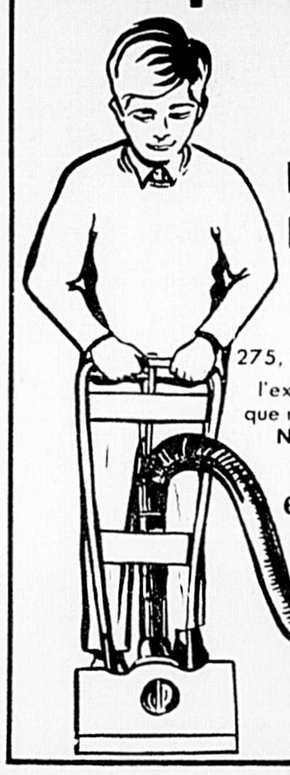
Les dirigeantes du cercle de l'A.F.E.A.S. La Providence annoncent la reprise des activités.

La première réunion mensuelle aura lieu mardi le 16 septembre à 7 h. 45 à la salle d'accueil au sous-sol de l'église.

Le programme de l'année vous sera présenté par les responsables des comités de l'étude Sociale et des Arts Ménagers. L'accueil sera le sujet à l'étude sociale pour le mois de septembre. À la partie Arts Ménagers: Principe de base en alimentation.

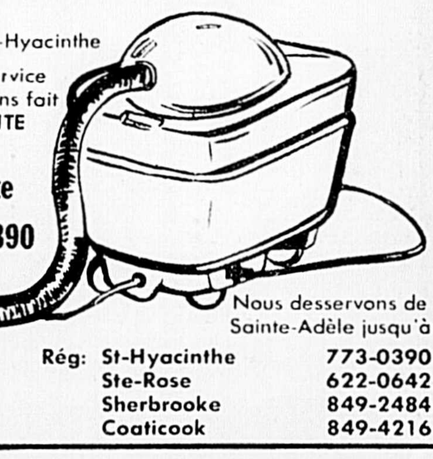
SPECIALITE

M. Tapis-Net Enr. Saint-Hyacinthe



Conrad Sévigny, prop
NETTOYAGE de TAPIS et FAUTEUILS à la VAPEUR
équipé pour dommage causé par l'eau et la fumée
INDUSTRIEL COMMERCIAL, RESIDENTIEL

NOUS FAISONS LA LOCATION
DE LAVEUSE A TAPIS A LA VAPEUR
Nettoyage garanti et assc.



275, Concorde, Saint-Hyacinthe
l'expérience et le service
que nous vous donnons fait
NOTRE PROSPERITE

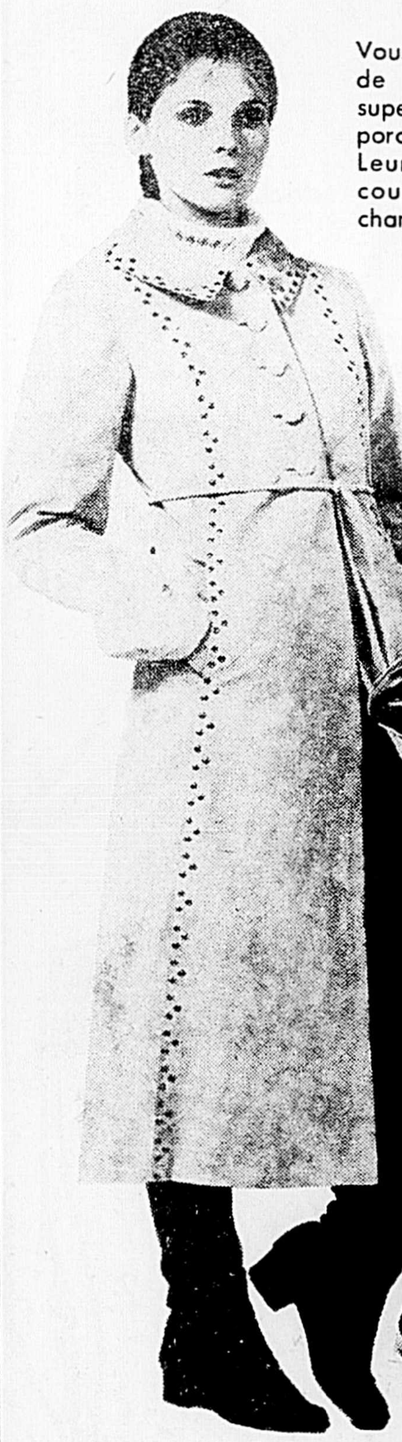
estimé gratuite
TEL: 773-0390

Nous desservons de Sainte-Adèle jusqu'à

Rég:		
	St-Hyacinthe	773-0390
	Ste-Rose	622-0642
	Sherbrooke	849-2484
	Coaticook	849-4216

L'effet cuir et fourrure est à l'ordre du jour

LE STYLE "RELAX" DU CUIR



Vous serez vraiment à la fine pointe de l'élégance en portant ces superbes manteaux en peau de porc avec ou sans col de fourrure. Leurs détails soignés et leurs coupes distinguées sont d'un charme incomparable.

Salon du cuir
440 rue Sainte-Anne
Saint-Hyacinthe
Tel: 773 - 9797

UN LÉGER DEPÔTS RÉSERVE TOUT ACHAT

VOUS TROUVEREZ LE VÊTEMENT DE VOTRE GOÛT À VOTRE PRIX

SEULEMENT 132 JOURS AVANT L'HIVER

Eh oui, l'hiver est plus près qu'on ne le pense! Lorsqu'il frappe à la porte, vous serez heureuse sinon de le voir arriver, du moins d'être prête à l'affronter chaudement emmitouflée dans une magnifique fourrure luxueuse pour tous les goûts et toutes les occasions. Quelle que soit la fourrure choisie, vous êtes assuré d'obtenir qualité, style et prix avantageux.

Laflamme FOURRURE

421 RUE ST-FRANCOIS ST-HYACINTHE
TELEPHONE: 773-9797
QUALITÉ, BAS PRIX!

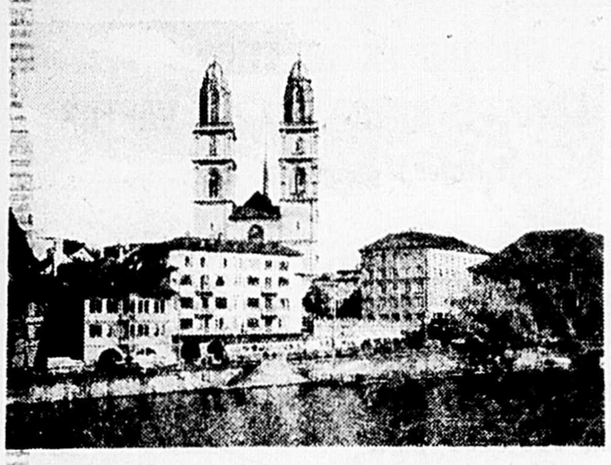
La Suisse: joyau de l'Europe

Chronique d'un voyage

par Pierre Bornais

Après une semaine à Paris, dans des activités de toutes sortes et sous un ciel torride, l'arrivée à l'aéroport de Zurich, en Suisse, donne l'impression de débarquer presque sur une autre planète.

Après une descente "en escalier" de la Caravelle d'Air France, manoeuvre qui a pour effet d'augmenter considérablement le stress de l'atterrissage (on espère toujours qu'en descendant de la sorte, il ne sautera pas une marche...), nous voilà à Zurich, ville relativement importante puisque sa population compte près de 700,000 habitants.



Autant l'embarquement à Paris s'était effectué dans l'atmosphère tendue du super-aéroport Charles-de-Gaulle (que les Français s'entêtent à appeler de son premier nom de Roissy), autant l'arrivée en Suisse fut détendue et d'une certaine façon caractérisée par le calme. D'abord, pas de passerelle volante ou de satellite d'embarquement ou de débarquement, mais la bonne vieille arrivée avec marche en plein air sur le macadam, comme pour certaines lignes à Montréal.

Il ne faut pas croire pour autant que les services sont de second ordre. Zurich est un aéroport international (d'ailleurs Air Canada y possède une ligne régulière) mais dès le premier abord, le visiteur prend conscience qu'il est maintenant en Suisse, pays unique dans la confédération européenne et en quelque sorte le joyau de l'Europe.

Le pari suisse:

Un coup d'oeil sur la carte ne donne pas une impression réelle des véritables dimensions de la Suisse. Et celui qui calcule les kilomètres (avec conversion en mille, comme il se doit) en passant, se trouver dans la Plaine du Saint-Laurent n'est pas au bout de ses surprises. Le pays s'étend sur environ 35,000 milles carrés (environ 230 x 125 milles) mais les plaines sont séparées par le Jura et les Alpes qui traversent le pays d'Ouest en Est de sorte que le calcul à vol d'oiseau s'en trouve faussé... de même que le temps pour aller d'un endroit à un autre puisqu'il faut très souvent gravir des montagnes ou traverser des cols, ce qui ralentit de beaucoup la moyenne horaire. Si vous voulez vous rendre par exemple de Zurich à Lugano, au sud de la Suisse, et que vous pensez couvrir la distance de 125 milles environ qui sépare les deux villes en moins de cinq heures, vous devrez "prendre des risques", ce qui n'est jamais à conseiller et là plus qu'ailleurs puisque les routes de montagne sont des inconnues pour la majorité d'entre nous. Comme la plupart des pays modernes, la Suisse a été formée au cours de l'Histoire européenne à la suite de guerres et d'actions diverses qui font que les frontières sont arbitraires et ce n'est qu'en 1848 qu'un Etat fédératif a supplanté l'ancienne confération des Cantons qui constituaient jusqu'alors autant de petits pays avec leur monnaie propre, leurs postes et leur douane.

De se trouver en quelque sorte à la jonction de quatre grands pays (la France, l'Allemagne, l'Autriche et l'Italie) n'est pas étranger au fait qu'en Suisse, on y trouve quatre langues bien délimitée territorialement (le français, l'allemand, l'italien et le romanche. Même si cette dernière langue est parlée par à peine 1% de la population, elle n'est pas un patois mais une langue authentique de souche latine) et que les trois premières sont langues officielles. A l'école, les jeunes doivent apprendre au moins deux des langues officielles mais dans chaque région linguistique, on parle la langue du territoire et ce n'est que par courtoisie pour les touristes qu'on utilise une autre langue. Et personne ne s'étonne par exemple qu'un chauffeur de taxi de Zurich ne parle que l'allemand et l'italien, même si le traffic avec la France (et le Canada) y est intense.

La co-existence de plusieurs groupes linguistiques, dans un respect total des autres, est un exemple de tolérance et de bonne volonté fédérative. Pourtant, il pourrait sembler facile d'assimiler les Romanches (1%) ou les Italiens (moins de 10%) aux Allemands (près de 70%) mais le respect des droits individuelles est chose sacrée et la situation économique ne s'en trouve pas mise en péril par cette co-existence puisque le niveau de vie des Suisses reste un des meilleurs en Europe et qu'au cours de l'été, il y eut tout un émoi causé par l'annonce que le pays comptait environ 700 chômeurs, chose inusitée en Suisse.

Un beau pays:

Il serait fort intéressant de faire l'historique de la Suisse et de sa vie économique (car les montres et les banques ne sont que deux "industries" entre plusieurs autres) et il est fortement conseillé à quiconque prend le chemin de ce pays, pour une visite touristique, de se documenter un peu sur la question. Il est toujours plus intéressant de connaître un peu le passé de ceux que l'on visite pour être en mesure d'apprécier les progrès réalisés par les peuples. Et c'est à cette condition seule que "les voyages forment la jeunesse...", sans parler des autres.

La durée limite de mon séjour en Suisse ne m'a pas permis d'en faire le tour au complet, même si ses dimensions sont malgré tout assez réduites. C'est qu'à moins de vouloir tout voir en quelques jours, je préfère en faire moins, mais prendre le temps nécessaire pour apprécier le lieu visité. Pour donner un exemple, notre petit groupe est arrivé à Crans-Montana pour une nuit et nous y sommes restés deux merveilleuses journées au cours desquelles nous eûmes un véritable contact avec l'hospitalité suisse et ce qui en constitue un des aspects importants: la montagne. Mais nous y reviendrons...

Si je dis que la Suisse est un beau pays, ce n'est pas seulement parce que, comme le dit le proverbe, l'herbe est toujours plus verte de l'autre côté de la colline. Il y a plus que la beauté du paysage. Il y a cette impression de vivre pleinement, calmement aussi, sans cette excitation des grands centres urbains et dans un décor qu'on ne se lasse pas d'apprécier. Il y a aussi les gens, même si à l'une ou l'autre occasion il nous fut donné (très rarement à vrai dire) de voir l'autre côté de la médaille et d'être reçu un peu froidement, mais d'autres occasions, beaucoup plus fréquentes, permirent de compenser heureusement et de nous donner une image réelle de l'hospitalité du pays.

Mais nous en sommes encore à Zurich et la semaine prochaine, il sera question de cette ville construite en partie le long de rivières et d'un lac magnifique.

(À suivre)

CENTRE COMMERCIAL MAIL MONTENACH
600 Boul. Sir Wilfrid Laurier à Beloeil

Ne manquez pas le
Défilé de Modes Automne - Hiver '75

mercredi le 17 sept.
à 8 p.m.
sur la promenade

Venez voir le "profil" de la mode des prochaines saisons pour hommes, femmes, et enfants.

Voyez les nouveaux coloris d'automne les nouvelles coupes qui sauront charmer celui ou celle que vous aimez... c'est un rendez-vous à noter

- Entrée Libre
- Prix de présence
- Adultes seulement

EMPLACEMENT
MONT ST-HILAIRE
OTTERBURN PARK
RIVIÈRE LE RICHELIEU
LAURIER
ST-JEAN BAPTISTE
DUVERNAY
CENTRE D'ACHATS
DUPRÉ
LECHASSEUR
CLUB DE GOLF
DES CHÊNES
BERNARD PILON
BOUL. SIR WILFRID LAURIER
McMASTERVILLE
BOUL. L'HEUREUX
BELOEIL

● Mail à température contrôlée pour votre confort
● Grand terrain de stationnement à l'avant et à l'arrière du centre d'achat

La soirée-reconnaissance des Chevaliers de Colomb

Le Conseil 960 des Chevaliers de Colomb de Saint-Hyacinthe invite tous les Chevaliers et leurs amis à participer à la soirée "stag" annuelle.

L'an dernier, plus de 150 Maskoutains étaient présents... La soirée, cette année, aura lieu ce lundi 15 septembre, à la Salle des Chevaliers, rue du Palais.

Venez échanger avec vos amis et vos connaissances, quelques souvenirs de vacances, tous reprenant avec septembre leurs activités régulières.

Bienvenue à tous les hommes d'affaires et aux professionnels de notre ville, qui veulent profiter d'une soirée de détente.

La rencontre débute vers 18 heures et un buffet froid sera servi.

Les profits réalisés lors de cette soirée serviront aux oeuvres du Conseil 960. C'est donc une occasion de joindre l'utile à l'agréable, soit bien vous amuser tout en faisant la charité.

Par la même occasion, on soulignera le magnifique travail de Gérard Dion comme cérémoniaire au Conseil 960 dans les 30 dernières années.

Venez nombreux participer à cette soirée de la reconnaissance, ce lundi 15 septembre, à la Salle des Chevaliers de Colomb de Saint-Hyacinthe.

"Tousser" est-il votre seul exercice?

PARTICIPACTION
En forme...pour mieux vivre!

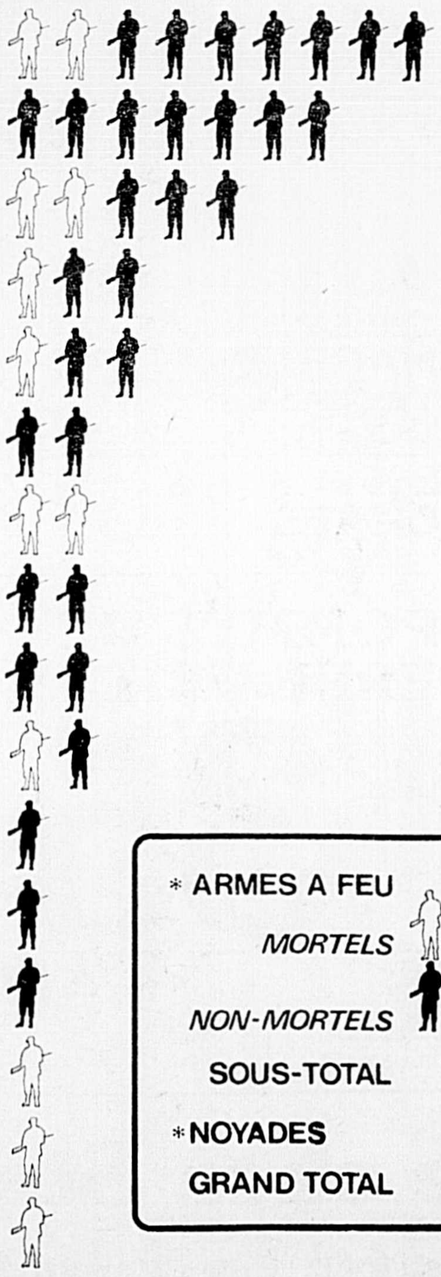
SEMAINE DU CHASSEUR

LE PORT DE L'ARME — Un chasseur dont le compagnon porte mal son arme (photo 1) peut facilement devenir une victime. Un sportif consciencieux de ses responsabilités ne pointe jamais son arme (photo 2) en direction d'un « gibier » qu'il ne désire pas abattre • BOTTE DELACEE — Une botte délacée peut entraîner (photo 3) une chute parfois mortelle. Au contraire, le chasseur sérieux prend tout le temps nécessaire pour bien lacer ses chaussures (photo 4) • PORTER SON DOSSARD — En forêt, un sportif sans dossard devient une cible facile (photo 5) et met sa vie en danger. Un chasseur désireux d'être bien identifié par les autres, a soin de toujours revêtir un dossard orange phosphorescent (photo 6) • DÉTENTE — PARTIE A SURVEILLER — A chaque année, une détente accrochée par inadvertance entraîne plusieurs tragédies (photo 7). En tout temps, on doit toujours protéger cette partie de l'arme en se rappelant que le cran de sûreté est un mécanisme qui peut devenir défectueux (photo 8) •

SOURCE: Division de l'Education et de la Sécurité
Min. du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche du Québec •

DU 14 AU 20 SEPTEMBRE

Saviez-vous qu'en 1974, 43 personnes ont été victimes d'accidents de chasse au Québec?



9	En tombant avec une arme chargée.
7	Hors de la vue du tireur.
5	Prises pour du gibier.
3	Bougeant en ligne avec le coup de feu.
3	Détente accrochée par un autre objet.
2	D'un projectile égaré ou par ricochet.
2	En traversant un obstacle avec une arme chargée.
2	D'une arme chargée dans le chalet ou la maison.
2	Au cours d'exercices de tir.
2	De causes inconnues.
1	D'un tireur suivant le gibier en mouvement.
1	En chargeant une arme.
1	En enlevant une arme chargée d'un véhicule.
1	D'une arme défectueuse.
1	D'une arme chargée à l'extérieur du chalet.
1	En nettoyant une arme.

* ARMES A FEU		
MORTELS		12
NON-MORTELS		31
SOUS-TOTAL		43
*NOYADES		22
GRAND TOTAL		65

MINISTÈRE DU TOURISME, DE LA CHASSE ET DE LA PÊCHE
DIVISION DE L'ÉDUCATION ET DE LA SÉCURITÉ

Des cours gratuits de conversation anglaise

Le Service de l'Education des Adultes de la Commission scolaire régionale de l'Yamaska informe la population que des cours de conversation anglaise sont offerts à tous les niveaux y compris Anglais 151 (méthode audio-visuelle).

Ces cours gratuits, organisés en collaboration avec le ministère de l'Education, ne comportent que de minimes frais d'inscription.

Les cours débuteront le 29 septembre et se donneront à la Polyvalente Hyacinthe-Delorme, à Saint-Hyacinthe et à la Polyvalente Beloeil.

Autres cours: Formation scolaire du Présecondaire au Secondaire V; Education Populaire: conversation espagnole, alimentation, danse, automobile pour tous, émaux sur cuivre, soudure pour tous et autres.

On peut s'inscrire tous les soirs, du lundi au vendredi inclusivement de 7 h.00 à 9 h.00, à la Polyvalente Hyacinthe-Delorme, téléphone 773-8403 et à la Polyvalente Beloeil, téléphone 467-0260. Le jour, on rejoint le Service de l'Education des Adultes, au 2270 de la rue Mailhot au téléphone 773-8401.

LE COURRIER

Offre à ses lecteurs

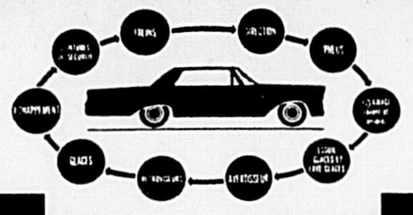
des mots mystère captivants

ADRIEN VOUS OFFRE SES SERVICES ECONO-CONSOMMATEUR

CONCORDE AUTOMOBILE LTEE

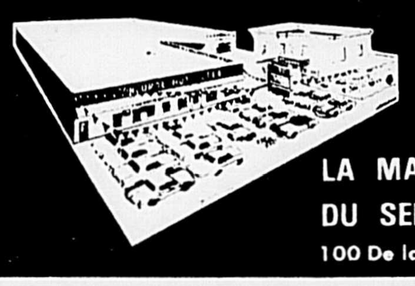
Faites faire l'inspection de sécurité en 10 points

- CEINTURES DE SÉCURITÉ
- FREINS
- DIRECTION
- PNEUS
- ÉCLAIRAGE (avant et arrière)
- ESSUIE-GLACES ET LAVE-GLACES
- AVERTISSEUR
- RÉTROVISEURS
- GLACES
- ÉCHAPPEMENT



CONDUISEZ EN SÉCURITÉ!

ENTRETIEN CARDE MOTEUR DE QUALITÉ

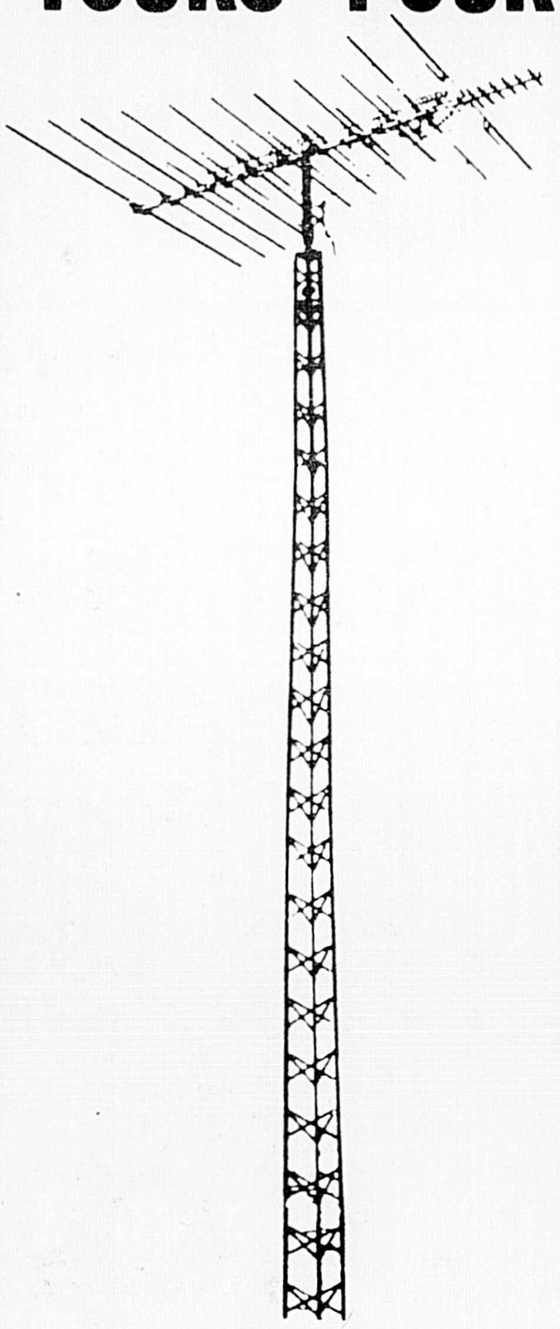


CONCORDE AUTOMOBILE LTEE

LA MAISON DU SERVICE

100 De la Concorde, St-Hyacinthe 774-5336

TOURS POUR TELEVISEURS



Nous pouvons vous aider à solutionner votre problème de mauvaise réception des émissions télévisées et radiophoniques en installant des tours avec antennes et rotateurs (rotors) à côté de votre maison ou de votre appartement.

- SOLIDITÉ
- QUALITÉ
- TRÈS BON PRIX
- ELIMINE LES COULAGES DE TOITURE
- NE REQUIERT PAS D'ENTRETIEN
- TOUTES GRANDEURS DISPONIBLES
- VENTE ET INSTALLATION COMPLETE DE TOURS DE 28', 36', 44', 52', 60' et 68 PIEDS
- BASE EN CIMENT, FILAGE ET ROTATEUR (ROTOR)
- SERVICE DE RÉPARATION SUR TÉLÉVISEURS
- OUVRAGE GARANTI

IMPORTANT: TOUR 44' PRÉSENTEMENT DISPONIBLE

PROCUREZ-VOUS POUR LONGTEMPS UNE BONNE RÉCEPTION

APPELEZ-NOUS
DEMANDEZ NOTRE ESTIMATION GRATUITE

LUSSIER & DION
T.V. SERVICE TEL.: 774-7539

HIVER COMME ÉTÉ
BEAU TEMPS, MAUVAIS TEMPS
NOUS TRAVAILLONS

Oui... Steinberg est de votre côté!

VIANDES GARANTIES INCONDITIONNELLEMENT: Que leur emballage porte ou non ce collant, toutes nos viandes sont garanties. Dans chaque catégorie, nous avons pour principe de n'acheter que la meilleure qualité, inspectée par le gouvernement fédéral. Et nous vous l'offrons toujours au meilleur prix possible.

Et il y a de bonnes raisons

ÉPAULE DE PORC
FUMÉ, GENRE PICNIC
95¢ LA LB

SAUCISSES FUMÉES
✓ SANS PEAU STEINBERG PQT 1 LB
66¢

BÂTONNETS DE GOBERGE
BLUE WATER 32 OZ
$1.88

FRITURES D'AIGLEFIN
BLUE WATER 8 OZ
59¢

✓ **FOIE DE BOEUF** 65¢ LA LB
TRANCHÉ, DEVEINÉ ET SANS PEAU. PRODUIT DÉCONGELÉ

✓ **SAUCISSES À DÉJEUNER** 88¢ LA LB
EN VRAC STEINBERG. PRODUIT DÉCONGELÉ

TOURTIÈRE $1.03 16 OZ
CONGELÉE, STEINBERG

HAUT CÔTÉ
FRAIS HACHÉ **78¢** LA LB

JARRET DE PORC 49¢ LA LB
PRODUIT DÉCONGELÉ

SALADE DE CHOU 89¢ 32 OZ
FRAÎCHE, STEINBERG

✓ **SAUCISSES FUMÉES** 99¢ LA LB
JUMBO, STEINBERG

GIGOT D'AGNEAU
ENTIER CONGELÉ DE NOUVELLE-ZÉLANDE **$1.18** LA LB

TÊTE FROMAGÉE 79¢ 10 OZ
STEINBERG

FILET DE TURBOT 66¢ CH.
CONGELÉ, I.Q.F.

CROUSTILLES 89¢ SAC 8.8 OZ
HUMPTY DUMPTY, RÉGULIER

MOUTARDE PRÉPARÉE 47¢ POT 16 OZ
FRENCH

FRICOTS FRENCH 58¢ BTE 7 OZ
ASSORTIS

✓ **CONFITURE HABITANT** $1.27 POT 24 OZ
FRAISE ET FRAMBOISE

GELÉES EN POUDRE 47¢ PQT 6 OZ
JELL-O, SAVEURS VARIÉES

SHORTENING VÉGÉTAL $1.86 BTE 3 LB
CRISCO.

TOMATES ENTIÈRES
✓ ORCHARD KING BTE 28 OZ **59¢**

MÉLANGES À GÂTEAU 85¢ PQT 15 OZ
SNACKIN ASSORTIS, BETTY CROCKER

PAPIER DE TOILETTE 61¢ PQT 2 ROUL.
BOUTIQUE, ASSORTI DELSEY

MOUCHOIRS EN PAPIER 56¢ BTE DE 200
2 PLIS, ASSORTIS KLEENEX

HANDI WRAP 81¢ ROUL. DE 200'
DE DOW

SACS À SANDWICH 83¢ PQT DE 100
SNAP OFF

✓ **POIS DE CHOIX** 34¢ BTE 19 OZ
GROSSEUR VARIÉES ORCHARD KING

COCKTAIL DE FRUITS 49¢ BTE 19 OZ
DE FANTAISIE, ORCHARD KING

TABLETTES DE CHOCOLAT
ACHAT BONI
ASSORTIES, LOWNEY'S PQT DE 5 **69¢**

BISCUITS 84¢ PQT 14 OZ
AUX BRISURES DE CHOCOLAT STEINBERG

GAUFRES EGG-O 65¢ PQT 11 OZ
CONGELÉES KELLOGG'S

PIZZA $1.19 PQT 12 OZ
CONGELÉE, CHEF BOY-AR-DEE

FROMAGE COTTAGE ACHAT BONI 65¢ PQT 16 OZ
EN CRÈME, SEALTEST

PÂTE À SAUCISSES 45¢ PQT 7 OZ
ASSORTIE, PILLSBURY

ACHAT BONI **POMMES DE TERRE FRITES**
CONGELÉES, FROZO SAC 2 LB **35¢**

FÈVES AU LARD 67¢ 28 OZ
BRUN FONCÉ, LIBBY'S

PARIS PÂTÉ 75¢ BTE 6 OZ
POULET, THON OU JAMBON

✓ **CAFÉ** $1.52 SAC 1 LB
TOUT USAGE, RED ROSE

SAUCE À LA VIANDE $1.58 BTE 24 OZ
FREDDY

FÈVES AU LARD 47¢ BTE 19 OZ
CLARK

GRUAU 47¢ PQT 16 OZ
UNE MINUTE, QUAKER

MÉLANGES À GÂTEAU
ASSORTIS, STEINBERG PQT 19 OZ **69¢**

MIEL LIQUIDE 99¢ POT 16 OZ
BEEMAID

✓ **FARINE** $1.71
ROBIN HOOD SAC 10 LB

POUDINGS 92¢ PQT 4 BTES 5 OZ
LAURA SECORD, SAVEURS VARIÉES

MÉLANGE À SOUPE
ACHAT BONI
POULET ET NOUILLES LONEY'S ENV. 2¼ OZ **10¢**

Tout compte fait, c'est encore chez Steinberg que le total de votre commande reste le plus avantageux.

PRIX INDIQUÉS PAR UNITÉ: Sur les étiquettes de plus de 3500 produits d'épicerie nous indiquons, en plus du prix total, le prix par once. Nous sommes un des rares magasins à le faire. Cela vous aide à mieux comparer les produits et à faire de meilleurs choix.

FRAÎCHEUR FACILEMENT CONTRÔLABLE: Sur beaucoup de nos étiquettes, notamment dans la boulangerie, est indiquée une date de péremption. C'est pour vous, consommateur, un moyen de vérifier la fraîcheur de ce que vous achetez. Cette information est utile; sachez vous en servir.

QUALITÉ SÉVÈREMENT CONTRÔLÉE: La qualité des produits que nous vendons est périodiquement et rigoureusement vérifiée par notre laboratoire. Ses décisions sont sans appel. En fait, notre laboratoire de contrôle de la qualité... c'est le plus exigeant de nos clients.

d'être du côté de Steinberg.

MARGARINE CARNAVAL
MOLLE, 50% HUILE VÉGÉTALE, 50% HUILE ANIMALE
PQT 1 LB
ACHAT BONI
49¢

EAU DE JAVEL
STEINBERG
BOUT. 128 OZ
79¢

ANTIGEL MIRAMART
LE GALLON
5.49

CRÈME GLACÉE
ICE CASTLE
SAVEURS ASSORTIES
CONT. ½ GALLON
ACHAT BONI
1.29

MÉLANGE À BROWNIE 55
TWINKLE — PQT 15 OZ

MÉLANGE À FUDGE 91
ERABLE OU CHOCOLAT KELLOGG'S — PQT 10 OZ

PÊCHES CLING 56¢
EN MOITIÉES OU TRANCHEES — BTE 28 OZ

PÂTE À PAIN 1.38
CONGELÉE RHODES — PQT DE 5

MÉLANGES À GLACAGE 65¢
ASSORTIS ROBIN HOOD — PQT 7 OZ

SIROP DE MAIS 71¢
BEEHIVE — PQT 2 LB

ALIMENTS EN PURÉE 20¢
POUR BÉBÉS, SAVEURS VARIÉS HEINZ — POT 4¼ OZ

DÉTERSIF ALL 2.37
POUR LAVE VAISSELLE — 2 PQTS 35 OZ

CRÈME À BARBE 1.19
MOUSSE DE MER OU CITRON LIMETTE GILLETTE — BTE 11 OZ

PAPIER DE TOILETTE
ACHAT BONI
DELSEY COULEURS VARIÉES
PQT 4 ROUL. **99¢**

LAMES DE RASOIR 1.72
TRAC II — PQT DE 9

SEL DE FRUITS ENO 1.25
BOUT. 7 OZ

GÂTEAU AUX DATTES 49¢
STEINBERG — 15 OZ

TARTE AUX NOIX 59¢
STEINBERG 8" — 14 OZ

BEIGNES ORDINAIRES OU À LA CANNELLE
STEINBERG
POT DE 12 **49¢**

TARTE AUX CERISES 79¢
STEINBERG 8" — 20 OZ

BRIOCHES SUCRÉES AUX FRUITS 49¢
STEINBERG — PQT DE 8

ROULÉ AU CITRON 59¢
STEINBERG — 10 OZ

SACS À DÉCHETS
1.5 MM
STEINBERG
PQT DE 25 **1.69**

VERRES À CAFÉ 79¢
POLYSTYRENE — PQT DE 51

FEUILLES MOBILES 1.17
PQT DE 200

VADROUILLE À BATEAU 1.59
8 OZ — CH

RAISINS
VARIÉTÉS CONCORD ET FREDONIA D'ONTARIO
CANADA NO 1
PANIER 4 PINTES **1.39**

CHOU 11¢
DU QUÉBEC
CANADA NO 1 — LA LB

BANANES
VARIÉTÉ PREMIUM
PETITES ET GROSSES
LA LB **19¢**

NAVET 11¢
DU QUÉBEC
CANADA NO 1 — LA LB

PRUNES-PRUNEAUX
D'ONTARIO
CANADA NO 1
PANIER 4 PINTES **1.89**

CAROTTES
DU QUÉBEC
CANADA NO 1
SAC POLY 5 LB **49¢**

Tous les prix annoncés sont en vigueur jusqu'au samedi inclusivement.
Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.
Pas de vente aux marchands.

Les articles cochés sont ceux qui, par leur qualité nutritive, font partie de la liste d'achats pour un régime nutritif suggérée par la Commission de surveillance du prix des produits alimentaires.

Oui... Steinberg est de notre côté!

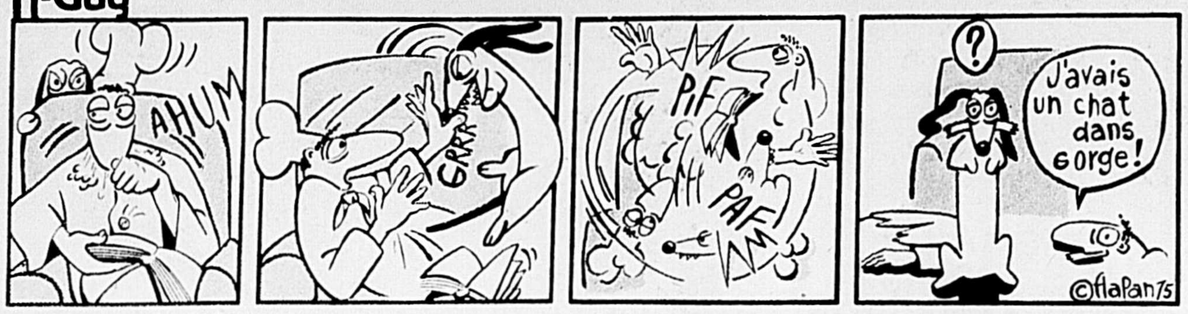
Faites-en la preuve!

bandes dessinées

CRÉATION ET DIFFUSION DE BANDES DESSINÉES

© Copyright 75

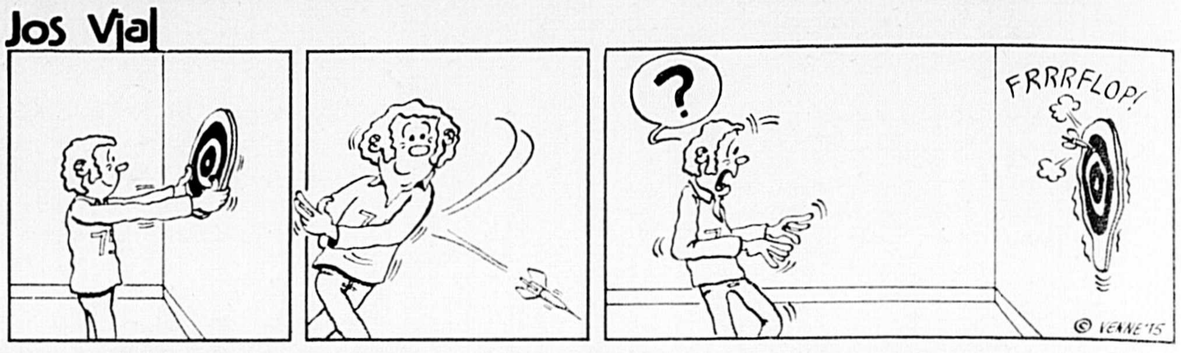
Ti-Guy



Pap'rasse

Sam Conso

Jos Vial



Galarno

Carl Ingue

Le socio-culturel aux Jeux du Québec

La réalisation des 5° Jeux du Québec d'Eté a également marqué la présentation de la 3° édition de manifestation ou d'activités socio-culturelles d'envergure québécoise.

Comme la très grande majorité des individus impliqués au niveau du loisir régional et provincial, nous avons été appelés à réfléchir sur cet aspect des jeux et sur l'orientation que l'on veut donner à l'élément socio-culturel.

Dans l'esprit de la Société des Jeux du Québec, les Jeux deviennent la manifestation sportive et culturelle par excellence chez-nous. Ce sont les Jeux du sport et de la culture. Idéalement, selon la société, l'individu va participer à une rencontre sportive en mettant à l'épreuve ses talents d'athlète et aussi en prenant contact avec des activités qui lui permettront de découvrir, si ce n'est déjà fait, ses talents artistiques.

Il est évident qu'au niveau de la rencontre sportive que la société des Jeux, ou plutôt les Jeux du Québec ont fait d'immenses progrès en terme de perfectionnement de l'exécution, des services, du développement de disciplines sportives et aussi de sensibilisation et même d'éducation. Il est d'ailleurs facile de le remarquer pour ceux qui ont vécu les Jeux depuis quelques années.

Cependant, je suis loin d'être convaincu que l'autre aspect celui du socio-culturel, ait vécu le même standard de développement.

Il nous semble que les expériences réalisées tant à Rouyn-Noranda, à Valleyfield et à Trois-Rivières se sont ressemblées étrangement et ont été inclues au programme des Jeux à titre d'activités secondaires ou "complémentaire".

Actuellement, on n'a pas encore réussi à définir clairement l'orientation du secteur socio-culturel. On a peut-être même précipité l'adhésion du socio-culturel avant même de l'avoir défini, avant même d'avoir consulté là où il fallait consulter. On a voulu provoquer des choses.

Il demeure que maintenant d'énormes budgets y sont attribués sans que la consultation soit amorcée, sans définition ou orientation satisfaisante et sans qu'on sache trop où tout cela va nous mener.

Dans les semaines qui suivront, nous essaierons de vous dresser un bilan du dossier socio-culturel aux Jeux du Québec, de la regarder tel qu'il est aujourd'hui et dégager une ligne d'orientation pour l'avenir s'il doit y en avoir une.

C'est un sujet à suivre ici et dans les faits.

Richard Sénécal,
Animateur Socio-Culturel.

Jacques Archambault finit quatrième à S.-Joseph du Lac

Le cycliste maskoutain Jacques Archambault a très bien figuré dans l'épreuve de 51 milles sur un circuit de 7.3 milles en terminant quatrième sur un peloton de 40 participants.

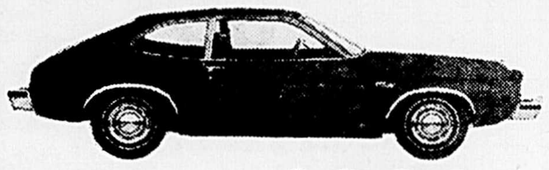
La course tenue à Saint-Joseph du Lac est disputé sur un circuit très accidenté et la moitié des coureurs ont complété la distance.

Ils ont frappé en mètres

Le représentant du maire de Montréal, M. Jean Trottier; M. Damien Gauthier, gérant général du Club de golf de Montréal; Henri Richard (Canadiens); Ronald Piché (Expos); Roy de Guire (Alouettes) et Pierre Beauchamp (Québécois) ont frappé le 27 août dernier, le premier coup de départ métrique au Golf municipal de Montréal.

Leur balle a atteint les distances respectives de 66 m; 170 m; 82 m; 145,5 m; 35 m; 50 m.

YAMASKA AUTOMOBILE
JE SUIS Automophile
AUTOMOPHILES!!!
OPTEZ
POUR
L'ECONOMIE '75
GRATUIT
50 GALLONS D'ESSENCE
AVEC L'ACHAT D'UNE
PINTO ou d'une MAVERICK



ECONOMISEZ $200.
à l'achat d'une PINTO 75
en comparaison des modèles 76

ECONOMISEZ $250.
à l'achat d'une
MAVERICK 75
en comparaison des modèles 76

OFFRE VALABLE JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE
YAMASKA AUTOMOBILE - LE CHEF DE FILE !...
yamaska
AUTOMOBILE INC.
3005 RUE DESSAULLES 774-6491 (MTL. 861-5028)
2000 BOUL CASAVANT ST-HYACINTHE
FORD
SERVICE DE LOCATION YAMASKA

Il est à noter que pour toute correction à apporter ainsi que pour retirer une annonce classée, l'heure-limite est lundi après-midi 4 heures.

Après ce moment, l'annonce sera facturée comme entendu.

Annonces Classées

Les personnes désirant placer des annonces classées sont priées de téléphoner à 773-6028 avant 4 heures le lundi après-midi.

À VENDRE

ANTENNE avec fil neuf, qui a pas servi. Tél. 774-3507.

ARRACHEUSE A BETTERAVE internationalle, no 114, en très bon état. Tél. 794-2764.

ARRACHEUSES A BETTERAVE à sucre, 1 rang, 2 rangs et 3 rangs; défeuilleur; semoir à 6 rangs. Tél. 796-5052 Marcel Adam, St-Thomas d'Aquin.

ATTENTION 2 fournaises de 154,000 B.T.U., 2 prises air froid, 26 sorties de chaleur, 2 thermostats, 1 réservoir 200 gallons, cheminée pré-fabriquée, 8". Tél. 795-3481, 774-5467.

BATTEUSE int. no 715, avec table de 13 pi. et pick-up à andain et nez à maïs-grain de 4 ans, le tout neuf de cette année. Tél. 793-2558 ou 773-7153.

BOEUF pour viande de congélateur, d'excellente qualité. S'adresser Yves R. Gaudette, 150, 4e rang Centre, St-Denis sur Richelieu, Tél. 787-2178.

BOIS DE FOYER, plaine et érable de 16 po. $20. la corde, livré. Tél. 773-1347.

BOIS: 5000 pi. de madrier de bois franc, 2 po. épais par 2 pi. long. Tél. 795-3559.

2 CAGES pour maïs en épis, une de 20 pi. de long, 10 pi. de haut, 4 pi. de large, l'autre 20 pi. de long, 12 pi. de haut, 5 pi. de large. Tél. 799-4429.

CALCULATRICE électronique, Komodore, modèle 108, comme neuve. $75. Tél. 774-7330.

CARBURATEUR Holley, de course, 4 barils; fer à repasser, vert avocado; manteau de daim, gr: 5 ans, couleur: ross; botte blanche de printemps-automne, pointure: 7½; patins blancs de fantaisie, pointure: 7½, le tout très propre. Tél. 773-7218.

CHARRUE Oliver, 2 raies, un épandeur à fumier, M.A. Tél. 799-3328.

BEAUX CHATONS à poils longs (Persans et Himalayens), enregistrés, vaccinés, excellent pédigrée. Tél. après 4h. 774-6180.

CHEVAL de selle, dressé Western et anglais, 4 ans, $725. Tél. 773-1328.

CHIENS A VENDRE, Nous avons un bel assortiment de bébés Doberman, Cain Terrier, Caniche, Beagle, Boxer, Boston Terrier, Cocker-Spaniel, Saint-Bernard, Pomméranien, Chihuahua, Esquimau, tous enregistrés et *vaccinés avec certificat*. S'adresser à Pet Shop Mini-Zoo, Galerie Drummond, Drummondville, B. Lévesque propriétaire, tél.: 1-819-472-1619, le soir à-819-478-5388. Le dimanche téléphonez pour prendre rendez-vous.

CHIEN Caniche, blanc, mâle, âgé de 7 mois, enrg., prix à discuter. Tél. 773-4395 après 4h.

CHIEN Doberman, mâle, 1½ an, noir, né de père Champion, à vendre à prix ridicule. Tél. 772-5142.

À VENDRE

CHIEN St-Bernard, 1½ an, bon gardien. Tél. 793-2751.

COMBINE à blé d'inde, Gleaner K, 3 rangs. Tél. 514-549-4855, rang Des Carrières, Upton.

COFFRE-FORT, gros format, aussi mobilier de salle à diner, 1 table, 4 chaises, bahut, petites tables carrées et un bahut antique. Tél. après 5h. 772-2923.

COUCHETTE de bébé, 36x54, aussi chaise haute. Tél. après 6h. 773-4491.

COUCHETTE 52x32 et 1 demi-lit 57x32, aussi linge de bébé de toutes sortes, aussi garderais des enfants de 3 à 5 ans, à la journée. Tél. 774-1287.

FOURNAISE "Coleman", 1 an d'usage. Tél. 773-9954.

FOURNAISE à l'huile, Bélanger, très propre; bicycle CCM, de luxe, 26". Tél. 773-6998 après 5h.

FOURNAISES à l'huile; chauffrettes à l'élect.; bicycles 20-24-26-28 po.; chaises droites; table de téléphone; chaises droite en bois pour enfant; aubaine pour 7 télévisions, noir et blanc (réparations); radios; s'adresser 2126 Bourdages, près rue Morison, après 4h. p.m. Tél. 773-2956.

FOURNAISE à l'huile, brune de plancher, 10 po. de porte, de marque Entreprise, 2 ans d'usure. Tél. 794-2163.

2 FOURNAISES "Findlay" et "Coleman" et 2 réservoirs d'huile. Tél. 773-4398.

GRAIN: avoine. Tél. 796-5831.

JARRE A BISCUITS, 5 tasses avec support; set de vaisselle en melmac de 6 couverts, chaudrons en aluminium de différentes grandeurs; une poêle élect.; une cafetière en aluminium; balance antique; chaise "lazy boy", en cuirette, noire. On voudrait avoir du bois de poêle, de 5 à 10 cordes. Tél. 793-2896.

LESSIVEUSE Westinghouse, Avocado, en bonne condition. Tél. de 10h. à 2h. 774-9500.

LIT de 54 po. comprenant: sommier et matelas, prix abordable. Tél. 774-6181.

MAISON MOBILE 55x10. Tél. 773-7900.

MAISON MOBILE Comodore, 1974, 14x68 pi., 3 chambres, cuisine, salle à diner, salon, salle de bain, meublé style Espagnol, toute installée, eau et égout, sur terrain 92x100, à vendre aussi. Rue du Ruisseau, Ste-Madeleine, 1ère maison mobile à droite. Tél. 795-3446.

À VENDRE

MAISON MOBILE, 1974, 68x14, meublé style Espagnol. Tél. 774-6190.

2 MANTEAUX MOUTONS de perse, noir, un 18 ans, l'autre 16 ans, vendrait moitié prix, très propre; aussi fournaise Bélanger, avec tuyaux chromés, 1 an d'usage, propre, couleur beige; tapis de salon, couleur: vert, gr: 9x12; lit double, en bois, au complet, 4½; miroir de salon, 24x36; levier pour auto, avec manivelle; store en toile opaque, avec frange 49x70. Tél. après 5h. 774-3264.

MANTEAU pour porter avec pantalon, renard roux, naturel, Européen, 33 po. de longueur, 10 ans, avec chapeau. Tél. 799-3780 après 5h.

MANTEAU de mouton de perse, noir, gr: 14-15 ans, avec étole de vison, le tout très propre. Tél. 773-3114.

MANTEAU de Swakara, noir, très propre, gr: 14-16 ans, et chapeau de vison pastel. Tél. 774-7858.

MINI LAVEUSE Westinghouse, en très bonne condition. Tél. 773-9264.

MOBILIER DE SALON, aussi mobilier de cuisine, neuf, brûlé, sculpté. Tél. 774-6292.

MOBILIER: style Espagnol, mobilier de salon et de cuisine, une petite table avec 2 chaises, pour camping ou chalet; 4 tables à pique-nique; poêle à frites; poêle hot-dog, 24x12; poêle à gaz, 4 ronds, avec fourneau; tente cuisine pour camping, servie 3 fois. Cause: départ. Tél. 772-5251.

MOBYLETTE Peugeot, 1975, neuve, 4 milles seulement, cause de vente: gagnée en tirage, garçon trop jeune; prix à discuter. S'adresser 330 St-Clément, La Providence. Tél. 773-4802.

MOBYLETTE de marque S-Puch, maxi 48cc. S'adresser 1400 St-Charles, La Providence. Tél. 774-6216.

MOTOCYCLETTE de marque Suzuki, (Ts-75m colt), année 1975, cette motocyclette est conçue pour randonnées en montagne ou ville. Tél. 773-9972.

MOTOCYCLETTE Honda, CL 70, 1972, 3,000 milles. Tél. 773-7481 après 7h. p.m.

MOTO HONDA 350, 1973, très propre, en très bonne condition. $800. Tél. après 4h. 773-1286.

MOTO HONDA 350, 4cc., 1973, 6,000 miles, *parfaite condition. Si int. appelez après 4h.* p.m. 773-0954.

MOTO HONDA 70cc., de route. Tél. le soir 773-9825.

À VENDRE

MOTO HONDA, 1974, modèle 175, avec dossier, 3,000 milles, aussi 2 casques, moto en parfaite condition, cause de vente: achat d'une auto. Prix à discuter. Tél. 791-2189.

MOTO HONDA, CB, 350cc., 1973, avec casque protecteur, "full face", prix: $800. Tél. 774-5281.

MOTO HONDA 175, toute équipée, 1974, prix: $600. Tél. après 5h. 774-8994.

MOTO JAWA 1971, 6,000 milles, en parfaite condition, très propre. Tél. 774-6741.

MOTO KAWASAKI 90cc., 1974, en parfaite condition. Tél. 774-5123.

MOTO SUZUKI, 380 cc., 1975, et yatch en fibre de verre, 12 pi. de longueur. Tél. 799-3917, demandez Claude.

MOTO SUZUKI, GT 380, gris, 1975, 4,000 milles, équipé, prix: $1300. Demandez Raymond, 773-7110 pour 7h. p.m.

MOTO YAMAHA, 75cc, 1975, 318 milles, Tél. 774-5084 apres 5h. p.m.

MOTO YAMAHA 1972, moteur 10,000 milles, 350cc. avec dossier, prix $800. Tél. 798-2650.

ORGUE Kemball, 2 claviers, 2 mois d'usure, le prix sera à discuter. Tél. 773-0657 jour, 773-2877 le soir.

GROSSE PELEUSE à patates, bien en ordre, moteur neuf ¾ de force, S'adresser 1450 rue St-Paul, St-Hyacinthe.

PIANO Willis, avec banc et métronome, 18 doubles fenêtres de différentes dimensions et 2 portes. Tél. 798-2158.

PIANO très bonne condition. $700. Tél. 773-5193 ou 731-2432.

POÊLE Bélanger, De Luxe, 30 po. très propre. Tél. 799-4260.

À VENDRE

POELE 24 po. en très bon état, $55.; 2 chaises tournantes, rouge en nylon, très confortable, valeur: $89. laisserais $25. chacune, pour salon ou autre; rideaux de velours, brun, plis français, 2 verges 6" large, 2 verges et 15 po. haut, plis compris. Valeur: $120. laisserais environ $60. 2 reproductions Picasso, à l'huile. Tél. 773-0667.

POELE à bois, combiné à l'élect., une machine à laver, Général Electric, en parfaite condition; 500 chaudières à sève, de 2 gallons, en polythène rigide. Tél. 773-6620.

POLISSEUSE, "Général Electric", 2 brosses, 5 ans d'usage; fournaise "Findlay", avec tuyaux chromés", 6 ans d'usage, comme neuve; lampe sur pied à 3 lustres; table de centre; télévision "Panasonic", noir et blanc, 20 po.; télévision Cabinet, RCA, noir et blanc, 23 po. Le tout à très bon prix. Tél. 773-4782 après 5h.

2 PORTES de garage, gr: 11'x13' de haut, vitrée, en bonne condition, aussi plate-forme de camion 18' de longueur. Tél. 774-4155.

PROVENANCE DE MARCHANDISE DE FAILLITE. caisse enregistreuse TEC; Calculateur Remington; poinçonneuse, Simplex-Comptograph, Slectrique; casier métallique-G; horloges électrique; pharmacie diverses. S'adresser 249 rue Ste-Anne, St-Hyacinthe. Tél. 774-6445.

2 REFRIGERATEURS Commercial, un à légumes et l'autres à viande, fournaise à l'huile Cooleman. Tél. 584-2808.

SECHEUSE Simplicity, 4 ans d'usage, $100.; remorque 4x8; prix: $175. Chevelle 1969, automatique, 307, 8 cylindres, 4 portes, $500. Tél. 796-5092.

À VENDRE

ROBE DE MARIEE blanche (3 saisons), 11-12 ans, avec chapeau et manchon en marabou blanc (à très bas prix). Vendrais aussi séparément. Egalement lampe solaire, avec minuterie automatique, valeur: $90. pour $35. (4 mois d'usure). Aussi parure de salle de bain, rideau de douche, de fenêtre et tapis (violet et blanc), aubaine: $8. (1½ mois d'usure). Tél. 546-3183.

ROBE DE MARIEE blanche de tres belle qualité, gr: 10 ans, capuchon, mente en velours blanche, doublée, le tout garni de plumes d'autruche avec accessoires. Aussi bottine de ski pour fille pointure: 8, bleu marine, de marque Lange, à tres bon prix, une saison d'usure. Tél. 774-8824 après 5h.

2 ROUES mag. int., 13 po. chaussé sur BF Goodrich T/ASO. Tél. Robert 774-8920, jour seulement.

ROULOTTE 12 pi., marque Labris, 1967, propre et en bonne condition, équipé de poêle, frigidaire au gaz et élect., évier, toilette et espace de rangement pour 2 personnes, prix: $1300. Tél. 773-6737.

2 SIEGES baquet de Camaro Z28, 1970, $20. chaque; 4 roues de magnésium, Shelby 2-14"x6", 1-14"x9", pour voiture GM. Tél. 773-0112.

À VENDRE

300 SACS D'AVOINE de belle qualité, bien sèche, set essieux et roues de roulotte; tire neuve servie que pour déménager pour amener sur les lieux. Prix à discuter. S'adresser à Armand Lamoureux, St-Jude. Tél. 792-3455.

SCIE à chaîne, neuve. Tél. 795-6234.

SECHOIR A GRAIN Tox-O-Wik, gros modèle usagé. Un vibroculteur Georges White, modèle 16½ pi, une saison d'usure. Les 2 machines sont prêtes à être utilisées. A très bon prix. S'adresser Rodrigue Letendre, St-Hyacinthe. Tél. 773-8140.

SILO de bois, 12x26. Tél. 793-2237 après 5h.

SNOW PRINCE 1972, moteur CCW, 340cc., neuf, prix: $500. Tél. 796-3401.

SYSTEME central, avec réservoir. Tél. après 5h. p.m. 773-7627.

ETABLE TOURNANTE comprenant: radio am-fm et stéréo cassette de marque Loys, encore 3 mois de garantie. Tél. 773-3195 demandez Jean-Guy.

TELEVISEUR couleur, 25 po. en bon état. Tél. 796-3193.

TENTE REMORQUE Bellevue, 1973, toit rigide, poêle, glassière et chauffage avec cuisinette, 16'x7', a servie seulement 2 étés. Tél. 774-1705.

TENTE REMORQUE Bellevue, 1971, 6 places, toit rigide, toute équipée y compris toilette chimique et grand auvent de 16 pi. Tél. 773-0430.

TENTE REMORQUE 8 places, 1971, Imperial, DeLuxe, Val Bar, toute équipée, toit rigide, à très bon prix. Tél. 796-5709.

TENTE REMORQUE 1971, 4 places, Bellevue, toute équipée, plus cuisine s'adaptant à la tente. Tél. 774-8329.

À VENDRE

TENTE REMORQUE Lionel, 1973, 6 places, toit rigide. Tél. 796-3401.

TENTE REMORQUE 1972, 6 places, avec toit rigide, toute équipée. Tél. 773-6773.

TOMATES pour personnes voulant faire la cueillette eux-même, à vendre sur le champs, pour les canages. S'adresser à Nazaire Palardy, 62 rang Argenteuil, St-Damase. Tél. 797-3402.

TOMATES venez les cueillir vous-mêmes, à prix réduit. Chez Denis Palardy, 195A Grand Rang, St-Thomas. Tél. 796-5096.

AUTOMOBILES

ACHETEURS de fer et métal de vieilles voitures usagées pour ferraille. Tél. 799-3648.

AUSTIN Marina, 1973, 11,000 milles, déqiveur arrière élect., 4 Michelin été, 2 radials d'hiver, sièges inclinables, radio am-fm, très bonne condition. $1500. Tél. 773-5265.

A VENDRE OU ECHANGER Dodge Monaco, 1969, 4 portes, toit rigide, servo freins et direction, V-8, radial, pick up, Ford, 1965, 6 cylindres, bonne condition, aussi poêle à gaz et gaz, peu chauffer 6 pieces, poêle à bois combiné à l'électricité, vieux sofa pour chalet, sècheuse à gaz. Tél. de 1h. à 8h. 792-2288.

BUICK Centurion, 1971, convertible, vitre élect., gros moteur, 4 pneus Michelin, neuf, tout équipé, 34,000 milles. Tél. après 7h. 793-2888.

BUICK Electra, 225, tout équipé, 49,000 milles, prix à discuter. Tél. 773-5334.

BUICK Wildcat, 1969, 4 portes, très bon état. Tél. 773-4132.

Giroux & Frères
rembourrage général
Epicier Boucher
Licencié
Tél. 787-3166
Estimation gratuite
249 rue St-Denis
Saint-Denis sur Richelieu
8 hres a.m. à 23 hres p.m.
7 jours par semaine

Marcel Lavallière
PAYSAGISTE
Entrepreneur en terrassement, semence de gazon, tourbe terre, plantation d'arbres arbustes, haies entretien général
Outils spécialisés:
— aérateur — déchomeuse
— rouleau motorisé
Arrosage contre mauvaises herbes, insectes
72, rue Guertin,
Ste-Rosalie
tél: 799-4689

RENE LEMONDE
Pompage d'usine d'épuration
égouts et fosses septiques
tél: 799-3658
ou 799-4420

INDUSTRIELS, GARAGISTES
POUR VOS BESOINS DE ROULEMENTS
A BILLES - (ball bearings)
A ROULEAUX CONIQUES (tapered rollers)
A ROULEAUX DROITS (straight rollers)
PALIERS (pilow blocks)
Adressez-vous chez
GAETAN BIENVENU AUTO LTEE
GROS STOCK — BAS PRIX
2850, Dessaulles, Saint-Hyacinthe
tél. St-Hyac. 774-5369 — Mtl. 861-8023

QUINCAILLERIE BOURG-JOLI
2435, Raymond
PEINTURE
escompte 20%
TAPISSERIE
escompte 20%
tél: 773-7232

RÉAL BEAUNOYER
Teneur de peau et empailleur d'animaux de tous genres
202, rue Brodeur,
St-Hyacinthe
tél: 774-3104
Ouvrage garantie

ISOLATION YAMASKA
Isolants souffles, laine minérale, mousse d'uréthane, et isolant acoustique liquide
Saint-Hyacinthe
tél: 773-7111

ATTENTION
Reprise de finances
Avons un beau choix de réfrigérateurs de toutes marques, modèles récents, 2 portes et 1 porte. Grandeur 8 à 16 p.c. à moitié prix. Avec garanti et nous prenons votre vieux réfrigérateur en échange.
Aussi poêles électriques 24 et 30 pouces comme neufs, poêles combinés à l'huile et électricité, ainsi que fournaises à l'huile en très bon état, laveuses avec garanti. Aussi beau choix de meubles tel que lits, bureaux, mobiliers de cuisine. Faisons réparation de réfrigérateur et poêles électriques.
S'adresser à
2645 rue Sicotte
Saint-Hyacinthe
Tél: 774-7489.

SPÉCIAL
SARRAU DE LABORATOIRE
pour garçons et filles
S'adresser à
MME RITA B. MASSÉ
1665, Cascades, Saint-Hyacinthe, P.Q.
774-6092

ATTENTION CULTIVATEURS
Pour vos animaux morts appelez Jean Yves Couture Inc.
378-8132 Granby,
charges renversées

DEPANNEUR MONTY
EPICERIE
R. Pion, prop.
520, Bourdages, tél: 774-7212
NOUVEAU SERVICE
LIVRAISON GRATUITE A DOMICILE
AVEC ACHAT DE $5.00 ET PLUS
FRUITS, LEGUMES, BIERES, EPICERIE
SPECIAL
PATATE
Can. no. 1, 50 lbs 2.69

MARCHÉ GILLES GRENON INC.
MARCHE CENTRE
GILLES GRENON, PROP.
offre le plus grand choix de viandes qui soit, PRIX SPÉCIAUX à ceux qui désirent acheter EN GROS pour les congélateurs.

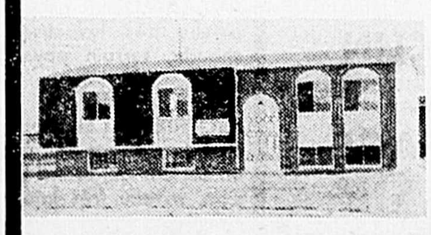
BOEUF HACHE frais LB 69c

ROTI DE BOEUF côtes croisées Steer bleu et rouge LB 1.39

POULET FRAIS 5 à 7 lb LB 89c

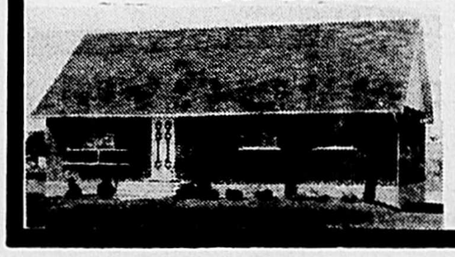
FROMAGE blanc ou jaune lb 1.39
SAUCISSES BOEUF Lb 79c 3 lbs $2.25
FRANKFURTERS - LB 79c - 3 LB $2.25
OEUFS MOYENS cat. A douz. 79c
12 EGGS ROLLS avec sauce gratuite la boite 1.65
LIVRAISON PAR TOUTE LA VILLE
Marché Centre Tél.: 774-7424
A L'ACHAT DE VOS VIANDES EN GROS POUR VOS CONGÉLATEUR, ENTREPOSAGE ET CONGELAGE GRATUITS

CONSTRUCTION PAUL PLANTE INC.
Bureau: 255, rue Brouillette Saint-Hyacinthe
Représenté par Serge Plante
773-9281 RES: 773-1345
TROIS MODELES A VISITER
TOUS LES DIMANCHES
D'UNE HEURE A 5 HEURES P.M. ET
EN TOUT TEMPS SUR RENDEZ-VOUS
"LE MONTCALM" à visiter



MODÈLE EXCLUSIF
DEFIANT TOUTE COMPETITION
20 MODELES DISPONIBLES
Ces modèles sont prêts pour occupation immédiate

A SAINTE-MADELEINE



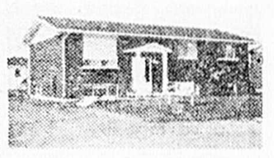
TOUTES NOS MAISONS SONT ELIGIBLES AU RABAIS DE $500 DU FEDERAL

MEILLEUR ACHAT
VENTE PLUS RAPIDE
BUREAU CENTRAL D'IMMEUBLE Enr.
COURTIERS
515, rue St-Denis, St-Hyacinthe

A VOTRE SERVICE
Adrien BEAUREGARD
Camille DESBIENS
Denis BEAUREGARD
Lucien VADEBONCOEUR
Fernand PAQUIN
Louise MORISETTE, secrétaire.

TÉL. 773-1122

ACHAT - VENTE - ÉCHANGE - ÉVALUATION



Douville rue **COURCELLE,** bungalow brique 5½ pièces, 2 ans carré 24 x 44 pi., 1½ étages, sous-sol fini meublé, 2 bachelors rapporte $240. par mois beau terrain 75 x 105' A visiter.

Occupation immédiate excellent bungalow neuf rue **BOUVIER,** La Présentation 5½ pièces chauffage électrique, inst. lav. et séch., sous-sol 8', abri d'auto, terrain 101 x 103 pi. Prenez rendez-vous.

Rue **ST-PIERRE** bor de l'eau, magnifique propriété 2½ étages, 2 logements 6 et 10 pièces, 3 salles de bain, chauffage eau chaude, superbe terrain arboré 125 x 225 pi., garage, remise, haie sur le bord de la rivière, etc., idéal pour professionnelle.

ST-JOSEPH, bungalow brique, pierre, 5 pièces finies plâtre, 30 x 38 pi., chauffage air chaud, inst. lav. séch. sous-sol 8', chambre froide, abri d'auto, patio, magnifique terrasse 55 x 90 pi., à visiter.

Rue **RAJOTTE,** bungalow lambris aluminium, 4 pièces chauffés air chaud, plus sous-sol fini à chambre, salon, cuisinette, chambre de bain, douche, inclus les tapis, rideaux, draperies, magnifique terrain arboré 55 x 100' prix plus que raisonnable, succession.

Rue **PINARD** St-Thomas coin rue Principale, maison bois 2 étages, toit pignon tôle, 7 pièces, excellent terrain commercial 100 x 120 pi. pour $9,000. seulement.

Douville rue **FRONTENAC** bungalow lambris bois, 24 x 38' 7 pièces, sous-sol 6' sorti ciment chauffage au plancher, beau terrain 180 x 75', à ne pas manquer.

Ste-Madeleine, rue **ST-JEAN BAPTISTE,** propriété amiante, 2 logements 4½ pièces, 2 garages, électricité 220, grand hangar, grand terrain, jardin. Prix très avantageux.

Rue **BOURDAGES** coin Sicotte, bonne propriété lambris bois, 4 logis, 5 pièces, 3 salles de bain, chauffage sur plancher, hangars, pignon 4 cadres, excellent placement.

Rue **MARGUERITE BOURGEOYS,** 3 logements et local épicerie, sous-sol ciment, 2 garages hangars très bas prix $20,000. cause: retraite. A vous d'agir.

Rue **ST-PIERRE,** ville bonne propriété bois, 4 logis 5 et 4 pièces, remise, revenu $2,808. Prix très avantageux.

Près **ST-HYACINTHE** à St-Jude petite ferme 112 arpents 4 x 28 env. 30 arpents boisés, très bien égoûté. Petite rivière longeant la terre., maison fini stucco 1½ étages, 5 pièces plus chambre de bain eau courante froide et chaude. Elec. 220, garage remise grange écurie 70 x 35 pi. Très beau site faut voir endroit tranquille à 1 mille du village.

Aussi emplacement de ferme à **st-NAZAIRE** à ½ mille de la sortie 96 route 20 bonne maison rénovée 5 pièces petite grange, terrain 1½ x 4 arpents, excellent pour culture maraîchère. A ne pas manquer.

Excellente propriété commerciale rue **DES CASCADES** coin St-Denis, 43½ x 110 pi. 2 étages, 2 locaux commerciaux et 9 bureaux, magnifique local 900 pi. et plus libre à l'acheteur, chauffage eau chaude. Electricité 400 ampères. A ne pas manquer.

Rue **STE-ANNE** près des Cascades belle propriété brique 31 x 79 pi., 3 étages, rez-de-chaussée et sous-sol 9 pi. libre à court terme, chauffage eau chaude, excellent endroit commercial. Prix et conditions à négocier.

Rue **DES CASCADES,** épicerie boucherie, bière dépanneur, loyer modique très bon chiffre d'affaires, prix incomparable.

Restaurant repas léger rue **DES CASCADES,** excellent chiffre d'affaires, bail prix modique, considérerais échange.

ATTENTION, entrepôts à vendre ou à louer grandeur 3,300 pi. à 51,000 pi. car, libre à l'acheteur, avons aussi 3 bonnes propriétés pour industrie grandeurs 4375 pi. car. hauteur 13 à 17' et autre de 51,900 pi. car. 2 étages, gicleurs ascenseurs bureau, etc. conditions des plus avantageuses.

Nombreux terrains avec services, eau, égoûts à St-Hyacinthe et banlieue aussi à Ste-Madeleine dans superbe développement carrefour 73 près de la route Trans Canadienne sortie 73 plus de 150 terrains de 100 x 100 ou plus avec services. Prêts à construire, c'est le temps d'acheter. Tous renseignements sont confidentiels appelez 773-6080 BUREAU CENTRAL D'IMMEUBLES ENR. A. Beauregard, courtier.

ATTENTION! A tous ceux qui, pour leur travail, sont transférés de Ville et de Province, notre **BUREAU** peut les orienter **D'UN OCEAN** à **L'AUTRE,** grâce à son affiliation avec:
A.E. Lepage courtiers
RENSEIGNEMENTS GRATUITS
et SERVICES COURTOIS
TEL. 773-1122

Les personnes désirant placer des annonces classées sont priées de téléphoner à 773-6028 avant 4 heures le lundi après-midi .

AUTOMOBILES

À VENDRE CORVETTE 1970

350 L-T-1,
headers chromés,
mags, pneus, T-A,
moteur 5,000 milles

tél: entre 5 et 7 h. p.m.

799-3782

CAMARO 1969, monté RS, manuelle au plancher, roues de mag, sièges arrières en osier, tapis de shague, prise d'air sur le capeau (scoope), en magnesium, prix: $1200. Tél. 774-1406 le midi ou le soir.

CAMARO, 1968, V-8, sièges baquets, très propre. Tél. 795-6234.

CAMION GMC 1966, 4 tonnes, différentiel 5 tonnes, avec ou sans boîte, CAMION int. 1600, 1969, avec boîte fermée de 18 pi. en parfait état. Tél. 796-3604.

CAMION int. 1300, (1½ tonne), 1970, CAMION 1510, (2 tonnes) 1971, avec boîte fermée et isolée, 12'x8', bonne condition, pneus neufs. Tél. 774-8564.

CAMION pick up Ford, Exploreur, 1974, moteur 302 po. cu., 20,000 milles, Tél. 773-9538.

CAMIONS GMC, 1971, 4 tonnes, 10 roues, et Fargo 1970, 5 tonnes, 10 roues, peinture neuve, avec permis. Tél. 935-4708 Mtl. ou 774-4857 St-Hyacinthe.

CAMION GMC C60, 1974, peu de millage. Tél. 793-2549.

CAMPER Volkswagne 1972, accidenté, état de rouler, prix raisonnable. Tél. 774-7854.

CHARGER SE 1971, moteur 383, sièges baquets, servo freins et direction. Tél. 773-4398.

CHEVELLE 1968, 327-4v, convertible, $750. CHEVROLET 1966, 283, $250. TRANSMISSION Chevrolet, 3 vitesses, MOTEUR Chrysler, 383-2v, Tél. 792-3616 après 6h.

CHRYSLER NewPort, 1967, brun, en très bonne condition, très propre. Tél. 774-8841 après 6h.

CHRYSLER NewPort, 1973, en bon état. Tél. 773-2231.

CHRYSLER NewPort, 1967, vitre élect., automatique, très propre, en très bonne condition. $450. S'adresser 3e rang, Ste-Hélène, no 107. Mme André Blanchette.

CHRYSLER NewPort, 4 portes, toit rigide, 1973, très propre, en très bonne condition, air conditionné, radio am-fm stéréo 8 pistes, spécial trailer park pour trainer une roulotte. Tél. 799-3557.

COMET GT, 1971, sièges baquets, automatique, 38,000 milles, $1600., servo direction. Tél. 799-4472.

DATSUN 1971, 1600, très propre, en bon état, 34,000 milles, 2 portes, manuelle. Tél. 773-0991.

DATSUN 260Z, 1974, radio am-fm, 4 pneus Michelin, avec roues de magnesium. Tél. 773-3974 entre 12h. et 1½h.ou après 5h.

DATSUN B 210, 1974, coupé sport, 3,000 milles, 2 pneus d'hiver neufs, antirouille. Tél. après 3h. 774-4354.

DATSUN 1600, 1972, avec roues chromées, radio am-fm, stéréo tape. Tél. 774-2828.

DODGE Coronet, Super Bee, 1970, prix: $900. Tél. 792-5780.

DODGE Charger, 1971, 318, tout équipé, couleur: gold, toit vinyl, peinture original en parfaite condition, un seul propriétaire. S'ad. 2345 Desaulniers. Tél. 773-9896.

DODGE Colt, 1975, 4 vitesses, radio am-fm, 3,000 milles. Tél. 774-6572 après 5h.

DUSTER Plymouth, 1974, 360, 4 barils, 18,000 milles, aussi fournaise Coleman, avec 2 réservoirs 45 gallons. $50. Inf. 2725 Pagé, St-Hyacinthe. Tél. 773-3460.

ECONOLYNE F200, 1969, vitesses manuelle, 6 cylindres. Tél. 774-5345 sur heure de bureau seulement.

FORD 1969, XL, toit rigide, 2 portes, sièges baquets, transmission au plancher, servo frein et direction, moteur 429, air climatisé, pneus radiaux, radio am-fm, stéréo, mécanique en parfait ordre. A vendre ou échanger pour camion pick up. Tél. 792-5710.

FORD 1971, Galaxie 500, 2 portes, toit rigide, propre, excellente condition, Tél. après 7h. 773-5328.

FORD FAIRLANE 500, 1970, sedan, servo freins et direction, automatique, radio et pneus neufs. Prix: $1250. Un propriétaire. Tél. 774-5693.

FORD LTD 1966, automatique, bon marché. Tél. 774-1946.

FORD FAIRLANE 1969, 4 portes, peut être vue à 2500 boul. Laframboise, Tél. 774-7102 après 6h.

GREMLIN 1973, 4 pneus Michelin neufs. 232 p.c., 6 cylindres, en très bonne condition. Prix: $2200. Tél. 773-9603.

JEEP TOYOTA Land Cruser, 1972, 23,000 milles, condition impeccable. Tél. 772-5142.

MERCURY Comet GT, 1971, excellente condition, peinture neuve. Tél. 773-9643.

MONTE CARLO 1970, très propre, en bonne condition. Tél. après 6h. 773-0546.

NOVA coupé sport, 1975, tout équipé, 350-2, 5,200 milles. Tél. 773-2120 après 6h.

OLDSMOBILE 85, 350, 2 barils, 1968, en parfait état. Tél. 796-5059.

OLDSMOBILE Cutlass Suprême, 1970, 2 portes, servo freins et direction, pneus d'hiver et été, peinture neuve. Prix: $2000. Tél. 773-4280.

OLDSMOBILE 1969, 2 portes, toit rigide, modèle Delta Royal 88, tout équipé, en parfaite condition, très propre, bas millage. Tél. 774-8206.

OLDSMOBILE 1967, Cutlass, 4 portes, toit rigide, servo freins et direction, radio, en bon état. $350. Tél. après 6h. 773-8626.

PINTO 1973, DeLuxe, très propre et en bonne condition, 27,000 milles, prix: $1975. Passez la voir au Texaco. La Providence. Tél. 774-3720.

PLYMOUTH Satellite 1969, Tél. 773-4655.

PONTIAC 1970, Leman, moteur 350, vrai bijoux, faut voir, un seul propriétaire, prix: $1595. Tél. après 5h. 584-3228.

PONTIAC Parisienne 1968, h.t. 2 portes, FORD 1969, station wagon, 4 pneus, G78X14, été, 2 pneus d'hiver G78X14, radio am-fm, cassette, modèle récent. MOTEUR Ford 352. Tél. 799-4400.

PONTIAC Firebird 1974, en très bon état, 16,000 milles. Tél. 772-5333 après 6h. p.m.

PONTIAC Parisienne 1967, $200. en bon état. Tél. 799-3674.

PONTIAC Firebird, 1972, peinture neuve, bonne mécanique. Tél. 773-3183.

PONTIAC 1971, convertible, moteur 350, transmission automatique, servo freins et direction, vitres élect., très propre, prix: $1800. Tél. 796-3588.

RENAULT 1969, en bon état. Tél. après 6h. 773-8014.

TI-BURT 1971, Tél. après 6h. 773-2221.

TOYOTA Célica 1974, très propre, 33,000 milles, Tél. entre midi et 6h. p.m. 774-6649.

TOYOTA Corolla 1100, 1969, $300. Tél. 773-1924.

VAUXHALL 1970, automatique, 2 portes, 36,000 milles, en bonne condition. Tél. 773-6745.

AUTOMOBILES

TU VEUX VENDRE TA VOITURE: Appelle R. Bousquet, St-Charles sur Richelieu. Tél. 584-3581, 10h am. 8h. pm. Spéciaux cette semaine: TORINO, 4 portes, 1970, peinture neuve $1100. PINTO 1972, 4 vitesses, $900. DUSTER 1972, 6, automatique, $1990. CHEVROLET 1970, 2 portes, $1650. PONTIAC 1971, Sport Spring $1950. TI-BURT spéc. $1500. MONTEGO 1972, 2 portes, Brougham, $2400. avec air conditionné, MONTEGO 1975, Brougham, 2 portes, spéc. $4600. 6 milles. SPECIAL VOITURE NEUVE Ford 1975, LTD, Custom, Elite, Maverick, Torino, R. Bousquet, 269 Richelieu, St-Charles, bord de l'eau.

VAUXHALL VIVA 1969, très bonne condition, peinture neuve, radio, 4 bons pneus plus 2 à neige. Femme propriétaire. Tél. 773-2810.

VEGA 1973, peinture neuve, 4 pneus radiaux, cause: auto fournie. Tél. 799-4605.

VOLKSWAGEN 1969, 9 pneus, prix: $500. Tél. 774-8624.

VOLVO 1974, 142, en excellente condition, 2 portes, manuelle. Tél. 774-6917.

VOLVO 1970, bas millage, Tél. 773-9223 après 4.30h.

À PRÊTER

ARGENT A PRETER

1ère et 2ième hypothèque partout. Taux à partir de 10%. Consolidez toutes vos dettes. Attention spéciale à toutes demandes de la campagne. Maintenant argent disponible pour construction. Badeau & Fils courtier, 1576, King Ouest, Sherbrooke Tél. 569-7375, soir: 563-5604, Drummondville 477-2890.

PROPRIÉTÉS

A DOUVILLE, bungalow neuf en briques sous-sol 2 logements de 2½ pièces meublés, rapporte $260.00 par mois. Pour information Béland Construction Inc. tél. 773-3416.

A LA PROVIDENCE bungalow, construit 1971, 3 ch. à coucher, chauff. élect., prix: $27,500. Tél. 773-7965.

A ST JOSEPH bungalow en brique, 43x28½, terrain 90x60, abri d'auto, entrée asphaltée, 5 pièces, plancher en bois franc. Tél. 773-2813.

ATTENTION SPECIAL! Excellent garage avec très bonne propriété 2 logis, 5 et 6 pièces, spécialité mécanique, peinture, gaz 360,000 gallons, les pompes et réservoirs appartiennent au vendeur un des meilleurs site de St-Hyacinthe, terrain 255 pi. façade x 150 pi. un autre 100x100 pi. inclus. Prix et conditions à ne pas manquer. Très bon chiffre d'affaires. Renseignements confidentiels. Tél. A. Beauregard 773-1122.

A VENDRE

maison 2 logements, 5 pièces chacunes, extérieur déclin aluminium, inst. lav & séch., eau chaude, chauffage électrique, terrain 85' x 140' situé chemin Rapide Plat Sud, ½ milles de la limite de la ville. Prix $24,000. peut aussi être acheter sans aucun comptant

tél: 799-4404

A VENDRE

Bungalow 27' x 43'
Terrain 80' x 103',
carport,
entrée asphaltée
clôturé, paysagé
Hypothèque 6¼%
aucun agent d'immeuble
Pour inf. tél. à

774-7660

A VENDRE

Duplex

entièrement briquelé,
sur la rue St-Pierre,
La Providence
Hypothèque 6¼%

aucun agent d'immeuble

Pour inf.
774-7660

A VENDRE

Commerce, restauration, permis de boisson, chiffre d'affaires élevé, restaurant avec bâtisse, et terrain de stationnement demandez les données

Centre Immobilier
tél.: 773-0530

Courtier R. Lagueux Bergeron
Agent vendeur Huguette Savoie
773-3434
Denis Lapierre 791-2511

A VENDRE

Propriété bungalow
brique
et pierres naturelles
cause de vente: transfert

propriété comprenant cuisinette, salle à diner, salon, 3 chambres à coucher, incluant tapis, prélarts sous-sol fini, terrain paysagé

Centre Immobilier,
R. Lagueux Bergeron, courtier
tél.: 773-0530
Gaétan Picard, agent.
774-8979

Maison mobile À VENDRE

14' x 68'
non meublé
Prix $10,500.

tél: 773-3547

PROPRIÉTÉS

BEAU GRAND TERRAIN à St-Damase, gr: 184x185, avec chalet marina et pompe élect., électricité 220, beau site pour la pêche. YATCH en aluminium Prince Craft, Shepper, moteur: 18 forces, remorque et aussi quai 12x12. Tél. 774-2627.

BEAU TERRAIN à Ste-Rosalie, coin de rue, 140 pi. de façade par 105 de profondeur, bon prix. Tél. 799-3557.

BOURG JOLI maison sur un coin, grand terrain, situé 2505 Bourassa, endroit tranquille, prix à discuter. Tél. 773-0010.

BUNGALOW de 5 pièces, situé à St-Hyacinthe annexe, aussi moto-neige Polaris, TX 340, 1974. Tél. après 5h. 774-9611.

BUNGALOW en brique, 6 pièces, 3 chambres, salle à diner, chauff. élect., mur isolé Novelac, Bruzeway, garage, grand terrain, situé 555 Denonville. Tél. 774-6012.

BUNGALOW neuf, déclin d'aluminium, 6 pièces, 3 chambres à coucher, chauff. élect., semi-meublé, situé à St-Hyacinthe Annexe, sur rendez-vous seulement. Tél. 799-3651 ou entre 8h. p.m. et 9h. p.m. 799-4609.

BUNGALOW neuf, 5 pieces, chauff. élect., situé rue Scotte, St-Hyacinthe Le Confesseur, près du viaduc de la rue Yamaska, aussi terrain de 100x110. Tél. 799-3358.

BUNGALOW en brique, abri d'auto, 4 chambres à coucher, 2 salles de bain, sous-sol fini, mur en pierre des champs, foyer «Franklin» chambre froide, chauffage à eau chaudem situé à 310 rue Desgranges, La Providence. Tél. 774-6522.

CHALET à vendre, rivière Blanche, Acton Vale, Domaine Fournier, gr: 60x150, de profondeur, meublé, paysagé, puit artésien, Prix: $4500. Tél. 514-773-2689.

DEPANNEUR et propriété situé 1350 Bourassa, bonne clientèle, excellent revenu. Tél. 774-0207 ou 773-9350.

LUXUEUSE MAISON jumelée neuve, de 7 à 8 pièces, chauff. élect., garage avec porte élect., fini plâtre, aussi 4 logis neufs de 4½ pièces, chauff. élect., toutes commodités, en face du Centre-d'Achats Douville, s'adresser 4450 Louzon, Douville. Tél. 773-3738, ou Pharmacie Douville, M. Côté.

MAISON DE CAMPAGNE de 8 pieces, en très bon ordre, devra être déménagée pour cause d'expropriation. Tél. 787-5290.

MAISON 8½pieces, toute finie sur tapis, comp: 5 chambres, salon, cuisinette, salle à manger et salle de bain, extérieur en immitation de pierre, sur terrain de 203'x85' de large, avec garage, situé dans village Ste-Hélène à 503 rue Principale. Tél. 791-2405.

MAISON de campagne 100 ans et plus, tapis mur à mur, 7 pièces, chauff.. à l'huile, garage, près de la rivière, jardin 100' par 50', pas d'agence. Tél. 772-5255, $25,000.

PROPRIÉTÉS

MAISON 7 logements, rapporte $5,800. par année. Avec si désiré épicerie-boucherie-licencié. Tres bien située dans centre-ville. Le tout pour $40,000. et peut se vendre séparément. S'adresser 292 Concorde. Tél. jour 773-9454, le soir: 773-6768.

MAISON 7½pieces, située village St-Barnabé sud, terrain 75x100, déclin d'aluminium, système de chauffage central, avec garage, facilité d'hypothèque à prix modique. Tél. 792-3380 jour, 792-3349 le soir.

MAISON 2 logis de 5 pièces, située rue Crevier à La Providence, chauff. eau chaude,2 pièces finis au sous-sol, 2 garages, entrée privée, prix à discuter. Tél. 773-9800.

MAISON DE CAMPAGNE à vendre à St-Pie, 6 pièces. Tél. 772-2110 ou 772-2520.

MAISON DE CAMPAGNE prix: $9000. demandez les renseignements Centre Immobilier Enrg., R. Lagueux, Bergeron, courtier. Tél. 773-0530. Agent vendeur: Huguette Savoie. Tél. 773-3434, Denis Lapierre 791-2511.

MAISON DE CAMPAGNE sur le bord de la rivière St-Damase, site exceptionnel, terrain façade: 260 pi. compris avec propriété: quai, yatch, moteur. Centre Immobilier Enrg. R. Lagueux, Bergeron courtier. Tél. 773-0530.

MAISON 2 logis, situé 2715 rue St-Joseph, St-Hyacinthe. Tél. 773-7336 soir après 6h.

MAISON 2 logements située centre village, St-Pie, cave cimentée, chauff. central, garage et jardin, prix raisonnable, cause: maladie, pas d'agence, terrain environ: 80x60. Tél. soir 772-2831.

MAISON au centre du village, St-Théodore d'Acton, très bon marché. Tél. 514-546-7366.

PROPRIETE 2 logements, finie extérieur déclin d'aluminium, galeries fer forgé, intérieur comprenant gyproc, élect. et plomberie refait à neuf, à vendre dans de très bonnes conditions. Situé 2675 Notre-Dame, St-Hyacinthe. Tél. 773-8239 ou 773-0623.

PROPRIETE 4 logis, 2 de 4 pces et 2 de 5 pièces, située à 1870 Morisson, (coin St-Joseph), construit en bardeau d'amiante, intérieur très propre, rapporte: $3200. Prix: $23,000. Tél. 774-3740.

PROPRIETE 4 logements, rapporte $2640. prix: $15,000. Situé 2700 Notre-Dame. Tél. 795-3482.

SERVICE DE LOCATION gratuit, appartement, maison, loyer, etc. Avez-vous un loyer ou app. à louer? Tél. à Centre Immobilier, 773-0530 Courtier, R. Lagueux-Bergeron.

ST JUDE maison 5½ pièces, grange étable, 30x60, garage 24x60, 120 arpents, très bon état. $35,000. Tél. 792-2004 M. Henry.

TERRAIN à La Providence, Place de la Métérie, gr: 80x110, aussi à Douville, rue Castelneau gr: 70x125. Tél. 773-8072.

MAISONS DE CAMPAGNE:

BORD DE RIVIERE YAMASKA, près St-Hyacinthe, maison déclin amiante, garage double, grand terrain

ST-PIE, très grand terrain paysagé, maison 8 pièces, chauffage central à l'huile

FERMES

ST-BERNARD, 176 arpents, 2 terres à bois, maison en déclin aluminium 8 pièces, grande étable, demandez à visiter

ST-GUILLAUME, près Trans-Canadienne, 95 arpents, grange étable, (90 x 30). nettoyeur à fumier, maison 7 pièces, déclin aluminium, foyer

COMMERCES

BAR SALON, RESTAURANT, région de St-Hyacinthe, avec logement, très grand terrain, très bon chiffre d'affaires, pour informations, communiquez avec nous.

CANTONS DE L'EST, restaurant capacité 25 places, équipement complet avec logement, 5 pièces, déclin massonite, situé dans un endroit de villégiature, à 2 milles de l'autoroute.

MOTELS & SALLES DE RECEPTIONS, nous en avons plusieurs à vous offrir

PROPRIETES A REVENUS

6 LOGEMENTS, BOUL. CHOQUETTE, brique 3 étages, 5-4½, 1-3½ pièces, chauffage électrique, asphalté, très bon revenu, prix raisonnable

2 LOGEMENTS, RUE MONDOR, brique, 5½ pièces, chauffage, eau chaude, garage double, prix raisonnable et conditions faciles

2 LOGEMENTS, RUE DUCLOS, brique, 2 étages, 5½ pièces, sous-sol fini, garage. Demandez à visiter.

2 LOGEMENTS, ST-PIE, déclin massonite, 2 étages, 1-7, 1-4½ pièces, garage double, prix avantageux

2 LOGEMENTS, STE-ROSALIE, 2 étages, 4½ pièces, garage double, à bon prix.

Paul St-Jean
COURTIER D'IMMEUBLE
Tél. 773-0004
1050, rue Carillon Douville Saint-Hyacinthe

GUY ST-JEAN, agent — REJANE BRODEUR, agent.

PROPRIÉTÉS

STE ROSALIE propriété, carré de bâtisse: 28x40, compr: 9 pièces, 5 ch. à coucher, salon, cuisine, salle familiale, salle de couture, extérieur finition pierres et briques, abri d'auto, terrain: 6,924 pi.car. Centre Immobilier Enrg., R. Lagueux-Bergeron. Tél. 773-0530. Agent vendeur: Huguette Savoie, 773-3434, Denis Lapierre 791-2511.

2 TERRAINS situés rue Pelletier, St-Hyacinthe, Cadastre: 63-64, mesure app: 5280 pi. 5087. S'adresser 1450 St-Paul, St-Hyacinthe.

TERRAIN 75x115, situé à Douville, rue Dorion. Tél. 774-8037 après 5h.

TERRAIN à St-Pie, situé au bord de la rivière, près de la montagne, endroit tranquille 200x200. Tél. 772-2570.

5 TERRAINS sur la rue Frontenac, Douville, dont 3 terrains riverains: 100x108, superficie 10968 p.c. 60'x110', superficie 7616 p.c. 87x114 superficie 9287 p.c. et 2 terrains non riverains 186x85', chacun soit une superficie de 15,509 p.c., tous les services sont disponibles. s'adresser Raymond Chassé, sur heures de bureau 773-8589.

TERRAIN 75 x 110, village St-Thomas d'Aquin, aussi représentant des Maisons Dun-Di construction, érrigée sur demande. S'adresser 234 Principale, St-Thomas d'Aquin, Tél. 796-3175.

À LOUER

APPARTEMENTS 1½ pièce. Le Diplomate, 1085, Blanchette, 1535 St-Paul, St-Hyacinthe. Tél. 774-6011.

APPARTEMENTS, 1½, 2½ pièces, au centre-ville, meublés, chauffés, électricité, câble de T.V.. APPARTEMENTS PERREAULT Enr. tél. 773-1560.

APPARTEMENT 2½ pièces, situé 3175 Sicotte, libre actuellement, comprenant stationnement, buanderette, corde à linge, chauffé, éclairé, vidange compris, variant de $18. à $25. par sem. S'adresser sur les lieux même.Tél 774-7667, 773-0657.

3½ GRANDES APPARTEMENTS très propre, grand terrain, porche de tout, 1725 Centrale, St-Louis, St-Joseph. $90. par mois. Tél. le soir seulement 774-4304.

APPARTEMENT

1½ pièces, meublé, salle de bain, cuisinette, tapis mur à mur, endroit tranquille sur la place du marché, face au terminus d'autobus. $18. par semaine. **S'adresser aux appartements Ottawa 380, St-Simon, Saint-Hyacinthe**

tél: 774-5351

À LOUER

APPARTEMENT 3 pièces, situé 2460 rue St-Joseph, dans une maison privée. Prix: $125. par mois. Tél. a.m. 774-8986.

APPARTEMENT 1½ pièce, meublé, situé rue Concorde. Tél. 773-4155. M. Guertin.

APPARTEMENT 1½ pièces, neuf, à louer, pour le 1er octobre, situé 2645 Choquette, meublé, chauffé, tout compris, stationnement et entrée privée, au sous-sol d'un bungalow. Tél. 773-5844.

APPARTEMENT CASTEL 2½ pièces, meublé style Colonial, chauffé, tapis mur à mur, chambre fermée, antenne communautaire, buanderie, stationnement, situé à St-Joseph. Tél. 773-9907.

APPARTEMENT 3 pièces, comprenant: cuisine, chambre, salon, meublé, chauffé, taxe d'eau et vidanges payés. S'adresser aux App. Millette, 490 Lemire, St-Joseph. Tél. 774-7543.

APPARTEMENT meublé, chauffé, éclairé, 2 grandes pièces, libre immédiatement. Situé 555 Gosselin, St-Joseph. Tél. 773-4989 après 5h.p.m.

APPARTEMENTS SEVILLE

990, rue Prince, Saint-Hyacinthe

APPARTEMENTS DE 2½ PIECES

chauffés, meublés, vaste stationnement,
près de l'hôpital et des Galeries Saint-Hyacinthe

POUR INFORMATIONS

Tél. : 773-4000

LA CAISSE D'ETABLISSEMENT DE SAINT-HYACINTHE

3955, Boul. Laurier, Douville

COURTIER
No. 12546

RECHERCHE
Maisons ville, village ou campagne, terre boisée, chalet, terrain à bâtir surtout en campagne, ferme avec ou sans roulant.

VOUS OFFRE
Opportunité de carrière dans le courtage immobilier. Si vous êtes sérieux et travailleur, demandez:
Georges Leclerc, Dir. du Service.

UNE LISTE DE CLIENTS SÉRIEUX ATTEND VOTRE OFFRE DE VENTE. NOUS POUVONS VOUS *OFFRIR FINANCEMENT*
HYPOTHÉCAIRE AU TAUX COURANT.
TÉL.: 774-4783.

Georges Leclerc: 546-7525 — Daniel Pelletier: 797-3396
André Mc Duff: 773-1337

À LOUER

APPARTEMENT neuf, en plein centre de la ville, 2½ ou 3½ pièces, moderne, luxueux, avec tous les services possible, à partir de $25. par semaine, tout compris. Tél. App. Belle Rose, 825 Ave. Laframboise, Tél. 773-8239, 773-0623.

APPARTEMET 2½ pièces, meublé, lavé, chauffé, stationnement pour auto 1525 Centrale, St-Joseph. Tél. 773-3550.

APPARTEMENT 2½ et 3½ pièces, meublés, chauffés, libres imm. Stationnement inclus. Situés 2460 et 2470 rue Laframboise. Tél. 549-4909.

APPARTEMENT pour 1 personne, meublé neuf, une chambre, salon, cuisine, salle de bain, avec douche, éclairé, chauffé, toutes taxes payées. Stationnement, endroit tranquille, à mi-chemin de l'hôpital Honoré Mercier et de l'école polyvalente. Situé 355 rue Millette. St-Hyacinthe. Tél. 774-3501.

BUREAU à louer, situé 380 St-François, s'adresser à la même adresse.

CHAMBRE dans le Bourg Joli, Tél. 773-3715.

À LOUER

CHAMBRE chauffé, éclairé, eau chaude, meublé, comp: poêle, réfrigérateur, entrée privée, endroit résidentiel, pour personne tranquille. Tél. 773-0792.

CHAMBRE et pension, pour étudiant ou autre personne, à 483 Ste-Anne, St-Hyacinthe, près du marché centre. Tél. 773-6213 demandez Marie Forcier.

A LOUER

Chambres à la semaine, prix: $10., $12., $15. et $18. par semaine

Service de l'hôtel

S'adresser à

HOTEL OTTAWA

1495 rue Saint-Antoine
Tél. 774-5351 S.-Hyacinthe

Logement 6 pièces À LOUER

très bien situé,
chauffé,
eau chaude fournie

Prix $175.

Tél: 774-2624

ACHETEZ BON ET PAS CHER CHEZ Messier & FILS

Sucre Redpath	100 lb 28. / 50 lb 14.50 / 10 lb 2.90
Patates blanches no. 1 du Québec	50 lb 3.25 / 10 lb 1.00
Pois cuisants récoltés 1975	10 lb 3.50
Fèves blanches	10 lb 2.90
Oignons moyens du Québec	10 lb 1.25
Tomates rouges du Québec, panier	.75
Poires Canada no. 1 panier	1.95
Pêches, nectarines, prunes, raisons, mangues, etc.	
Pommes du Québec no. 1	Melba 2.00 demi-minot / Mc Intosh 2.50 demi minot
Sels, gros ou fin	en 2, 8, 16, 50, 100 lb
Pois verts ass.	19 on. récoltés 1975, .35 $4.00 douz.
Orge rôtie	pour infusion 2 lb 1.35
Epices à marinades	1.25 lb .45 ¼ lb
ainsi que 40 sortes d'épices en boite d'une lb	

959 rue Des Cascades
tél. 774-7434

À VENDRE

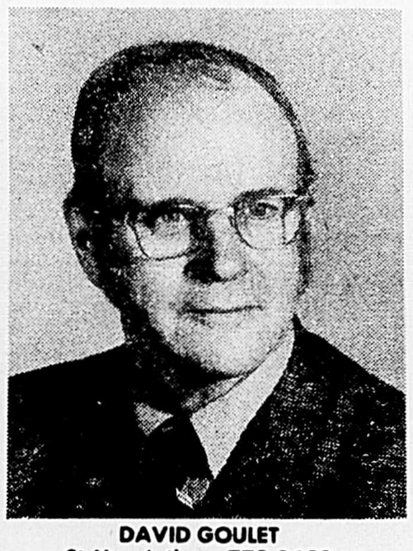
Trust Royal
"L'ENSEIGNE QUI FAIT VENDRE"

M. DON AUCLAIR

gérant de la succursale de Beloeil, pour la Compagnie Trust Royal Immeuble, est heureux d'annoncer que Messieurs Denis Archambault et David Goulet, font maintenant partie de son personnel à titre d'agents.

Messieurs Archambault et Goulet sont avantageusement connus dans le domaine immobilier dans la région maskoutaine et ils continueront à servir leur nombreuse clientèle comme par le passé.

TRUST ROYAL
DON AUCLAIR Gérant
537 Boul. Laurier
Beloeil, P.Q. Tél: 467-9362.



DAVID GOULET
St-Hyacinthe 773-8609

DENIS ARCHAMBAULT
St-Hyacinthe 773-7510

DEVENEZ PROPRIETAIRE

MAINTENANT VOUS EN AVEZ LES MOYENS

7 modèles libres à l'acheteur

BRIQUES OU DECLIN ALUMINIUM
5 PIECES CHAUFFAGE ELECTRIQUE

- **NOUVEAU PROGRAMME DE FINANCEMENT SCHL**
- **SUBVENTION JUSQU'A $100.00 par mois (selon votre salaire)**
- **BONI DE $500.00 POUR VOTRE PREMIERE MAISON**

VISITEZ EN TOUT TEMPS SUR RENDEZ-VOUS

RUE RICHER, duplex briques 5½ pièces, intérieur plâtre, chauffage air chaud (pour le bas) terrain 58 x 108 garage cour asphaltée à neuf, 1 logement libre à l'acheteur.

AVE LAMOTHE, propriété unifamiliale 9 pièces très luxueuses chauffage eau chaude, terrain paysagé. Visitez sans gêne.

PROPRIETE, (31 apts) chauffage eau chaude ménage fait à neuf, située dans un secteur qui prend beaucoup d'expansion, revenu très intéressant offre considérée.

COMMERCE DE RECUPERATION, équipement, plusieurs contrats très rénumérateurs, pour plus de renseignements au bureau seulement.

CANTINE, centre de ville affaire $1,000. par semaine financement par le propriétaire.

ST-PIE, duplex 1-5½, 1-4½ rang Emileville, déclin alu., chauffage air chaud ménage refait à neuf. Offre considérée.

DEPANNEUR très bien situé bon chiffre d'affaires doit être vendu absolument, en bas du prix. Cause: maladie, 30 ans même propriétaire avec propriété 2 logements. Faut voir, en très bonne condition.

DEPANNEUR en progression 52 familles nouvelles dans ce secteur, aussi clientèle de la route très achalandée. Doit vendre prix à perte et condition.

IMMEUBLES TANGUAY REALTIES & ASSOCIES
COURTIER BROKER

Pour faire une transaction imbattable

Tél.: 773-8424

735, rue Sainte-Anne **Saint-Hyacinthe**

Confiez vos achats ou ventes immobilières à des professionnels

Les personnes désirant placer des annonces classées sont priées de téléphoner à 773-6028 avant 4 heures le lundi après-midi .

À LOUER

CHAMBRE meublée, possibilité de faire la cuisine. Tél. après 5h. 772-2923.

CHAMBRE meublée, sur la rue Morin, ayant accès au poêle et réfrigérateur. etc. Tél. 773-1517 ou 774-1944.

CHAMBRE à louer, frigidaire, poêle, lavabo dans la chambre, literie fournie, peint à neuf. s'adresser 1045 Bourdages. Tél. 774-3316.

CHAMBRE meublée, avec lavabo, s'adressez 900 Ste-Anne, après 5h. p.m. Tél. 774-7102.

CHAMBRE avec chambre de bain et douche, possibilité de téléphone, situé 1820 rue Union, St-Joseph, coin des rue Unions et Perrault. Tél. 774-4383.

ENTREPOT 2000 pi.ca. avec système de chauff., au centre de La Providence, libre pour fin septembre. Tél. 774-5725.

ESPACE pour bureau de 2640 pi. ca. disponible imm. pour bureau de professionnel ou finance etc. Situé au centre-ville, rue St-Antoine, St-Hyacinthe, 2e étage, air climatisé, tapis mur à mur, gicleurs autom. Tél. 774-6424 ou 100 Concorde. 774-5336.

ESPACE pour bureau, jusqu'à 2600 pi. à 2.25 le pi. gecteur automatique. Situé centre ville. S'adresser 774-6424 Léon Brouillette, 774-5336 Claude Guertin.

GARAGE d'entrepôt, 9x13, $5. par mois. S'adresser 1289 Sylva Clapin.

GRANDE CHAMBRE dans le Bourg Joli, 2315 Bourassa, Tél. 773-8179 après 5 h.

2 LOGEMENTS 4½-5½ pièces, centre-village, St-Pie, libre 1er octobre. Tél. soir 772-2831.

LOGEMENT 4½ pièces, neuf, tapis mur à mur. S'ad. 535 Boul. Casavant no 5. Tél. 774-2004.

LOGEMENT 3 pièces. S'adresser 855 St-Paul, St-Hyacinthe. Tél. 773-6787.

LOGEMENT 4 pièces, situé 276 Ste-Marie dans un haut, près de l'église, de préférence personnes âgées. Libre imm. Tél. 774-8954.

LOGEMENT de 3½ grands appartements, très propre, grand terrain, près de tout. 1725 Centrale, coin St-Louis à St-Joseph, le soir seulement.

LOGEMENT 4½ pièces, situé 2790 Désaulniers, construction neuve, armoires de cuisine style colonial, recouvrement de plancher fourni, prélarts sans cirage et tapis, à l'exception du salon. Chauffage électrique, installation laveuse et sécheuse, porte patio et balcon privé, prise extérieure pour auto, déblaiement de la cour, antenne T.V. fourni. Prix: $150. - $155. Libre le 1er septembre. Inf. 3530 Sicotte. Tél. 773-8069.

LOGEMENT neuf de 4½ pièces, situé sur le boulevard Casavant, prêt pour le 1er septembre. Tél. 796-3261.

À LOUER

LOGEMENT neuf de 4½ pièces, grandes pièces vraiment insonorisé et très luxueux, tapis mur à mur, comptoir pré-moulé, armoires en bois naturel (orme). Isolation supérieure pour chauff. élect., inst. lav. sech., rangement intérieur et extérieur, grande porte patio en avant, donnant sur le balcon privé, prise extérieure pour chaque voiture. Déblaiement de la cour. S'adresser à 865 Rouleau no 3, Tél. 773-0329 le jour., 773-8979 le soir après 9h.

LOGEMENT 4 pièces, au 2635 Dumesnil, $115. par mois, ménage refait à neuf, dans le salon, cuisine, salle de bain, libre 1er octobre. Tél. 774-5177.

LOGIS de 2½ pièces, situé à Joie de Vivre, 1015 St-Pierre, St-Joseph. Pour personne âgée. Local de 1800 pi. pour bureau situé coin St-Joseph et Girouard (à l'ancien bureau de poste). Tél. 774-5567.

LOGIS 5 pièces, inst. lav. sech., chauff. élect., couvrement de plancher, vidange et déneigement compris, libre en sept, oct, ou novembre. Tél. 774-8521.

LOGIS 4½ pièces, chauff. élect., porte patio, 1er étage, avec galerie, rue Desaulniers, Bourg Joli, libre 10 octobre. $105. par mois. Tél. 773-9581.

MORISSON, COIN LAMOTHE, 6½ pièces, chauffé, garage, eau chaude, au 2e libre pour octobre. Tél. 774-5996.

LOGIS 5½ pièces, $145. par mois avec bail, prise de courant ext. pour auto, libre imm. situé 700 Prince no 8. Tél. 774-9853 ou 774-3295 après 4h.

LOGIS au 2e étage, 5 pièces, libre 1er octobre, situé 1125, St-Louis, St-Joseph. Tél. 773-7383.

PETIT LOGIS de 4 pièces, dans 2e, situé coin St-Joseph et Morisson, dans Bourg Joli. Prix: $65. par mois, libre imm. Tél. 774-3740.

LOGIS meublé, 4 pièces, chambre de bain, chauffé, éclairé, si désiré, dans Bourg Joli. Tél. 773-0183.

LOGIS 4 pièces, avec inst. de lav. sech., situé 685 rue Nault, coin Girouard. Tél. a.p. 774-8986.

LOGIS 4½ pièces, presque neuf, très propre, libre 1er octobre, 1er étage, situé 1370 Centrale, St-Joseph. Tél. 772-2322.

LOGIS 5½ pièces, situé 320 Principale, St-Thomas d'Aquin, chauff. élect. Tél. 796-5709.

LOGIS 4 pièces, situé 295 Brodeur, St-Hyacinthe, libre imm. Tél. 795-3482.

LOGIS 4½ pièces, situé près de l'école à Douville, libre 1er décembre. Tél. après 5h. 774-8037.

MAISON NEUVE à louer, située près du centre d'achat et des écoles. Tél. 773-3416.

À LOUER

POUR PROFESSIONNEL et homme d'affaire bureau à louer 1505 rue St-Antoine, au 2e étage (en arrière du marcher) centre-ville, superficie disponible: 2600 pi. Tél. 774-5336 C. Guertin.

SOUS-SOL de bungalow 2½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, situé à Douville au bord de l'eau. Tél. 773-0088.

À LOUER

ST CHARLES SUR RICHELIEU récent beau grand 2½ pièces, chauffé, éclairé, type bungalow, chambre fermée, chauff. élect., prix: $120. par mois. Tél. 773-5298 le jour, 773-2538 le soir.

DIVERS

ACHETERAIS parc pliant en bois, pour jeune enfant. Tél. 796-5706.

AIMERAIS voyager, St-Hyacinthe au métro Longueuil ou centre-ville Montréal, du lundi au vendredi, 8h.am à 4.30h. pm. Tél. 796-3673.

DIVERS

AVIS aux personnes qui aurait du linge non utilisable à donner. Tél. 773-2197.

BESOIN D'UNE FEMME avec expérience, pour garder des enfants à la maison, pour la période des vacances. 1ère semaine d'octobre, 3e semaine de novembre. Tél. 774-6291.

DIVERS

CARTOMANCIENNE. S'adresser à 2716, rue St-Pierre, Saint-Hyacinthe. Pour rendez-vous, tél. 773-6115.

4 CHATTES à donner, âgées de 2 mois. Tél. 799-4412.

COUTURIERES pour dame, à domicile, offre ses services. Tél. 796-5952.

DIVERS

DESIRE acheter un piano usagé, en bon état. Tél. 773-1718.

2 FOURNAISES Annexes, blanche, à l'huile, comme neuve, un ancien bahut. S'adresser 237 Principale, St-Thomas d'Aquin. Tél. 796-3480.

immeubles
la liberté enr.
courtier

ACHAT VENTE ÉCHANGE LOCATION
ADMINISTRATION ÉVALUATION PROMOTION

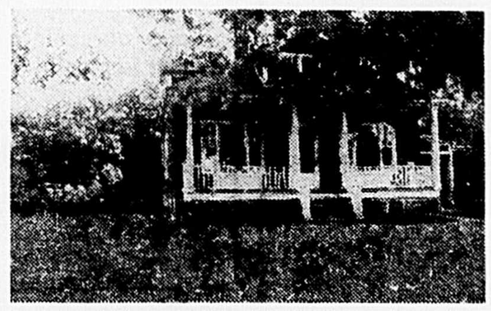
773-8545

2965 LAFRAMBOISE ST-HYACINTHE

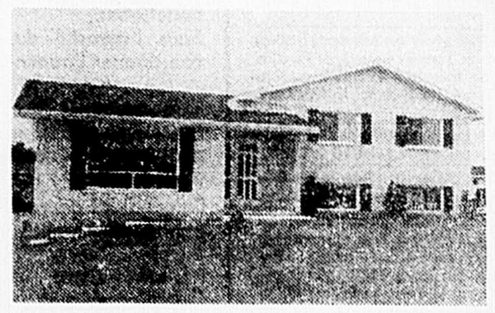
Bureau ouvert de 9 A.M. à 9 P.M. samedi 4 P.M.

Eligible au rabais de $500. du fédéral

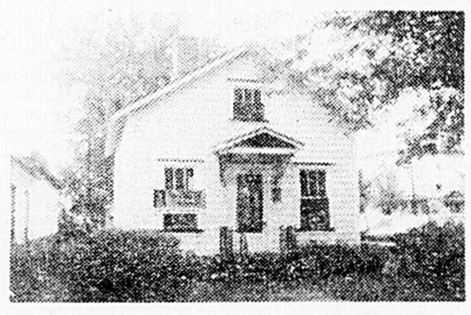
LA PROVIDENCE SUR LA PLACE DE LA MÉTAIRIE, maison neuve de 5½ pièces comprenant 1 salon, 1 cuisine et 3 chambres à coucher. Armoires de belle qualité. Grande porte patio donnant sur véranda arrière. Chauffage électrique. Situé près des écoles élémentaires et supérieures, terrain de jeux et aréna. A 5 minutes de marche du centre ville. Service d'autobus tout près. PRIX INCROYABLE A PARTIR DE $23,000 COMPTANT: $500.



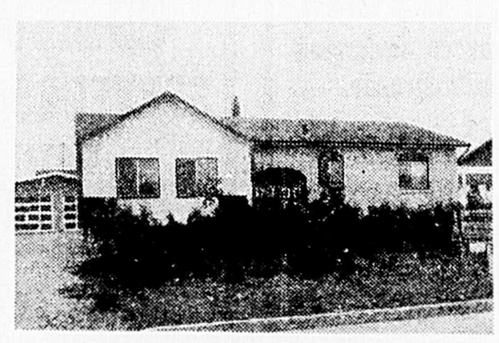
DOUVILLE RUE FRONTENAC Maison unifamiliale situé sur le bord de la rivière, avec grand terrain, chauffage à air chaud, garage, à un propriétaire éventuel qui donnerait le minime comptant de $500. Il lui en couterait mensuellement la somme de $165 pour être propriétaire d'une maison sur le bord de la rivière. UNE AUBAINE NE TARDEZ PAS.



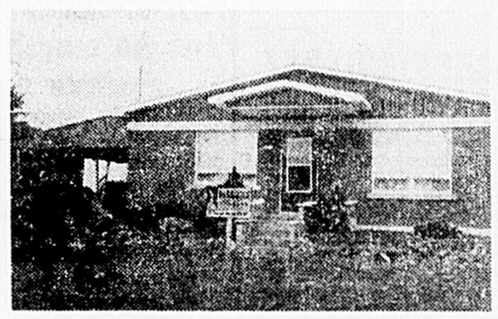
DOUVILLE, Très beau split level en briques de 5½ grandes pièces. Chauffage électrique. Sous-sol 2 bachelors qui rapportent un revenu annuel de $2,700. Terrain de 7875 p.c. comptant minime. Echangerait pour chalet ou maison mobile.



ST-HYACINTHE, RUE ST-PIERRE, Cottage de 5½ pièces, comprenant 3 chambres à coucher, salon, cuisine. Situé près des écoles et à 10 minutes à pieds du centre ville. A un acheteur éventuel qui donne $500. comptant, il lui en coûterait mensuellement pour habiter cette maison un loyer de $157. par mois. UNE AUBAINE NE TARDEZ PAS



DOUVILLE RUE DUCHESNAY, Bungalow de 7½ pièces, **sous-sol entièrement** fini, inclus tapis, draperie et laveuse à vaisselle. Chauffage air chaud, garage double, grand terrain de 77 x 104. Maison décorée avec beaucoup de goût. Prix et conditions abordables.



VILLAGE ST-DENIS SUR RICHELIEU, Beau bungalow en briques, de 5½ grandes pièces, chauffage air chaud, très beau grand terrain paysagé incluant potager. Sous-sol isolé comprenant chambre froide, douche et toilette. PRIX PLUS QUE RAISONNABLE, TAXES ANNUELLES $218. Situé dans le village St-Denis près du Richelieu.

A LOUER APPARTEMENTS LEMIEUX

Appartements meublés 1 ½ pièce

Inclus dans la location des appartements: tapis mur à mur, meubles, antenne communautaire, chauffage, électricité, eau, service de buanderie, service intercom. Plusieurs appartements ont un balcon. Stationnement avec prise optionnelle.

Situés rue Gauthier, face à
l'Hôpital Honoré-Mercier Saint-Hyacinthe
Tél. 774-4209 ou 774-6468

À LOUER

entrepôt de 2000 pi. car.,
chauffé ou non
avec 2 portes de garage
tél: 799-3850 ou 799-4202

BUREAU À LOUER

Au premier étage, Edifice La Survivance,
1675 pieds carrés.
Peut être divisé en deux parties.
Prix très intéressant.
S'adresser à suite 101.

TÉL. 773-8426

A LOUER

Local industriel, 2100 p. c.

4 portes de garage, libre pour 1er sept.

S'Adresser à

R. Custeau tél.: 773-8531

CHEZ BOUBOU

SALLE DE RECEPTION

atmosphère rustique, capacité jusqu'à 500 personnes pour noces, showers ou autres réceptions.

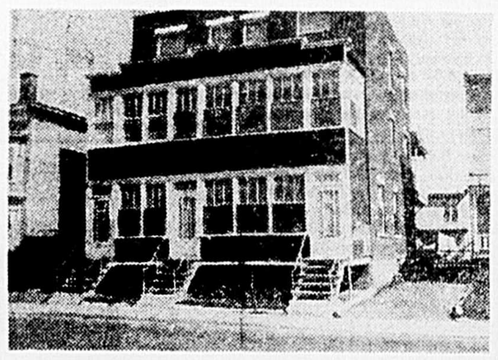
N.B. N'oubliez pas de réserver vos dates pour les épluchettes de blé d'inde cet automne

M. BOUTHILLETTE
propriétaire
Coin 9e rang Saint-Dominique
TEL: 773-2907

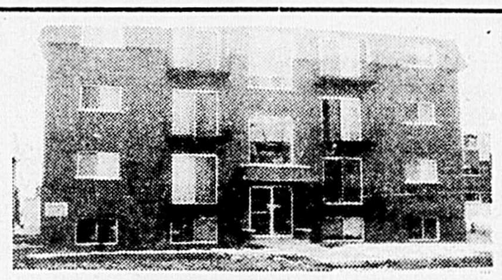
ST-HYACINTHE, RUE DES CASCADES, Propriété de 2 logis en stucco, logis de 6 et 4 pièces, maison très bien entretenu, chauffage central, sous-sol en ciment, beau terrain. Entrepôt de 12 x 40. Situé près du centre ville. Propriété idéale pour commerce. Une Aubaine.
Demandez Pierre Guévremont.

CHERCHEZ-VOUS UNE FERME ?

M. ANDRÉ DÉPOT NOTRE AGENT SPÉCIALISTE DANS LE DOMAINE DES FERMES SE FERAIT UN PLAISIR DE VOUS RENCONTRER SI VOUS AIMERIEZ DEVENIR PROPRIETAIRE D'UN EMPLACEMENT PETIT OU GRAND DANS L'EST OU DANS LE NORD. POUR UN RENDEZ-VOUS AVEC LUI COMPOSEZ 372-9830. IL A SUREMENT CE QU'IL VOUS FAUT ET AU PRIX QUE VOUS ESPÉRIEZ



ST-HYACINTHE SUR CONCORDE, Propriété de 3 grands logis, de 6 pièces chacun. Revenu annuel de $3,500. Située près du centre ville. Prix et conditions raisonnables.



BOIS-JOLI SUR LA RUE PRINCE, 8 logements de 4½ grandes pièces construit en 1974 comprenant 1 salon, 1 cuisine, 2 grandes chambres à coucher. Grande porte patio en avant donnant sur balcon privé. Stationnement pour chaque voiture avec prise de courant pour la voiture situé près de l'hôpital, centre d'achat, polyvalente etc. Le secteur de location le plus en demande. Rapporte annuellement $14,040.00. Léger comptant échange accepté. Prix plus que raisonnable.

VOUS VOULEZ VENDRE VOTRE PROPRIÉTÉ

APPELEZ

IMMEUBLES LALIBERTÉ ENR.

ON PEUT ACHETER VOTRE MAISON ET VOUS PAYER COMPTANT

ST-HYACINTHE RUE BOURASSA, Propriété de 3 logis plus 1 dépanneur qui a un chiffre d'affaire hebdomadaire de $1,500. Maison en stucco, garage double. Chauffage air chaud. Pour plus d'informations téléphonez à nos bureaux et demandez Pierre Guévremont.

L. L. INC.

AGENT

ENTREPOSAGE, DÉMÉNAGEMENT

Mayflower

SAINT-HYACINTHE

Tél: 774-7567

Beloeil, Mtl. 467-1523

Les personnes désirant placer des annonces classées sont priées de téléphoner à 773-6028 avant 4 heures le lundi après-midi .

Carrières et Professions

DIVERS

GARDERAIS enfants du lundi au vendredi, chez moi. Tél. 773-8923.

GARDERAIS enfants de tous âges, chez-moi, à la journée, résidence à St-Joseph, situé près des écoles: Forb et St-Victor. Tél. 774-6104.

GARDERAIS enfant de 8h. à 5h. Je demeure sur la rue Bourassa. Tél. 773-2197.

GARDERAIS enfant à la journée ou à la semaine, de tous âges. Demeurant à St-Hyacinthe Annexe. Tél. 774-4918.

GARDERAIS enfant du lundi au vendredi, chez-moi, je demeure à Douville. Tél. 773-8278.

HOMMES OU FEMMES demandés. Belle occasion pour personnes voulant revenu supplémentaire. Il s'agit d'offrir un produit AL-SI Ltée, dans votre entourage. Les produits sont les suivants: produits naturels, cosmétiques, consommés et aussi d'entretien ménager. Bonne commission. Pour St-Hyacinthe et les environs. Tél. 799-3279 ou Ecrire à C.P. 282, Ste-Rosalie.

J'AIMERAIS GARDER des enfants à la semaine ou à la journée. Références si désirées. Tél. 799-3789.

J'AIMERAIS garder des enfants du lundi au vendredi, de 3 ans en montant, de 7h. à 5h. ou 6h. Je demeure à La Providence. Mme Gaston Avard, 565 St-Michel, La Providence. Tél. 774-7362.

JE SUIS A LA RECHERCHE d'un siège d'auto et de jeux Fisher Price. Si int. tél. 773-3045.

JEUNE COUPLE aimerait louer maison dans la banlieu de St-Hyacinthe (6 milles limite). S.V.P. contacter 774-8086.

NOUS RAMASSONS le linge que vous nous donnez gratuitement. Nous achetons meubles, frigidaires, poêles et aussi autre choses. Nous vendons le linges de 0.10¢ à $1. du morceau. Tél. 773-2447.

ORCHESTRE Les Melodies, musique de danse, noce, shower, réception. Pour rens. Robert Pelletier, 773-8941.

PENSION DE CHEVAUX grands box individuels, soins première qualité, test coggin récent exigé. $55. par mois, 146 rang St-Georges, St-Liboire. Tél. 793-2787.

VOUS AIMERIEZ CONNAITRE VOTRE AVENIR? Sur rendez-vous seulement!. Tél. 773-7062 demandez G. Jodoin, de 5h à 7h. le soir. Tout vous sera dévoilé, sois: par les cartes, la boule de cristal, la pendule, etc. Heures d'affaires: de 7h. du soir à 10h. du lundi au vendredi inclus, au 1811 Des Cascades, no 208, St-Hyacinthe.

REMERCIEMENTS

M. Alphonse McDermott et ses enfants remercient sincèrement tous ceux qui ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de Mme Alphonse McDermott (Antoinette) décédé le 16 août à l'âge de 60 ans, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que ce soit.

MME Armand Gaulin, sa fille Carmelle et son garçon Guy remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie lorsdu décès de M. Armand Gaulin décédé le 1er sept. 1975, à l'âge de 74 ans, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toutes autres façon que ce soit.

M. Mme Jules Rodier et leurs enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de M. André Rodier, décédé accidentellement le 26 juillet 1975, à l'âge de 12 ans, soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que ce soit.

Les familles Lucien Leboeuf, Jean-Denis Richer et Jules Richer de St-Denis sur Richelieu remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie à l'occasion des décès de Céline Leboeuf, Yvon Richer, Johanne et Lise Richer, décédés accidentellement le 16 août 1975 soit par offrandes de meses ou de fleurs, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que ce soit.

Mme Arthur Guilvert ainsi que tous les enfants remercient sincèrement tous ceux qui ont apporté un témoignage de sympathie lors du décès de M. Arthur Guilbert décédé le 5 septembre à l'âge de 79 ans, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que ce soit.

ON DEMANDE

SPÉCIALITÉS PUBLICITAIRES OPPORTUNITÉ DANS LA VENTE

Notre commerce est la publicité et la promotion de ventes par l'entremise de produits utiles, tels que calendriers, articles publicitaires, cadeaux d'affaires, publicité postale, cartes de souhaits, qui portent le nom et le message de l'annonceur directement aux personnes auxquelles il espère vendre.

Notre compagnie est progressive dans une industrie grandissante, offrant une belle opportunité à des vendeurs agressifs qui aimeraient visiter les propriétaires, administrateurs, directeurs des ventes, etc. de tous les genres d'entreprises.

Hautes commissions plus boni.

Pour une entrevue, s'il vous plait écrire à:

LUCIEN BERNIER
Gérant des Ventes
Division des Spécialités Publicitaires
PUBLICICO GRANBY INC.

473 Ste-Marie - Granby
Tél: 378-4663

ON DEMANDE

Femme ou fille
avec expérience
pour un comptoir
tél: 773-7787

ON DEMANDE

AIDE-MENAGERE pour prendre l'entière responsabilité de la maison, entre 8.30h. am et 5.30h. pm., à St-Joseph, elle devra décider des repas, faire le ménage, lavage, etc. Prix selon qualification. Tél. 773-4182.

AIDE MENAGERE bonne condition de travail. Tél. après 6h. 773-8014.

Villa des Frênes Inc.

Centre d'Accueil pour personnes âgées

DIRECTEUR GÉNÉRAL

Fonctions:
Sous l'autorité du Conseil d'Administration, il doit coordonner l'administration de l'établissement.

Exigences:
Posséder un diplôme universitaire ou son équivalent et avoir une expérience minimale de 3 années d'administration.
Le candidat devra posséder un sens inné des relations publiques et humaines et faire preuve d'initiative.

Rémunération:
Selon les normes du Ministère des Affaires Sociales et les qualifications du candidat.

Ce concours se termine le 12 octobre, 1975.

Adresser curriculum vitae et lettre d'application au

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Villa des Frênes Inc
2755 rue Raymond,
Saint-Hyacinthe, Qué.
J1S 5W8

CARRIÈRE DANS LA VENTE

Avec les compagnies d'assurances Federated assurance générale et assurance-vie.

- Êtes-vous âgés de 25 à 40 ans, marié et résident dans la région de St-Hyacinthe.
- Êtes-vous bilingue ou avez-vous une certaine connaissance de la langue anglaise.
- Expérience aux aptitudes pour la vente nécessaire
- Prêts à investir temps et efforts pour obtenir un revenu au-dessus de la moyenne (traitement moyen de notre personnel de vente atteignait $16,933. en 1973.)

Nous pouvons vous offrir

- salaire $9600. la 1ère année plus commission de nouvelle vente aussi des possibilités d'un boni $2000. en assurance-vie.
- entraînement professionnel gratuit
- opportunité pour l'avancement rapide
- plan de pension entièrement payé par la compagnie
- bénéfices d'assurances groupe et d'invalidité

Si vous possédez ces qualifications et êtes intéressés, veuillez téléphoner pour rendez-vous les 17-18 septembre.

à M. Gilles Georges
773-2538 entre 9h. et 4h.

SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE

Le Poste est présentement disponible à Saint-Hyacinthe.

Un organisme recherche les services d'une secrétaire compétente ayant un minimum de 2 ans d'expérience comme ''Sténo-dactylo'', et capable d'assumer des responsabilités. Une connaissance parfaite du français, parlé et écrit, est indispensable. Nous offrons d'excellentes conditions de travail et de nombreux avantages sociaux. La préférence sera accordée à la personne qui a des connaissances en comptabilité.

L'expérience devra avoir été acquise au cours des 3 dernières années. Seules les personnes qui nous feront parvenir un curriculum vitae détaillé auront une entrevue.

SERVICE DU PERSONNEL,
Case Postale 445,
Saint-Hyacinthe, Qué.

A LOUER

LOCAL POUR BUREAU OU MAGASIN

5,000 pi. car.

coin Mondor & Cascades

tél: 774-7567

PROFESSEURS DEMANDÉS

- Sciences religieuses
- Enfance inadaptée

Faire parvenir curriculum vitae ou communiquer le plus tôt possible avec:

Directeur des Services au Personne
C.S. Régionale de l'Yamaska
2270 Malhiot
Saint-Hyacinthe, P.Q.
773-8401

Auberge des Seigneurs

1200 RUE JOHNSON, SAINT-HYACINTHE

DEMANDE

SERVEURS OU SERVEUSES

TRAVAIL TEMPS PARTIEL POUR LES BANQUETS

SERVEURS OU SERVEUSES

TEMPS PLEIN, SALLE À MANGER

EXPÉRIENCE NECÉSSAIRE

Pour application se présenter au BUREAU ADMINISTRATION

Auberge des Seigneurs

1200 RUE JOHNSON, SAINT-HYACINTHE

ENTRE 9H. A.M. ET 5H. P.M.

REGION DE SAINT-HYACINTHE

OFFRE D'EMPLOI

COMMISSAIRE INDUSTRIEL ADJOINT

FONCTIONS:

Relevant du directeur de la Corporation de Promotion industrielle de Saint-Hyacinthe Inc.,, le titulaire aura les responsabilités suivantes:

1. Assister le directeur dans la préparation d'un programme annuel d'action industrielle accompagné d'un budjet selon la politique arrêtée par la Corporation de Promotion industrielle de la région de Saint-Hyacinthe Inc.
2. Etablir et maintenir des relations avec les industriels, hommes d'affaires et commerçants dans le but de promouvoir le développement des industries et commerces existants et susciter de nouveaux investissements industriels et commerciaux.
3. Assister le directeur dans la préparation d'un inventaire économique des facteurs vavorables à l'implantation de nouvelles usines dans la région.
4. Agir à titre d'agent de liaison entre les municipalités et les services gouvernementaux dans les matières concernant le développement industriel.

EXIGENCES:

1. Avoir acquis une solide expérience dans le domaine de la promotion industrielle ou la commercialisation et la promotion de biens et services dans l'industrie.
2. Si possible, posséder une formation universitaire en administration des affaires, comptabilité, vente, etc. ou toute autre expérience jugée équivalente.
3. Etre capable de communiquer efficacement avec les cadres supérieurs de l'entreprise privée et des organismes gouvernementaux.

SALAIRE:

Selon expérience et qualification.

Toute personne intéressée devra soumettre un curriculum vitae au soussigné avant le 26 septembre 1975

Guy Desrosiers, directeur
CORPORATION DE PROMOTION INDUSTRIELLE DE LA REGION DE SAINT-HYACINTHE INC.
1555 rue Girouard, suite 306
Saint-Hyacinthe, Qué. J2S 2Z6

Annonces classees

En commandant votre annonce, vous n'avez qu'à donner votre numéro de carte

MASTER CHARGE

Rena Ware Dist.

Etablie au Québec depuis 1952

recherche

5 vendeurs (euses)

Fonctions:
— s'occuper d'une clientèle déjà établie
— trouver des nouveaux contacts

Exigences:
— expérience de vente directe préférable ou désir ardent d'apprendre
— auto nécessaire
— 15h à 20h par semaine disponible

Avantages:
— aucune livraison
— salaire hebdomadaire
— compagnie AAAA-1

Salaire:
$ 174. par semaine NET

J. JACQUES
La Providence 773-6702
9h. à midi

GUY
St-Joseph 774-2935

Ce sont deux gars comme vous!

ON DEMANDE

BARMAID avec ou sans expérience. Tél. 794-2765 demandez Burt Guillemette ou Constant Simoneau.

COUPLES SERIEUX dtsirant revenu supplémentaire. Tél. 773-2287.

ON DEMANDE

CHERCHE PERSONNE de sexe féminin, âgée de 20 à 25 ans, pour partager les frais d'un appartement de 3½ pièces, au centre-ville. Si int. écrire à C.P. 340 R.R.

BUREAU DE COMPTABLES AGRÉÉS

Nous recherchons des étudiants C.A. et C.G.A. avec expérience en vérification, pour remplir des fonctions d'intermédiaires et d'assistants seniors. Possibilité d'avancement rapide aux candidats désireux de poursuivre une carrière dans la vérification.

Gauthier, Touchette, Archambault, Lafortune, Malo, C.A.

3000 rue Sicotte, St-Hyacinthe, P.Q.
773-8501

Carrière offerte dans la vente spécialisée

Je désire embaucher quelqu'un qui s'occupera avec moi de la mise en marché et du service après-vente d'un produit très en vue dans le monde financier. J'enseignerai tout ce que je sais sur mon travail à la personne qui convient et la rémunérerai au-dessus de sa compétence au début et exactement en fonction de celle-ci par la suite. Je ne demande aucun investissement de capitaux, mais un effort intelligent et honnête.

Si vous possédez un diplôme collégial ou d'études secondaires et avez le sens des responsabilités, vous avez des chances d'être la personne que je cherche.

Envoyez curriculum vitae à:

Jean-Maurice Bousquet, A.V.A.,

Nalaco,
2965 Boul. Laframboise,
St-Hyacinthe, J2S 4Z3
Tél: 773-7581

USINE DE MEUBLES

RECHERCHE

Des hommes avec ou sans expérience agée de 16 à 65 ans

pour effectuer du travail général dans l'assemblage et finition du meuble

Salaire selon expérience

Pour inf. les personnes intéressées doivent se présenter à l'usine de:

Lacasse & Frères Ltée

263, rue St-Isidore, Saint-Pie Co. d'Iberville

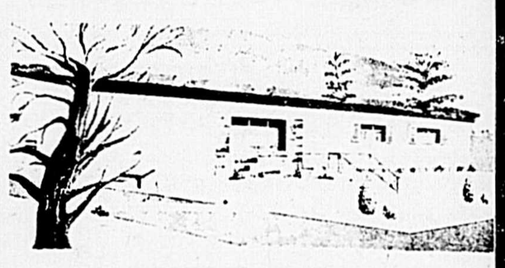
1415, RUE ST-PIERRE, LA PROVIDENCE

B. ROY & FILS INC.

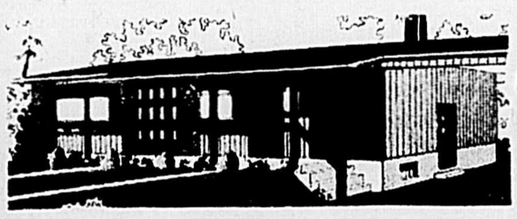
DOMAINE **Royal**

3 MAISONS MODELES

en montre sur la rue des Pins, La Providence

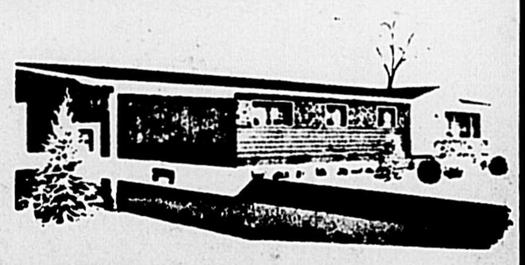


SUBVENTION DE $500. A L'ACHAT D'UNE MAISON NEUVE



SUBSIDE QUI PEUT ATTEINDRE $84.06 PAR MOIS SELON VOTRE SALAIRE

CHOIX DE 20 MODELES DIFFERENTS



TRAJET: RUE ST-PIERRE VERS ST-PIE JUSQU'A LA RUE ROY

Tél. 773-1143

REPRÉSENTANT DISPONIBLE EN TOUT TEMPS

Les personnes désirant placer des annonces classées sont priées de téléphoner à 773-6028 avant 4 heures le lundi après-midi .

ON DEMANDE

CEUILLEURS de pommes demandés, pour le 15 sept. à St-Pie. Tél. 772-2127.

DAME ou jeune fille pour travail dans une maison privée. Tél. 799-3949.

GARDIENNE demandée pour garder à la maison un bébé de 9 mois de 8h. am à 5h. pm. du lundi au vendredi. S'adr. après 5h. à Mme Leclerc, 2955 Dumesnil no 4, St-Hyacinthe. Tél. 774-1806.

AVONS BESOIN DE 10 REPRESENTANTS DANS LA REGION DE ST-HYACINTHE
à temps plein,
très bon salaire
auto nécessaire
S'adresser à
3100 rue Sicotte
Samedi 9h. a.m. à 1h.p.m.

ON DEMANDE

ETUDIANTE est à la recherche d'un emploie de fin de semaine, dans boutique de toutes sortes ou tous établissements commerciaux du genre, pour les périodes de l'automne, hiver et printemps, selon le cas. Tél. après 6h. le soir 795-3556.

GARDIENNE, aide-ménagère, demandée pour prendre soin de 3 enfants d'âge scolaire et un bébé d'un an, du dimanche soir au vendredi soir. Aurais sa chambre seul, 16 ans et plus, salaire à discuter. Tél. 773-5521 le soir après 5h.

GARDIENNE à la maison à la semaine, nourrie et couchée. 2 enfants: 5 et 2 ans. Tél. 799-4397.

GARDIENNE pour le soir seulement et les fins de semaine, pas régulier, jeune fille demeurant dans le quartier 5. Tél. 773-3236.

GARDIENNE pour prendre soin d'un enfant d'un an, 2 jours par semaine. Tél. 792-5724, les fins de semaine, mardi et jeudi.

GARDIENNE à la maison pour 2 enfants, durant la période scolaire, de 7.30 à 5h., 5 jours par semaine. Rue Tanguay à Ste-Rosalie. Tél. 799-3780 après 5h.

HOMME DEMANDE pour conduire camion le vendredi. Tél. 774-8564.

ON DEMANDE

GARDIENNE pour s'occuper d'un garçon de 6 ans et d'une petite fille de 2 ans, à proximité de l'école Bois Joli. Tél. 774-1811.

J'AI BESOIN DE FILLES, femmes et hommes, 18 ans et plus. Gagnez de $4. à $5. de l'heure. Travail très intéressant. Tél. 773-1261.

MME JOHNNY MAHARAS, 770 Ste-Marie à Marieville demande des couturières à domicile avec expérience dans la robe d'enfants sur machine industrielle seulement. Tél. 466-4091.

OFFRE OU DEMANDE transport de St-Thomas d'Aquin à Montréal, ou métro Longueuil. Tél. 796-3122 après 6h.

REPRESENTANTS, hommes ou femmes, 25 ans et plus, possibilité de revenus $12,000 et plus. Les personnes choisies devront offrir au public nos plans d'épargne et placement. S'adresser à: Paul Thériault, Caisse d'Etablissement, 3955, Boulevard Laurier, Douville. Tél. 774-4783.

REPRESENTANTS assurance-vie, feu, automobile, région de Saint-Hyacinthe. Hommes sérieux, dynamiques, nous offrons une carriere à vie formation. Salaire intéressant. S'adresser à M. Bordeleau, gérant, Assurance Les Coopérants. Tél. 773-7424.

SOUDURE professeur demandé. Faire parvenir curriculum vitae ou communiquer avec le Directeur des Services au Personnel, C.S. Régionale de l'Yamaska, 2270 Malhiot, St-Hyacinthe. Tél. 773-8401.

ON DEMANDE

MECANICIEN
D'AUTOMOBILES ET DE CAMIONS
DEMANDÉ

- AVEC EXPERIENCE
- TRES BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL

S'ADRESSER A 774-5301
Demander J.G. Beaudry

ON DEMANDE

REPRÉSENTANT DEMANDÉ

Nous sommes à la recherche d'hommes ambitieux pour faire collection et vente et près à suivre un entraînement immédiatement avec chance de promotion dans des territoires établis, pas d'expérience nécessaire mais vouloir est l'essentiel

Qualifications requises:
- âgée 21 ans et plus
- posséder une automobile
- être ambitieux
- de bons antécédents

Nous offrons:
- 3 semaines d'entraînement à nos frais
- programme de sécurité
- fond de pension
- clientèle établie
- salaire au-dessus de la moyenne
- chance illimitée d''avancement

Pour rendez-vous appelez de 1h. p.m. à 8h. p.m. et demandez GÉRARD ST-LAURENT

TEL: 774-4872

ENCANS

ENCAN de succession dimanche le 21 septembre 1975 à 1hre p.m. chez Mme Oscar Laplante, 35 rang Bord de l'eau, St-Louis, Co. Richelieu. Sera vendu un ménage de maison privé au complet et beaucoup d'antiquités. Stock de hangar. Plus de détails la semaine prochaine. Pour inf: Normand Boucher, encanteur licencié, St-Barnabé Sud, Co. St-Hyacinthe, Tél: 792-3269. Je suis à votre disposition pour tous genres d'encans. Réservez votre date tôt, il me fera plaisir de vous servir.

ENCAN A COMMISSION
tous les jeudis soirs à 8h.p.m.
boul. Laurier, à Douville

Vous tous qui avez des articles à faire vendre nous allons les chercher.

Roland Lavigne
encanteur avec permis
boul. Laurier,
Douville, St-Hyacinthe
tél: 773-4068

MÉCANICIEN D'AUTOS DEMANDÉ

1 A 4 ANS D'EXPÉRIENCE

réparation générale d'automobiles, formation durant l'emploi 2 périodes par jour de théorie
SALAIRE ET CONDITIONS A DISCUTER

TÉL: 799-3790

ENCANS

Prix spécial pour avril, mai, juin pour encan de ferme et animaux, 20 ans de service.
Fernand Nadeau
Encanteur Licencié
St-Marcel Richelieu
Tél. 794-2766

ATTENTION, si vous projetez de faire encan, je suis toujours disponible pour tous genres d'encans appelez-moi et je me ferai un plaisir de vous servir. Roland Lavigne, encanteur avec permis, boul. Laurier, Douville, St-Hyacinthe, Tél. 773-4068.

ENCAN, pour Guy Fontaine, R.R.2 bas de la Rivière, St-Pie de Bagot, mercredi le 17 septembre, à 1 heure précise. Sera vendu: 55 têtes d'animaux Holstein toutes descendants d'insémination artificielle. Ce troupeau est amélioré et clair de test Fédéral comprenant 32 vaches à lait dont 13 vêlant en septembre, octobre et novembre; 4 taures de 2½ ans vêlant en octobre et novembre; 8 taures de 2 ans non saillies; 11 taures de 6 mois à 12 mois; le quota de lait nature de 630 livres par jour; 1 pipeline De Laval 4 unités installation pour 32 vaches avec compresseur DeLaval; 3 balances; 1 bulk tank Dairy Cool capacité 500 gallons; 1 réservoir à eau chaude 30 gallons; 2 clipper à vaches; 1 écorneur; calendrier de gestation; 1 nettoyeur d'étable Lajoie, 300 pieds de chaine avec montée mobile; 36 bols à minéraux; 30 bols à vaches; 34 carcans Lajoie; 2 fans électriques 16 pouces avec thermostat; 2 back store en pipe; 1 stalle pour saillie; pompe à mouche électrique; 1 convoyeur Starline 24 pieds; 1 débouleur de silo New-Idea 14 pieds avec moteur 5 forces; 1 charriot à ensilage; 1 benne à moulée en bois capacité 3 tonnes; 1 voiture 6 roues (de camion) avec boite Gehl 3 rabatteurs 16 pieds; 1 charrue 2 raies Ford 14 pouces; 1 charrue 2 raies International 12 pouces; 4 barrières en métal 1à pieds; 2 barrières en métal 16 pieds; 1 mangeoire pour animaux sur champs 21 pieds; 4 mangeoires à minéraux en acier; 400 piquets de cèdre; 200 perches de cèdre; un lot de broche carreauté; 1 batterie électrique; 1 *chaufferette électrique;* 3,200 balles de foin première coupe; 800 balles de foin de deuxième coupe; 1,500 balles de paille; 10 tonnes d'avoine; 15 tonnes de blé opal; 7 tonnes de blé d'inde; Cause: grande culture, conditions: comptant ou prêt de banque accepté.
JEAN GUY CHAMPIGNY INC.
Encanteur Licencié
ROXTON FALLS, Co. Shefford
Tél. 548-5733

ENCANS

Encan sur la ferme de Rolland Rémy, dans le village de St-Charles-sur-Richelieu, (cté St-Hyacinthe). Samedi le 13 septembre '75 à midi et trente précis. Tout sera vendu, dont un bon troupeau de 43 têtes d'animaux Holstein toutes claires au test fédéral. Ce troupeau comptrend 33 bonnes vaches dont 5 fraîches vêlées — 20 dues à l'automne — et la balance en tout temps de l'année; 7 belles taures dont 2 de 2½ ans dues pour vêler, et 5 âgées de 1½ an ouvertes; 2 génisses d'élevage; et 1 très bon taureau de service de 2 ans. Ce bon troupeau d'élevage est de très bon type laitier. Quota de lait Nature — Consommation: 710 lbs par jour, et un peu de Transformation. Machinerie: 2 tracteurs au gaz dont un Massey-Ferguson No 65 avec Multipower et chargeur " double-action" sur le devant muni de fourche à fumier et de pelle à gravier; et un tracteur Ford en bonne condition avec att. 3 pts; Charrue-déclencheuse Massey-Ferguson neuve à 3 raies avec att. 3 pts; Ccharrue-déclencheuse Ford à 2 raies avec att. 3 pts; herse à ressorts 3 sections avec att. 3 pts; Herse à finir 4 sections avec att. 3 pts; Herse à roulettes 14 x 28 , modèle trainant; Rouleau de fer 2 sections; semeuse Massey-Harris à 13 disques; Charrue à rigole avec att. 3 pts; Epandeur à engrais chimique sur pneus; Moulin à faucher Massey-Ferguson de 7 pds avec att. 3 pts; Faneuse Kuhn comme neuve sur prise de force; Râteau de côté Massey-Ferguson avec att. 3 pts; Presse à foin Massey-Ferguson No 10 en bonne condition; 2 voitures Tandem de 18 pds avec montant à foin; voiture à 4 roues sur pneus; 2 Monte-balles dont un Lajoie de 36 pds et un Malco de 24 pds; Convoyeur au plafond de 100 pds avec moteur; vis à grain 4 pces x 18 pds avec moteur; Epandeur à fumier Massey-Ferguson d'une capacité de 140 minots sur prise de force; 200 piquets de cèdre affilés; plusieurs Réservoirs variant de 30 à 100 gals; un Silo en bois 12 x 24 avec couverture (à être déménagé); Outils de hangar; Antiquités; un peu de ménage de maison et d'équipement de bureau. Equipement de poulailler: *Nids de ponte; abreuvoirs;* trémies; laveuse et classeuse; etc. etc. Equipement d'étable: un nettoyeur d'étable Lajoie neuf avec 320 pds de chaîne, montée extérieure pivotante de 65 pds et moteur de 3 forces; 40 carcans; 20 bols à eau; 2 eventails Général electric; et une Stalle à taureau. Equipement de laiterie et récolte: un Bulk tank DeLaval neuf d'une capacité de 300 gals; trayeuse Surge avec moteur, compresseur, pipage pour 40 vaches et 3 chaudières; Réservoir à eau chaude Cascade 40; Bassin de lavage double; 4500 balles de très beau foin; 1300 balles de paille; 500 sacs d'avoine; et 6 arpents de blé d'inde à ensilage sur le champ. Cause de l'encan: terre vendue. Conditions: comptant ou prêt de banque. Pour informations ou demandes de crédit s'adresser à l'encanteur. Daniel Paul-Hus , encanteur bilingue. Tél. 514-773&5660 ou 527&3066 2050 rue Brébeuf, app. 9, St-Hyacinthe, Qué.

ENCANS

Quelque'uns ont déjà retenu la date de leur encan, si vous faites encan en 1975, pourquoi ne pas en faire autant, prévenir c'est déjà réussir, Marcel Cusson, encanteur licencié, St-Antoine sur Richelieu 787-5430. Ma devise bien servir.

ENCAN jeudi le 18 septembre à midi et demi précise, pour M. Léo Archambault, 532 rang L'Acadie, St-Antoine sur Richelieu, co. Verchères. Sera vendu: un excellent troupeau Holstein clair de test fédéral, comprenant: 53 têtes de choix dont 22 bonnes jeunes vaches; 3 sont vêlées en août; 4 vêlant sous peu; 3 vêleront en Février 1976, 2 en mars, 2 en avril, 4 ennen mai, 4 sont vêlées en différents temps de l'année; resailies; 5 taures 2½ ans de choix vêlant sous peu; 1 taure de 2½ans vêlant en janvier 1976; 2 taures de 2 ans non saillies; 10 taures 1½ an non saillies; 5 génisses de 4 à 6 mois; 4 génisses de 7 à 8 mois; taureau 1 an Holstein. Ce troupeau descendant d'insémination artificiel. Sera vendu un quota de lait nautre, 420 lbs par jour, cllsse 1 ainsi que transformation; bulk tank De Laval, 44 bidons, comme neuf; bassin de lavage en acier inoxydable, 2 cuves; trayeuse Surge, 2 chaudières; compresseur tuyauterie, nettoyeur d'étable Lajoie, avec montée mobile 65 pi., proximatif 285 pi. de chaine; grosse transmission, moteur 3 forces; 4 ans d'usage. Machinerie: tracteur Massey Ferguson diesel, 65, servo direction, très bon état; tracteur Massey Ferguson diesel, ind., no 202, avec loader à double action; backet à terre, fumier et neige; 2 sets de chaine à tracteur; charrue Oliver 3 versoiis, soc déclenchabla, hyd., ajustable de 12 à 16 po.; batteuse automotrice Case, no 660, 10 pi. de faulx avec cabine, très bon état; remorque sur roues, pour grain, capacité de 80 à 100 minots; chargeuse à balle sur le champs, PopPop; monte-balle 26 pi. avec moteur élect. et aussi moteur à gaz de 3 forces; presse New Holland, à la broche, no 268, comm. par P.T.O.; presse oliver, 60T à la broche; épandeur Massey Ferguson, 130 minots, comm. par P.T.O.; 2 voitures avec plate-forme de 18 pi., sur pneus, 8 x 25; vis grain 4 po. 22 pi.; voiture automatique pour ensilage, 14 pi. 2 rabatteurs tandem, vendu par la Fédérée; projecteur Mekee, tuyaux 9 po. de 20 à 25 pi.; fourragère 1 rang à blé d'inde Cockshutt; crible à grain; quantité de piquets de cèdre; quantité de barrils; réservoir de 500 gallons galvanisés; sera vendu un moto Honda, mini trail, no 70, modèle 1972, parfait état; sacleur à betteraves 4 rangs sur roues; 400 poches d'avoine; 100 balles de paille; 1600 balles de très beau foin, trèfle émille à la broche. Attention: il n'y aura pas outil de hangar. Cause: terre vendue. Condition: argent comptant ou prêt de banque accepté. Information: 787-5624 ou Georges Etienne Leblanc, enc. lic. St-Barnabé Sud. Co. St-Hyacinthe tél. 792-3595. Il y aura cantine sur les lieux.

ENCANS

Attention! Attention! Cultivateur si vous désirez vendre votre roulant de ferme et troupeaux d'animaux en 1975. Tél. Georges-Etienne Leblanc 514-792-3595, St-Barnabé Sud, Co. St-Hyacinthe.

ENCAN, dimanche le 14 septembre, à 1 heure chez M. George Chabot, rang Presqu'île, sur le bord de l'eau, entre St-Damase et St-Césaire. Sera vendu: un ameublement de 4 pièces, comprenant: set de cuisine, poèle 220 volts, machine à laver, congélateur debout, set de salon, T.V. couleur, 1 stéréo combiné, 1 horloge antique, lingerie, couverte, drap, oreillers, vaisselle, verrerie, set de chaises antiques, 1 radio, set de vaisselle, chaudron, appareils électriques et beaucoup d'autres articles trop long à énumérer. Pour information: Roland Lavigne, encanteur avec permis, Boul. Laurier, Douville. Tél: 773-4068.

ENCAN, samedi 13 septembre 1975, à 10 heures a.m. chez M. Marcel Geoffrion, 2835, rang Bûteaux-Renards, Varennes, comté Verchères. Sera vendu: 81 têtes de race Holstein dont 14 vaches vêlées et vêlant en différent temps, 4 génisses de 1 an. Quota de lait 130 livres par jour classe 1, Bull tank "Dary Kool" 18 bidons, 1 réservoir à eau chaude gaz propane, 1 chaufferette, carcans, abreuvoirs, track 150 pi. "Beatty", 130 balles de beau foin, récolte d'avoine et paille s'il y a lieu. Machinerie: 1 tracteur 65 Massey-Ferguson gaz, 1 charrue 3 raies att 3 pts M.-Ferguson, 1 faucheuse semi-porté 7 pi. M.-Ferguson, 1 fileur Ferguson att 3 pts, 1 presse Massey-Ferguson moteur, 1 jeu de roulettes 28 traînante Cockshutt no 16, Herse à ressort 4 panneaux, 1 voiture 4 roues, Semoir Massey-Harris 13 disques, Pompe électrique, 1 épandeur d'engrais Massey-Ferguson no 10, 1 trailer de ferme, ancien moulin à vent avec grosse pompe en parfaite condition. Stock de hangar: Enclume, étaux, drill au mur, meule, établi, ancienne mortoiseuse, beaucoup d'anciens outils, vieux tour à bois avec les ciseaux, ancienne filière, vieille armoire au mur en pin, pompe à bras, tas de fer, bois de poêle, vieux bois. Maison: 2 poêles à bois, télévision, grands buffets 2 portes, 3 portes et 3 tiroirs dans le bas en pin, poignée en porcelaine, 1 très belle table ronde en frêne 4 panneaux, gros pied central, 6 chaises 100 ans et plus, anciennes chaises, table à panneaux, huche en pin 4 pieds par 18 pouces, tournette, dévidoir, quelques coffres en pin, manteaux pour homme en rat musqué, valise, couverture de laine, catalogue, beaucoup de stock trop long à énumérer. Soyez à l'heure. Cantine sur les lieux. Ordre de l'encan: hangar, maison, roulant et animaux. Cause: expropriation. Condition: argent comptant. La ferme sera louée à l'enchère publique le jour de l'encan. Marcel Cusson, encanteur licencié, Saint-Antoine sur Richelieu Tél. 787-5430. Ma devise bien vous servir.

ENCANS

ENCAN, jeudi le 18 septembre 1975, à 1 hre p.m. précise, chez Jean Robert Malo, Petit Rang St-François, St-Pie Co. Bagot. Sera vendu: Un troupeau de 43 Holsteins comprenant 26 vaches dont quelques unes seront fraîches, d'autres vêleront en déc. et janv. et les autres un peu plus tard, 5 taures saillies au pâturage cet été et 12 génisses de l'année. 1 réservoir John Wood 300 gallons. 3 chaudières De Laval. 2 compresseurs. Installation d'étable. 20 abreuvoirs. Installation pour trayeuses, pipage etc., 1 boulverseur, 1 sarcleur, 1 cultivateur Massey-Ferguson, 1 herse à ressorts John Deere 12 pi., 1 choppeur Ford No. 612 avec faulx. 1 moulin à faucher Int., 1 fileur Massey Ferguson, 1 fileur Oliver semi-porté, 1 conditionneur Ford, 1 ensileur Ford No. 606 avec 28 pi. de tuyau et 5 chaudières, 1 moulin à battre, 1 crible à grain avec empocheuse, 1 voiture pour soigner sur le champ, 1 réservoir à moulée, 2 sleighs doubles avec plate-forme. Rouleaux de broche maillée. 1 batterie électrique, 18 à 20 tonnes de paille, et plusieurs autres articles trop long à énumérer ici. Information ou demande de crédit, Paul Bernard & Associés, encanteur, St-Pie de Bagot, Tél.: (514) 772-2451

ENCAN, dimanche 14 septembre 1975 à midi et 30 chez M. Amherst Brouillard, 187 rue Central-Yamaska-Est. Sera vendu: Beaucoup d'antiquités; lit en bois, grappe de bleuet, 54 pouces; vieille commode; 1 vieux chesterfield très solide; 1 lit en bois, 54 pouces, sculpté, fleur de lys; plusieurs vieux bureaux avec miroirs; vieilles chaises berçantes, très belles; vieux cendriers en bois; horloge tablette; très vieux secrétaire, panneaux soulevés; 4 très belles chaises droites; vieux chandeliers; porte-chapeaux; vieux banc de bois; miroir biseauté; table décorative; berçante pivotante; bol et pot à l'eau; panier en clisse; valise bombée; 2 vieux moulins à coudre; ancien side board; toute la vaisselle au complet; chaudron stainless, granit, rôtissoire, chaudron en fonte, presto, plat pyrex, plat en pierre, *plâteau verre taillé,* saucier gerbe de blé sur pied, plusieurs plats à rôtis, assiette, coupe, verre, ustensiles; lit en brass, box-stove, vieille horloge, étagère, environ 100 ans, très beau morceaux; pot de grès à fleur bleue et autre; lampe "bull eyes"; porte-parapluie en cuivre; manteaux de chat sauvage. Sera aussi vendu: 1 set de cuisine chromé, 4 chaises, 1 frigidaire, moulin à laver; stock de hangar; banc de scie, moteur ¾ force; étaux bois et fer; bois de poêle; plusieurs scis-ronde; serre à bois, truelle, verloppe en bois; bouilloire en cuivre; sertisseuse; échelle extension; planches, madriers, banc d'ouvriers. Une foule de choses trop long à énumérer. S.V.P. soyez à l'heure et dites-le à vos amis. Cantine sur les lieux. Conditions: argent comptant. Marcel Cusson, encanteur licencié, Saint-Antoine sur Richelieu Tél. 787-5430. Ma devise, bien servir.

ENCAN SPECIAL D'ANTIQUITES
Tous les dimanches à 1h.00 précis
chez Langlois & Frères à Saint-Thomas d'Aquin
1 mille de l'église, sortie Saint-Hyacinthe

Beaucoup d'antiquités de toutes sortes. Spécialité: meubles en pin venant de tous les coins de la province, seront vendus sans réserve.

Pour informations s'adresser à Langlois & Frères
encanteur bilingue avec permis
Tél. 796-3695 (local chauffé)

Duchesneau & Fils

EXTERMINATION
Maitre exterminateur licencié
RATS - SOURIS - COQUERELLES
PUNAISES - PUCES
Voitures sans nom
Estimation gratuite
Ouvrage garanti
773-6995

A VENDRE

FERME de 290 arpents 30 en bois 52 têtes dont 35 vaches Holstein semi-pipeline 2 tracteur très bon équipement. Récolte compris.

FERME de 375 arpents 115 en bois dont une porcherie de 400 porcs batisse 36 x110 pieds. Etable 90 x 34 suite 88 x 18 comprenant 130 têtes Hereford 2 silos, 2 moulanges, 2 poulaillers un de 36 x 160 l'autre 36 x 200, quota 43,294 pieds. 2 maisons.

MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ BRIQUE ET PIERRE, 5 grandes pièces, cuisinette, plancher marquetterie, chêne et merisier rouge demi sous-sol libre chambre froide, ainsi que bachelors meublé 3½ pièces garage, brique, terrain de 12,033 p.c. résidentiel.

MAGNIFIQUE BUNGALOW 5½ pièces, grande cuisine, 3 chambres à coucher, lav.-séch. au rez-de-chaussée, fenêtre aluminium, vaste sous-sol isolé, terrain paysagé, parfaite condition. Prix à discuter.

MAISON UNIFAMILIALE de 7 grandes pièces, 4 chambres à coucher, très bien décorée, vaste sous-sol, chauffage à l'eau chaude, terrain paysagé, prix très abordable: $22,000.00

BUNGALOW BRIQUE, PIERRE ET CEDRES, 5 pièces plancher bois franc, intérieur fini plâtre. (split-level) 2 pièces au sous-sol semi fini, plus bachelors 3½ meublé, près des écoles Bourg-Joli.

AGENCE DE SERVICES IMMOBILIERS
2100 ST-ANNE TEL. 774-5896

BERNARD COURCHESNE COURTIER, RES. 773-1955
MARCEL BEAUDOIN AGENT
GERARD CHASSE AGENT, TEL. 773-1134
GERMAIN CHAPDELAINE AGENT

...ON NE REGRETTE JAMAIS UNE TRANSACTION CHEZ NOUS...

Commission de Formation Professionnelle de la main d'oeuvre de la région de Montréal-Sud

SOUMISSION

ENTREPPENEURS GÉNÉRAUX

Avis est par la présente donné que des soumissions sont demandées pour l'exécution de certains travaux d'entretien au Centre de Formation Professionnelle de Granby, situé au 700 ouest, Denison Granby.

Les soumissions devront contenir des prix horaires pour les hommes de métiers suivants:

1- peintre
2- menuisier
3- électricien
4- plombier
5- plâtrier, tireur de joints
6- ferblantier
7- briqueteur
8- soudeur

Ce pour une période d'un (1) an à compter du 1er octobre 1975.

Les soumissions devront être remises au bureau des services administratifs avant (midi) le 24 septembre 1975 sous enveloppe cachetée avec mention "Travaux d'entretien".

La Commission de Formation Professionnelle de la main-d'oeuvre de Montréal-Sud se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

Pour de plus amples renseignements, communiquer avec le bureau des Services Administrafits au 300, boul. Casavant, C.P. 443, St-Hyacinthe, J2S 7B8, téléphone: (514) 773-7463.

Commission de Formation Professionnelle de la main d'oeuvre de la région de Montréal-Sud

SOUMISSION

POUR LA FOURNITURE D'HUILE À CHAUFFAGE

Avis est par la présente donné que des soumissions sont demandées pour la fourniture "d'huile à chauffage" légère no. 2 au Centre de Formation Professionnelle de Granby situé au 700 ouest, Denison Granby.

Les soumissions devront être remises au bureau des Services Administratifs avant (midi) le 24 septembre 1975, sous enveloppe cachetée avec mention "huile à chauffage".

Les soumissionnaires fourniront deux (2) prix:
1- un prix ferme sans fluctuation.
2- un prix en date de la soumission sujet à la fluctuation.

La Commission de Formation Professionnelle de Montréal-Sud se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

Pour de plus amples renseignements, communiquer avec le bureau des Services Administrafits au 300, boul. Casavant, C.P. 443, St-Hyacinthe, J2S 7B8, téléphone: (514) 773-7463.

Commission de Formation Professionnelle de la main d'oeuvre de la région de Montréal-Sud

SOUMISSION

Avis est par la présente donné que des soumissions sont demandées pour "l'enlèvement de la neige sur toutes les surfaces asphaltées" et gravelées du Centre de Formation Professionnelle de Granby situé au 700 ouest, Denison, et ce, pour la période du 1er novembre 1975 au 15 avril 1976.

Les soumissions devront contenir:
1.- le prix global.
2.- la description de l'équipement utilisé.
3.- le prix à l'heure de la machinerie.
4.- si le soumissionnaire possède une assurance responsabilité, le nom de la compagnie d'assurance et la valeur de l'assurance.

Les soumissions devront être remises au bureau des services administratifs avant (midi) le 24 septembre 1975 sous enveloppe cachetée avec mention "Enlèvement de la neige".

La Commission de Formation Professionnelle de la main-d'oeuvre de Montréal-Sud se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

Pour de plus amples renseignements, communiquer avec le bureau des Services Administrafits au 300, boul. Casavant, C.P. 443, St-Hyacinthe, J2S 7B8, téléphone: (514) 773-7463.

CITÉ DE SAINT-HYACINTHE
APPEL D'OFFRES
HUILE À CHAUFFAGE

Des soumissions sous pli scellé portant sur l'enveloppe la mention "Soumission pour huile à Chauffage" seront reçues au bureau du greffier à l'hôtel de ville, 700 avenue de l'hôtel de ville, Saint-Hyacinthe, P.Q. jusqu'à mercredi le 24 septembre 1975, à 3.00 heures de l'après-midi, pour la vente et la livraison d'huile à chauffage des édifices municipaux, pour la période du 1er novembre 1975 au 1er novembre 1976.

Les intéressés devront se procurer la formule de soumission relative à cet appel d'offres, au bureau de monsieur Paul Bureau, commis aux achats, à compter de mercredi le 10 septembre 1975 à 1.30 heure de l'après-midi.

La quantité d'huile à chauffage requise par la ville pour cette période est d'environ 140,000 gallons impériaux.

Seuls sont appelés à soumissionner les marchands d'huile qui paient des taxes foncières à la ville ou y détiennent une licence de distributeur. (St-Hyacinthe, St-Joseph, La Providence, Douville).

Les soumissions seront ouvertes au bureau du greffier le 24 septembre 1975 à 3.00 heures de l'après-midi. Les soumissionnaires sont invités à être présents.

La cité de Saint-Hyacinthe ne s'engage pas à accepter la plus basse, ni aucune des soumissions.

LE DIRECTEUR DES TRAVAUX PUBLICS
ANDRE BOUCHER, ing.,

CITÉ DE SAINT-HYACINTHE
APPEL D'OFFRES
Gazoline et huile combustible

Des soumissions sous pli scellé portant sur l'enveloppe "Soumission pour gazoline et huile combustible Diesel" seront reçues par le greffier à l'hôtel de ville, 700 avenue de l'hôtel de ville, Saint-Hyacinthe, P.Q., jusqu'à mercredi le 24 septembre 1975 à 3 heures de l'après-midi pour la vente et la livraison à la ville de gazoline grade 1, (rouge) et grade 2 (jaune) et huile combustible Diesel, pour la période du 1er novembre 1975 au 1er novembre 1976.

Les intéressés devront se procurer la formule de soumission relative à cet appel d'offres au bureau de monsieur Paul Bureau, commis aux achats, à compter de mercredi le 10 septembre 1975 à 1.30 heure de l'après-midi.

Les quantités minimum requises annuellement par la ville sont les suivantes:

gazoline grade 1 (rouge): environ 65,000 gallons impériaux
gazoline grade 2 (jaune): environ 1,000 gallons impériaux
huile combustible Diesel: environ 18,000 gallons impériaux

Seuls sont appelés à soumissionner les marchands de gazoline et huile Diesel qui paient des taxes foncières ou locatives à la ville ou y détiennent une licence de distributeur. (St-Hyacinthe, St-Joseph, La Providence, Douville).

Les soumissions seront ouvertes au bureau du greffier, à l'hôtel de ville, le 24 septembre 1975 à 3.00 heures de l'après-midi. Les soumissionnaires sont invités à être présents.

La Cité de Saint-Hyacinthe ne s'engage pas à accepter la plus basse, ni aucune des soumissions.

LE DIRECTEUR DES TRAVAUX PUBLICS
ANDRE BOUCHER, ing.,

PRIX COUPE JUSQU'A L'OS

TEL: 772-2303

MARCHÉ GRAVELINE
9, LAFONTAINE, ST-PIE
SPÉCIALITÉ - BOEUF DE L'OUEST
PRIX SPECIAUX: POUR VIANDE DE CONGÉLATEUR, ENTREPOSAGE, ET CONGÉLATION COMPRIS

TEL: 772-2303

Les personnes désirant placer des annonces classées sont priées de téléphoner à 773-6028 avant 4 heures le lundi après-midi .

ENCANS

SI VOUS VOULEZ faire tous genres d'encans et n'avez pas choisi votre encanteur, appelez-moi et je me ferai un plaisir de vous servir. Robert Labossière, encanteur avec permis, Saint-Denis sur Richelieu. Tél. 1-787-3198 ou 1-787-3166.

Cultivateur et autres. Qui êtes désireux de faire encan, je suis toujours disponible.
Jean-Marc Denault
Encanteur Licencié
St-Théodore d'Acton
Cté Johnson
514-546-2344 ou
Sherbrooke
233, 7e Ave nord 819-569-5618

ATTENTION encan à commission, chez Dion & Frères village d'Upton, à tous les vendredis, 7 heures du soir, on vend de tout, ameublement antiquité. Ceux qui veulent faire encan, hâtez-vous pour retenir votre date désirée. Oscar Bruneau, encanteur licencié. Tél. Upton 549-4761.

ATTENTION: Si vous projetez de vendre votre roulant de machinerie ou d'animaux en 1975, une estimation gratuite est à votre disposition pour tous genres d'encans. Plusieurs ont déjà choisi leur date, réservez la vôtre dès maintenant. Normand Boucher, encanteur licencié, St-Barnabé Sud, Cté St-Hyacinthe, Tél.: 792-3269 ou 792-5743.

ENCAN: jeudi le 25 sept. à 12.30 h. pour M. Willie Rudy, no 575 l'Achigan Sud, New Glasgow, Co. Terrebonne. Sera vendu: un troupeau pur sang enrg. avec papier, descendant d'insémination art., clair de test fédéral; 17 vaches seront examinées par vétérinaires 10 jours avant l'encan, pour vérification de gestation; 10 sont vêlées en différent temps; le troupeau comprend 27 vaches; sera aussi vendu un quota de lait nature de 719 lbs par jour, classe 1, 1474 lbs transformation; bulk tank Dary Kool, capacité 4000 lbs; nettoyeur d'étable de marque Beatty; avec chaine neuve de 1 an d'usage; avec montée de 30 pi. fixe. Machinerie: épandeur à fumier John Deere, 105 minots; faucheuse int.; râteau de côté; lieuse à grain int.; niveleuse hyd.; charrue double; charrue à rigole; 2 herses à finir; 2 herses à roulettes; traîneau double; traîneau simple; semoir avec boîte à engrais chimique; boulverseur; vis grain; monte-balle, balance; boîte élect.; fourche à foin; piquet de cèdre; réservoir à eau; de 23 gallons, chauffé au gaz propane; 2 voitures; ainsi qu'autre chose trop long à énumérer, le tout sera vendu sans réserve. Cause: manque de main-d'oeuvre. Condition: argent comptant ou prêt de banque accepté. Information: 438-7243 ou Georges Etienne Leblanc, enc. lic. St-Barnabé Sud, Co. St-Hyacinthe. Tél. 792-3595. Il y aura cantine sur les lieux. Si vous désirez faire encan réservez votre date tôt.

ENCAN pour Aubert Croteau, 2ième rang, Tingwick (cté Arthabaska) Samedi le 20 septembre 1975 à 1 heure précise. Tout sera vendu, dont un très bon troupeau de 55 têtes d'animaux Hereford et Charolais toutes claires au test fédéral et incluant 6 Hereford pur-sang enregistrées avec papiers. Ce troupeau comppend 27 bonnes vaches dont 5 pur-sang, 27 superbes veaux; et 1 très bon taureau Hereford pur-sang de 1½ an. Ceci est un excellent troupeau d'animaux de boucherie. Machinerie: 2 tracteurs dont un International No B-414 diesel avec chargeur sur le devant muni de fourche à fumier et de pelle à gravier; et un Farmall No 300 au gaz avec att. Fast-it et poulie; paire de chaines à anneaux; Charrue international à 3 raies avec att. 3 pts; herse à roulettes International 12 x 24 avec att. 3 pts; Semeuse 8 tubes, modèle trainant; Moulin à faucher International de 7 pds avec att. 3 pts; Râteau de côté Oliver en bonne conition; presse à foin International No. 46, modèle à corde; 1 voitures à 4 roues sur pneus avec montants à foin; monte-balle de 32 pds avec moteur ½ force; Epandeur à fumier International d'une capacité de 90 minots; Remorque à 2 roues; un peu de bois de construction; Scie mécanique Pioneer No 620, 450 balles de paille; 200 sacs d'avoine; antiquités, et beaucoup d'autres articles trop long à énumérer. Cause de l'encan: terre vendue. Conditions: comptant ou prêt de banque, pour informations ou demandes de crédit, s'adresser à l'encanteur. Daniel Paul-Hus, encanteur bilingue. Tél. 514 773-5660 ou 527-3066, 2050 rue Bréboeuf, app. 9, St-Hyacinthe, Qué.

ENCANS

CULTIVATEURS!

Vous désirez vendre votre troupeau ou roulant de ferme? Privement ou par encan partout au Québec, je suis votre homme. Daniel Paul-Hus, encanteur bilingue licencié, 2050 broboeuf # 9, St-Hyacinthe. Tél. rés. (514) 773-5660, bur. (514) 527-3066.

AVIS AUX CULTIVATEURS.
Si vous désirez vendre ce printemps, veuillez S.V.P. réserver vos dates immédiatement il y a déjà 17 encans signés.

Pour information
Encans Jules Côté Inc.
1274, rue Sud,
Cowansville,
Tél. 514-263-0670
514-263-1434

AVIS

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE ST-HYACINTHE

NO 750-12-000142-75

COUR SUPERIEURE
Chambre de la Famille
(Divorces)

Nicole Chiasson
Requérante
c.
Vilmont Dubé
Intimé

ORDONNANCE

La Cour ordonne à l'intimé, Vilmont Dubé de comparaître dans un délai de soixante jours à compter de la date de la première publication de la présente ordonnance dans: "Le Courrier de Saint-Hyacintha"

Prenez avis qu'une copie de la requête en divorce a été déposée à votre intention au greffe des divorces du district de Saint-Hyacinthe

Vous êtes de plus avisé qu'à défaut par vous de signifier ou de déposer votre comparution ou votre contestation dans les délais prévus la requérante pourra obtenir contre vous un jugement de divorce par défaut accompagné de toute ordonnance accueillant les mesures accessoires qu'elle sollicite contre vous.

A Saint-Hyacinthe, ce 18 août 1975

Me Richard Dubreuil
Edifice La Survivance, Suite 201
1555 Girouard, St-Hyacinthe
Procureur de la requérante

Jacques Létourneau
Régistraire des divorces adj.

NOTICE

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT DE ST-HYACINTHE

NO 750-12-000142-75

SUPERIOR COURT
Family Chamber
(Divorce Division)

Nicole Chiasson
Petitioner
c.
Vilmont Dubé
Respondent

ORDER

The court orders the respondent, Vilmont Dubé, to appear within sixty days following the first publication of this order: "Le Courrier de Saint-Hyacinthe"

Take notice that a copy of the motion for divorce has been filed for you at the office of the Divorce Court for the district of St-Hyacinthe

Take further notice that should you fail to serve of file your appearance or contestation within the prescribed time, the Petitioner may obtain a judgment of divorce against you by default, accompanied by an order granting any other relief which the Petitioner claims from you.

At Saint-Hyacinthe, this 18th august 1975.

Me Richard Dubreuil
Edifice La Survivance, Suite 201
1555 Girouard, St-Hyacinthe
Procureur de la requerante

Divorce Registrar adj.

La maison Laflamme Fourrures, de St-Hyacinthe, a voulu marquer de façon très spéciale sa reconnaissance envers les 9,500 clients qui utilisent les entrepôts de la compagnie et confient à cette maison maskoutaine la garde et l'entretien de leur fourrure durant la belle saison. Le tirage eut lieu à l'occasion d'un cocktail et l'heureuse gagnante Mme Thérèse Phaneuf n'a pas tarder à recevoir son prix. Sur la photo, dans l'ordre habituel, M. le maire Grégoire Girard, Mme Girard, M. Léo Laflamme, Mme Phaneuf, la gagnante, Mme Laflamme et M. René Laflamme.

Recrutement de la Garde

Les personnes intéressées à se joindre aux membres de la Garde paroissiale du Christ-Roi ou du corps de tambours et trompette qui la compose, sont priées de se rendre au sous-sol de l'église Christ-Roi, le dimanche, de 10 h. à 11 h. 30.

AVIS

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE ST-JOSEPH
COMTE DE ST-HYACINTHE

AVIS PUBLIC, est par le présent donné par le soussigné, Secrétaire-trésorier, aux contribuables de la Ville de St-Joseph, comté de St-Hyacinthe, que le conseil a sa session tenue le 2 septembre 1975, a passé et adopté le règlement no. 227 pour payer le coût du refinancement du règlement no. 130

(1er refinancemen de la 2ième tranche)

Toutes personnes intéressées à prendre connaissance de ce règlement pourront le faire en s'adressant au Secrétaire-Trésorier aux heures de bureau.

Ce règlement entrera en vigueur conformément à la Loi.

DONNÉ à Ville de St-Joseph, comté de St-Hyacinthe, ce 10ième jour de septembre 1975.

Gérard Presseau
Secrétaire-Trésorier

AVIS

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE ST-JOSEPH
COMTE DE ST-HYACINTHE

AVIS PUBLIC, est par le présent donné par le soussigné, Secrétaire-Trésorier, aux contribuables de la Ville de St-Joseph, comté de St-Hyacinthe, que le conseil a sa session tenue le 2 septembre 1975, a passé et adopté le règlement no. 228 pour payer le coût du refinancement de la 1ère tranche).

Toutes personnes intéressées à prendre connaissance de ce règlement pourront le faire en s'adressant au Secrétaire-Trésorier, aux heures de bureau.

Ce règlement entrera en vigueur conformément à la Loi.

DONNÉ à Ville de St-Joseph, comté de St-Hyacinthe, ce 10 ième jour de septembre 1975.

Gérard Presseau
Secrétaire-Trésorier

AVIS

LA COMMISSION
SCOLAIRE VAL-MONTS
825, rue Crevier
LA PROVIDENCE, Qué.

APPEL D'OFFRES
ASSURANCES GENERALES

Les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le cahier des charges qui est disponible, en deux (2) exemplaires, au Bureau du Directeur Général de la Commission scolaire Val-Monts, 825 rue Crevier, La Providence, Comté Saint-Hyacinthe, moyennant un paiement de quinze dollars ($15.00) non remboursable et effectué à l'aide d'un chèque payable à l'ordre de la Commission scolaire Val-Monta.

Sont admis à soumissionner tous les courtiers d'assurance détenant un permis dans la Province de Québec.

La date de clôtuy

La date de clôture des soumissions est le lundi 6 octobre 1975 à midi et la Commission ne s'engage à accepter ni la plus favorable ni aucune des soumissions qui seront présentées.

Le Directeur général,
Normand Bergeron.

Avis de décès

BLAIN (M. Albert) - À Saint-Marc-sur-Richelieu, le 4 septembre, est décédé M. Albert Blain, à l'âge de 79 ans. Il laisse dans le deuil ses deux soeurs: Mmes Oscar Daigle (Florida), de Saint-Marc; et J. Dupont (Imelda), des États-Unis. Les funérailles, sous la direction de la maison MAURICE DEMERS, eurent lieu le dimanche 7 septembre, en l'église de Saint-Marc.

•••

BOUTIN (Henri) - À Saint-Joseph, le 3 septembre, est décédé M. Henri Boutin, à l'âge de 87 ans. Il laisse son fils Jean-Lys, de Warwick, ainsi que six filles: Mmes Aimé Gagnon (Armande), Warwick; Paul Morin (Jeannette), Longueuil; Berthe Allard, Saint-Joseph; Léo Poisson (Yolande), Flint, Michigan; Marcelle Nadeau, Montréal; soeur Yvette, des Soeurs de l'Assomption de Nicolet. Les funérailles, sous la direction de la maison RENÉ-J. MONGEAU, eurent lieu le samedi 6 septembre, en l'église Saint-Joseph.

•••

BOUTIN (Ronald) - À Saint-Joseph, le 2 septembre, est décédé M. Ronald Boutin, à l'âge de 55 ans. Lui survit outre son épouse née Marie-Jeanne Tétreault, deux fils et deux filles: Jacques, de Saint-Jean; Paul, Saint-Joseph; Mlles Suzanne et Lucille, Saint-Joseph. Lui survivent aussi son frère Jean-Lys, de Warwick, et six soeurs: Mmes Aimé Gagnon (Armande), Warwick; Paul Morin (Jeannette), Longueuil; Berthe Allard, Saint-Joseph; Léo Poisson (Yollande), Flint, Michigan; Marcelle Nadeau, Montréal; soeur Yvette, des Soeurs de l'Assomption de Nicolet. Les funérailles, sous la direction de la maison RENÉ-J. MONGEAU, eurent lieu le jeudi 4 septembre en l'église Saint-Joseph.

•••

CHARLAND (M. Gérard) - À Acton Vale, le lundi 1 septembre, est décédé M. Gérard Charland à l'âge de 53 ans et 8 mois. Outre son épouse, née Hélène Labonté, le défunt laisse cinq enfants, Fernand, d'Acton Vale, Michel, de l'Annonciation, Bernard, Sylvie et Marielle Charland, tous trois d'Acton Vale. Il laisse également deux frères et cinq soeurs, M. et Mme Léo Charland, de Longueuil; M. et Mme Philippe Charland, de Saint-Lambert; Mlle Viola Charland, Longueuil; Mlle Noëlla Charland, Longueuil; M. et Mme Édouard Desnoyers (Laurette), de Longueuil; M. et Mme René Pelletier (Jeannette), de Longueuil; Mme Rose-Aimée Charland, de Longueuil. Les funérailles, sous la direction de la maison MARCEL BOISVERT, eurent lieu en l'église Saint-André d'Acton Vale le jeudi 4 septembre, à 2h.30 p.m., et l'inhumation au cimetière paroissial du même endroit.

•••

CLOUTIER (Hertel) - De Douville, est décédé à Montréal, M. Hertel Cloutier, à l'âge de 64 ans. Il laisse, outre son épouse, née Dora Théberge, son fils Jacques et sa fille Mme Élyse Cloutier-Lauzon, de Douville. Les funérailles, sous la direction de la maison RENÉ-J. MONGEAU, eurent lieu le vendredi 5 septembre, en l'église de Roxton Pond.

•••

FONTAINE (Hormisdas) - À Saint-Liboire, le 28 août, est décédé M. Hormisdas Fontaine, à l'âge de 84 ans. Outre son épouse, née Éva Fontaine, il laisse deux fils et quatre filles: Yvon, de Saint-Liboire; Aldée, Saint-Joseph; Mmes Raymond Fontaine (Gisèle), Pointe-aux-Trembles; Fernand Roy (Marie-Paule), Montréal; Armand Demers (Bibiane), Saint-Liboire; Réal Martin (Doris), Sainte-Christine. Les funérailles, sous la direction de la maison RENÉ CODERRE, eurent lieu le 31 août, en l'église de Saint-Liboire.

•••

GUERTIN (Mme Hervé) - À Saint-Hyacinthe, le 4 septembre, est décédée Mme Hervé Guertin, née Della Jacob, à l'âge de 49 ans. Elle laisse outre son époux, trois fils et quatre filles: René, de Saint-Jérôme; Yvan et Sylvain, Saint-Hyacinthe; Mmes Jacques Cloutier (Ginette), La Providence; René Lacroix (Nicole), Sainte-Hélène; Mlles Monique et Sylvie, Saint-Hyacinthe. Lui survivent aussi quatre frères et une soeur: Roger, Jean-Louis, Gaston, Gérard, de Saint-Joseph; Mme Armand Côté (Rolande), Saint-Dominique. Les funérailles, sous la direction de la maison RENÉ-J. MONGEAU, eurent lieu le lundi 8 septembre, en l'église Assomption de Saint-Hyacinthe.

•••

GUILBERT (Arthur) - À Saint-Barnabé-Sud, le 5 septembre, est décédé M. Arthur Guilbert, à l'âge de 79 ans. Il laisse, outre son épouse, née Éva Solis, cinq fils et trois filles: Roland, de Saint-Hyacinthe; Sylvio, Longueuil; Gilles, Gérard, Claude, Mmes Lucien Charron (Georgette), Ubald Gadbois (Thérèse), Louis-Aimé Bélisle (Estelle), de Saint-Barnabé. Lui survivent aussi ses deux frères et sa soeur: Armand, La Providence; Ulderic et Mme Édouard Plouffe (Victoria), Saint-Hyacinthe. Les funérailles, sous la direction de la maison UBALD LALIME, eurent lieu le dimanche 7 septembre, en l'église Saint-Barnabé.

•••

LUSSIER (Adrien) - À Saint-Hyacinthe, le 5 septembre, est décédé M. Adrien Lussier, à l'âge de 65 ans. Il laisse trois frères et sept soeurs: Henri et Roger, de Saint-Hyacinthe; Georges, Saint-Barnabé; Mmes Lorenzo Blanchette (Léa), Worchester, Mass.; Jules Lagacé (Lucille), Saint-Hyacinthe-le-Confesseur; soeur Laura, des Soeurs de Sainte-Marthe, Alexandria, Ont.; Mlles Lina, Élisa, Laurette et Thérèse, Saint-Hyacinthe. Les funérailles, sous la direction de la maison RENÉ-J. MONGEAU, eurent lieu le lundi 8 septembre, en la cathédrale de Saint-Hyacinthe.

•••

PARADIS (Soeur Laurette) - À Saint-Hyacinthe, le 2 septembre est décédée au Couvent des Soeurs de la Présentation de Marie, de Saint-Hyacinthe, Soeur Laurette PARADIS, en religion, Soeur Estelle-Agnès. Elle avait 68 ans et comptait 46 ans de vie religieuse. Lui survivent: ses frères, Robert et Noël, de Montréal; ses soeurs, Jeanne et Estelle, religieuses à la Présentation de Marie. Ses funérailles ont eu lieu, le 4 septembre, dans la chapelle de la Maison provinciale, 650, rue Girouard, à Saint-Hyacinthe. L'Eucharistie fut concélébrée par MM. les abbés Joseph-H. Lemieux, aumônier de la communauté, Jean Paradis, aumônier de l'Hôpital Maisonneuve, à Montréal, René Beaugrand, curé de la Paroisse L'Assomption, à Saint-Hyacinthe.

•••

PELLETIER (Gérard) - À Saint-Hyacinthe, le 6 septembre, est décédé M. Gérard Pelletier, à l'âge de 58 ans. Il laisse son épouse, née Ernestine Pion, ainsi son fils Serge, de Saint-Hyacinthe. Lui survivent aussi deux frères et trois soeurs: Adrien, Saint-Hyacinthe; René, Montréal; Mmes Oscar Pelletier (Marie), Deux Lavallée (Juliette) et Imelda, de Sorel. Les funérailles, sous la direction de la maison RENÉ-J. MONGEAU eurent lieu le mardi 9 septembre en la cathédrale de Saint-Hyacinthe.

AVIS

Déménagé temporairement au
705, rue des Cascades
PIERRE PERREAULT
Nettoyage de tapis
Monsieur Vapeur 774-8051

COMMISSION DE CONTROLE DES PERMIS D'ALCOOL DU QUEBEC

AVIS

Les personnes ci-après mentionnées ont demandé les permis suivants

NOM	ADRESSE	CATEGORIE
DESCOTEAUX, Guy	595, rue Laflamme, La Providence	Bar dans un Amphithéâtre
BOURGAULT, Michel	850, rue Coulonges, Douville	Bar avec danse Réception
COURCHESNE, Thérèse Bonin	860, rue St-Louis, St-Joseph	Epicerie

Afin d'etre valide, tout objection a ces demandes doit être faite par écrit, dûment motivée et ASSERMENTEE dans les 15 jours du présent avis au:

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL
CASE POSTALE 200, PLACE D'ARMES, MONTREAL, P.Q.

Si vous vous mariez prochainement...

Ce panier contient des informations et cadeaux spécialement utiles pour vous

Appelez votre hôtesse de Welcome Wagon dès aujourd'hui.

Mme Fernande Cloutier
773-5619

Welcome Wagon LTD.

ADRIEN VOUS OFFRE SES SERVICES ECONO-CONSOMMATEUR

CONCORDE

BATTERIE
Pièce authentique GM

Mercredi, jeudi, vendredi 10-11-12 septembre
Super Economie à l'achat d'une batterie

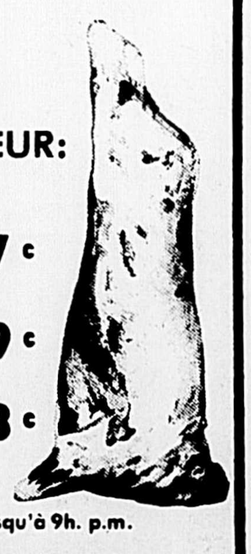
62 amp, R 59S
rég: 53.75
Pour chevrolet, Camaro, Chevelle, Monte Carlo
37.50 pose inclus

45 amp., Y87
Rég: 43.90
pour Véga ou équivalent
31.59 pose inclus

80 Amp, R89W
rég: $63.
Pour Oldsmobile, Chevrolet, Cadillac
43.95 pose inclus

LA MAISON DU SERVICE
CONCORDE AUTOMOBILE LTÉE
100 De la Concorde, St-Hyacinthe 774-5336

BOUCHERIE CAMILLE BELANGER
SPÉCIALITÉ:
BOEUF de l'OUEST
SPECIAUX
de la semaine
pour CONGELATEUR:



½ boeuf lb 77 c
derrière lb 89 c
devant lb 53 c
sujet à changement des prix

Ouvert tous les soirs jusqu'à 9h. p.m.

Saint-Jude tél: 792-3212

AVIS PUBLIC
AUX GROUPES SOCIO-ECONOMIQUES

Le Conseil régional de la santé et des services sociaux (C.R.S.S.S.) de la région Sud de Montréal (6-C) invite tous les groupes socio-économiques de la région à lui soumettre les noms de deux (2) candidats, pour faire partie de son conseil d'administration au cours des deux (2) prochaines années. Leur nomination sera faite par le lieutenant-gouverneur en conseil.

Cette proposition se fait au moyen d'un document indiquant les nom, adresse et occupation des candidats. Le document doit être signé par un représentant autorisé du groupe et porter le consentement écrit du candidat à la proposition.

Les formules de mises en candidature peuvent être obtenues en s'adressant au directeur général du Conseil régional et une fois remplies, doivent lui être retournées au plus tard le quinze octobre 1975.

CRSSS (Sud de Montréal)
201, Place Charles Lemoyne
Edifice Montval
7ième étage
Longueuil, Québec
Tél.: 677-8948

LONGUEUIL, le 3 septembre 1975.

C. DAIGLE MONUMENTS
MANUFACTURIER
DIRECTEMENT DE L'USINE POUR UN MEILLEUR PRIX

VENEZ CHOISIR VOTRE MONUMENT DIRECTEMENT SUR NOS TERRAINS ET RENDEZ-VOUS COMPTE QUE LE DÉPLACEMENT EN VAUT VRAIMENT LA PEINE

SAINT-HYACINTHE Roger Fontaine, 153, rue Girouard, tél. 774-4137
GRANBY Claude Daigle, 818, rue Principale, tél. 378-7388

VENTE FERMETURE

ON S'EN VA

QUEL CHOIX

GILETS
2.00

8,000 MORCEAUX, ON LIQUIDE TOUT

CHEMISES
3.00

FAUT FAIRE VITE

ON FERME

BLOUSES
2.00

JACQUETS DE CUIR
POUR DAMES
REG. $100.00
49.95

HABITS
15.95

ROBES, JUPES, SHORTS,
3.00

VESTONS SPORT
9.99

TOUT DOIT ÊTRE VENDU

Aucun remboursement, aucun échange

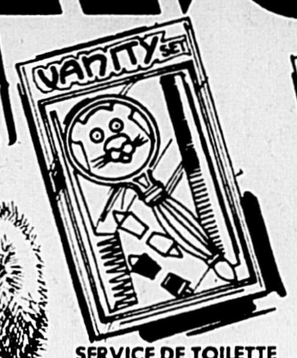
Le magasin se réserve le droit de limiter tout achat

BON-GENIE

galeries st-hyacinthe

À la sortie 80 de la Trans-Canadienne - 3200 boul. Laframboise

Woolworth

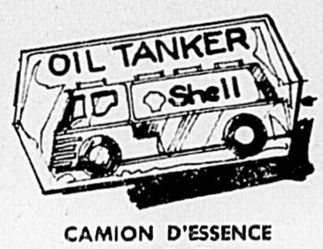


SERVICE DE TOILETTE POUR ENFANT
.88

MOBILIER DE CHAMBRE
.88

JEUX DE MOSAIQUE
.88

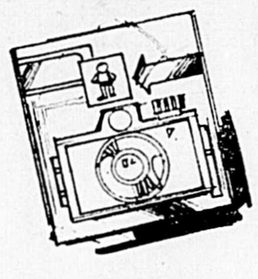
REVOLVER ET ACCESSOIRES
.88



CAMION D'ESSENCE
.88

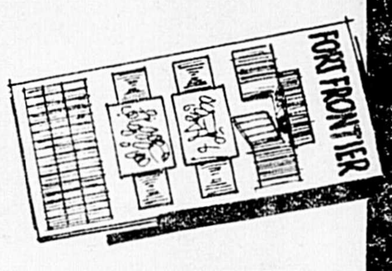
POUPEE CHERI
.88

AVENTURE DANS LE CIEL
.88



CAMERA BABETTE
.88

CHAR D'ASSEAULT
.88



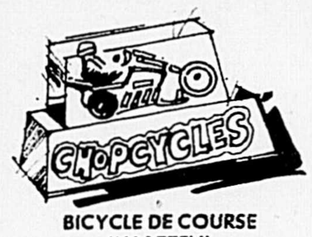
BATIMENT D'UN FORT
.88

ACCESSOIRES DE CAMPING
.88

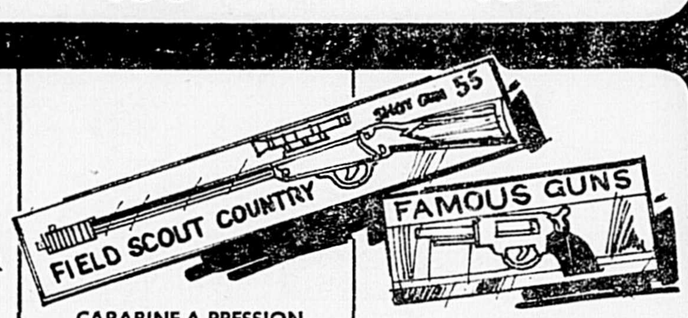
HELICOPTERE
.88

JEUX POUR TOUTE LA FAMILLE
1.88

JEUX DE CARTE "ARCHIE BUNKER" POUR TOUTE LA FAMILLE
.88

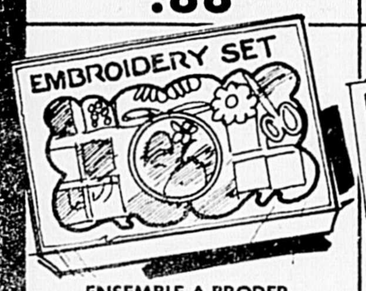


BICYCLE DE COURSE "MATTEL"
.88

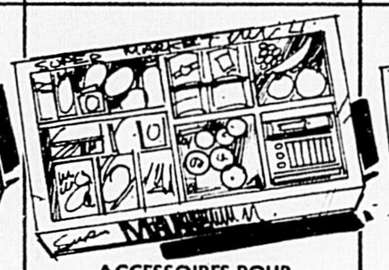


CARABINE A PRESSION AVEC BOUCHON EN LIEGE
.88

FUSIL
.88

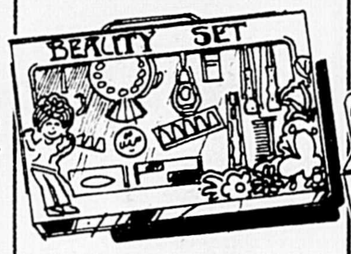


ENSEMBLE A BRODER
1.88

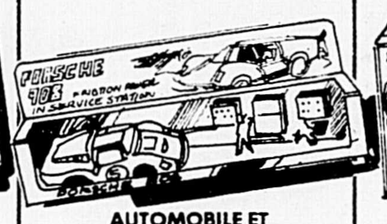


ACCESSOIRES POUR LE SUPER MARCHE
1.88

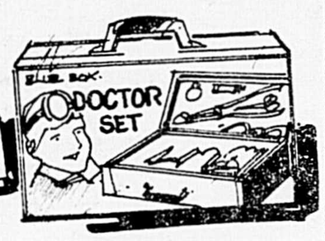
AUTO DE COURSE POUR LE CHAMPION
1.88



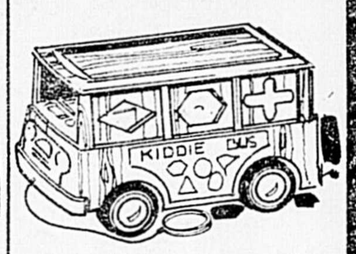
ENSEMBLE DE BEAUTE
1.88



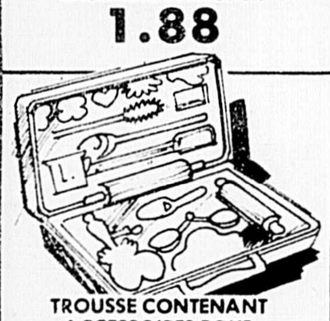
AUTOMOBILE ET STATION DE SERVICE
1.88



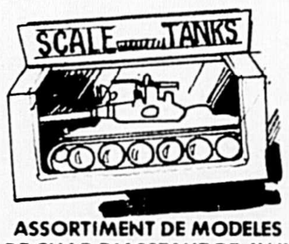
TROUSSE DE DOCTEUR OU INFIRMIERE
1.88



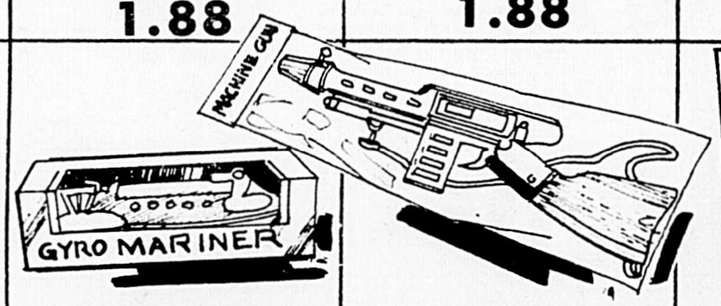
AUTOBUS D'ENFANTS
1.88



TROUSSE CONTENANT ACCESSOIRES POUR LA PATISSERIE
1.88

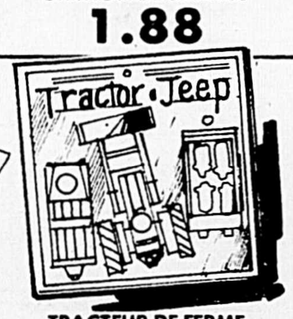


ASSORTIMENT DE MODELES DE CHAR D'ASSEAUT DE 4½"
1.88



BATEAU DE MARINE
1.88

MITRAILLETTE
1.88

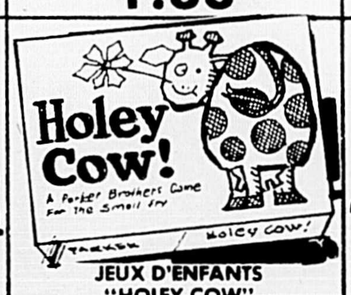


TRACTEUR DE FERME ET JEEP
1.88

CAMIONNETTE AVEC REMORQUE
1.88

AVION DE 9" "JET 747"
1.88

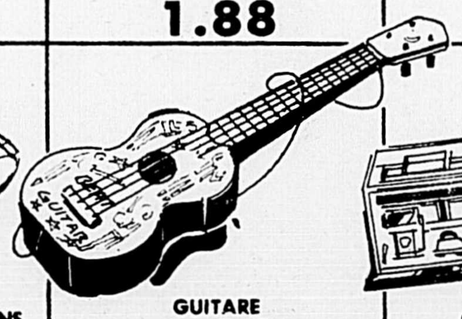
POUPEE "BEBE" 8½
1.88



JEUX D'ENFANTS "HOLEY COW"
1.88

AUTO DE COURSE "JOHN PLAYER"
1.88

ASSORTIMENT DE CAMIONS
2.88 ch.



GUITARE
2.88

STATION SERVICE
2.88

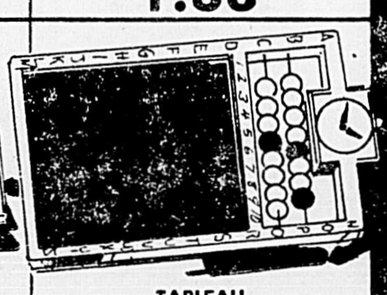
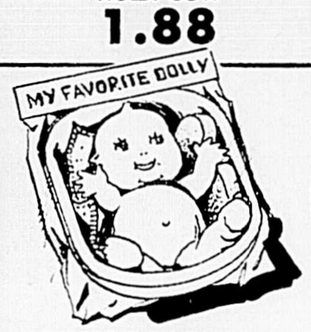
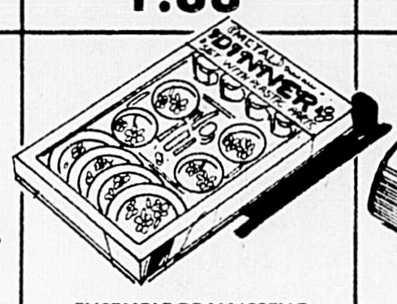


TABLEAU
2.88

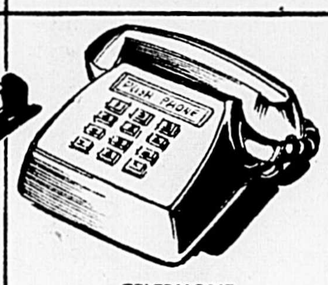
JEUX DE SUPER MARCHE
2.88 ens



POUPEE CUPIDON DE 8"
2.88

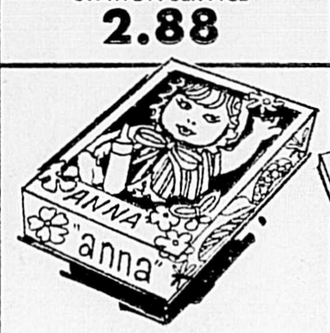


ENSEMBLE DE VAISSELLE
2.88



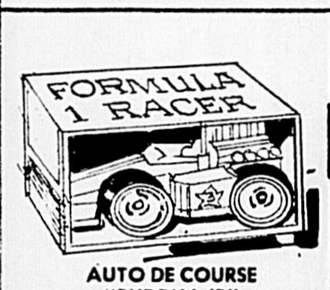
TELEPHONE
2.88

POUPEE "TRACY"
2.88



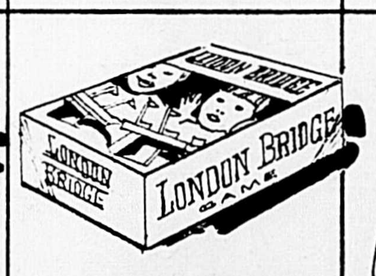
POUPEE "ANNA"
2.88

JEUX "TENSION" POUR TOUTE LA FAMILLE
2.88

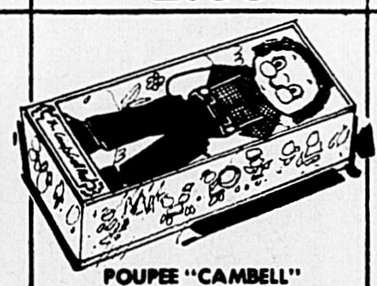


AUTO DE COURSE "BUDDY L JR"
2.88

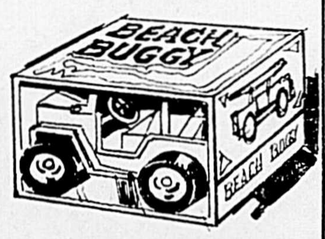
NE FAIS PAS TOMBER LES FEVES
2.88



JEUX "PONT DE LONDRE"
2.88

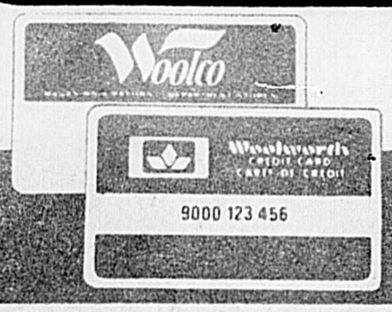


POUPEE "CAMBELL" POUR ENFANT
2.88



BUGGY DE PLAGE
1.88

JEUX DE PUCES
2.88



1305 des Cascades... Sur la Plaza Maskoutaine.

Woolworth est fort...Fort sur les bas prix